

## **Ka Te Pabe'e Tuukwewabe Manepu-witu**

<sup>1-5</sup> Ka mooe'ugasoo numu-matoo tubose ka Te Pabe'e mane-kwitu mu tuukwe'e, yise ka mu numu yaa teepu-koobatu tunedyoee, o'no yise ka Te Pabe'e tu tunakatzimodu oo tunetammakuna mu tuukwe'e.

Ka Te Pabe'e nabatsase oosoo tu ya'e-kwikoo namayodase umu pumme nakatzimodu ewasoo natzapoonekute. Ka Te Naa numu magwetzoina mu tuukwe'e. Mee tuwazoo mu netaamma, "Soo John puu mu sootuhina baa-wi mu matzaka. Pudusoo soo Te Naa tu Besa Pooha-ma mu sootuhikwu. Mu sakwa Jerusalem-wi tutooepunne ka Te Naa mumme sootuhi-kwitoo tooe."

<sup>6</sup> Soo Te Pabe'e umu tu tuukwewabe-no oona giba-ma nanatapoegease, umu meeoo oo tubenga, "U haa'a yabesoo tamme Jew numu ka mu Tibo'omakoo natzama'wukwuna natuungu umu yise gi te nemadunagakwu?" <sup>7</sup> Soo Te Pabe'e meeoo mu nanekwege'a, "Mu gi oo sopedakwatoo ka hemma oo manekwuse, Te Naa ookow soomadabuekwu ka hemma oo manekwuna. <sup>8</sup> Pana Te Naa Besa Pooha-ma mu nasootuhikwu. Oosoo mu pooha makakwu. Mu yise no'oko mu numu nu-kwitu tuukwemokwu: Mu numu Jerusalem-witu, Judea no'oko Samaria mee nananeadu teepu-koobatu tuwazoo, toee hanotu toee, toee haga toee ka teepu-koobatu." <sup>9</sup> Soo Te Pabe'e yise ka yadooamakwuse, toogooptoo

ka koomeba-naga tsobakase yise tubetse mea.  
<sup>10</sup> Umu oo tuukwewabe oo poonnepunne.  
<sup>11</sup> Mooasoo oo tsobakase sapa toogoopatu poonnepunne, waha'yoo toha kakasa-ga'yoo toha kwakwaseyaadu umu-baa petuse, meeoo mu netamma, “Toogoopatu poonnemakwu. Te Pabe'e Te Naa-matoosoo kodyuhooka. Sumu tabeno oosoo yaa teepu-koobasoo kodyu petukwu tu mea tabua-kwa'nesoo petu tabuadoo.” <sup>12</sup> Mu oo tuukwewabe tubongosoo kodyu ka giba, Olive mee naneadu-ma'yoo, ka Jerusalem mee naneadu-kwitoo katzage'e o namea.

<sup>13</sup> Umu ka Te Pabe'e tuukwewabe tunetutzeana mee nananeadu: Peter, John, James, Andrew, Philip, Thomas, Bartholomew, James, Alphaeus tooa, Simon Zealot, Judas, James tooa. Ka Jerusalem-wisoo petuse ka waha nakooba yugwedu nobe-kwi huudooe tooipunne. <sup>14</sup> Oowe'yoonow umu yise nanano nanesootuhiyakwe. Oosoo Te Pabe'e Jesus pea umu oo wanga'amu yise ewa'yoo momoko'ne umu-no.

<sup>15</sup> Sumu tu nanesootuhino'o, ewa'yoo (120) numu oe'yoona nanesootuhi. Soo Peter yotsese ka mu numu yadoo, meeoo yise mu netamma, <sup>16-20</sup> “E nanumu, tamme sakwa sumuoo nana netutzea ka numme Te Pabe'e tuukwewabe-no natsungakwudu. O'nosoo soo Judas uga nummenagatu Te Pabe'e tuukwewabena natutzeadu. Pana yise oosoo ka mu tukwutumadu-matoo Te Pabe'e nemawuni, umu yise ka Te Pabe'e wutumase yise oo batsa.”

Soo Judas ka suda tu tumadugu-kwi natumuna-

gakute yise ka pumme tu tumanagaku-ma tubewa tumu. O'no yise ka suda nuummakese, puusoo nabatsa. Oosoo-kobena-tamme aanooaka. Ka tu sapu wubadow petuse, oo sagwa no'yoona tse-boogeke oosoo yise ya'ehoo. Mu numu Jerusalem-wi nonobe-ga'yoo ka oo nakase yise ka tubewabe Pukwitu Nabatsapu mee'e oo ne'a.

Soo Peter ka mu numu puno nanesootuhidu mee tuwazoo netamma, “O'nosoo soo David yise meeoo unakwe ka tu hoobeadoo-kwi soo Judas 'yoo manekwu mee tubopu,

‘Oosoo yise ka ya'ese, saa'a gi nasooma'yukwu.’

Sumuba tu hoobeadoo-kwi meeoo,

‘Kumma'yoosoo numu sakwa oo kapi nanekatuku.’

<sup>21-22</sup> Tamme sakwa kumma'akoosoo numu netutzea ka Judas kapi ka Te Pabe'e-witu mu numu tuukwekwudu. Esoo nanetutzeadu sakwa oe manakwanasoo oosapa tamme-no kemmadabedu ka John numu baa-wi matzakano'o manakwana yise ka Te Pabe'e nabaatoo pumme oo bino'otoo tooe.”

<sup>23</sup> Mu numu yise ka Peter meeoo unakwe oo nakapunnese, o'no yise mu numu waahoo nanana Matthias noko Joseph\* mee nananeadu netutzea. <sup>24-25</sup> Yise meeoo nanesootuhi, “U no'oko numu gi watzekudu. Yise u tunetutzeana ne tuukwe ka Judas kapi manedu, ka Te Pabe'e mu numu oo tuukwe-kwa'nesoo.”

---

\* **1:23** Soo Joseph, Barsabbas mee tuwazoo nanea. Ookowsoo mu Greek, Justus mee ne'a.

<sup>26</sup> Ka onow ka mu numu tumayoho-kwikoo umu ka mu numu netutzea. Soo Matthias yise nane-tutzea, numu-no Te Pabe'e-witu tuukwewabe-matu-no nadatsunga.

## 2

<sup>1</sup> Yise, o'no ka tunayasamakwuse, mu tunaka'oedyukudu nanano'o sumu, ka o'no tabewa-wi ka Te Naa-matoo nanesootuhina. <sup>2</sup> Gi obeda yise unu hukwadu-kwa'ne nanakabetu, yise pa'anakwana ka nobe-kwi kangabetu. <sup>3</sup> Hee goso-ga-kwa'ne'yoo no'oko umu-ma aatahoobetu. <sup>4</sup> Oosoo Te Naa Besa Pooha mu tzapoonnekuna ka Te Naa umu sootuha'e. Oosoo Te Naa Besa Pooha no'oko umu oe manepunnedu, sootuhihoo umu yise nanakumma'amakoosoo yadooape-ma apegeakooa. <sup>5-11</sup> Ewa'yoo nananesootuhidu umu tzage'e nonobe-ga'yoo. Nanakumma'akoosoo\* teepu-koobattoo nadooamudoopu, pana meno'o yow Jerusalem-wi. Ka mu nakase, umu punno'o sumuhoo. Gi umu oo nakasopedakwattoo yise nanatubengamo'o, "Tamme nanakumma'akoosoo teepu-koobatu kemmana pana umuoo nanana no'yoona Galilee-witu. Ha'oo yise umu no'oko tamme yadooama apegeagonno? Tamme nanasusu'mu'yoona mu

---

\* **2:5-11** Nanakumma'akoosoo teepu-koobatu kemmana numme. Taba tseboenakwana: Parthia, Media, Elam, Mesopotamia. Yise kwenahanakwana: Cappadocia, Pontus, Asia, Phrygia, Pamphylia, yise yaatu, yise taba meanakwana: Egypt, Arabia, Libya, menakwana Cyrene mee naneadu, yise taba egeanakwana: Rome, Crete. Susumudu tamme-matu tubetse Jew numu. Susumudu tamme-matu wakwawa'a pana Jew numu manena mayoho ka nanesootuhina.

naka ka tamme yadoo-a ma mu apegeagonno ka no'oko ka Te Naa besa tumaduguna mu wahagonno.”

<sup>12</sup> Meeoo yise nananetamma, “How namani?”

<sup>13</sup> Umu-matu meeoo unakwe, “Umu tookwa baako'e.”

<sup>14</sup> Mu tuukwewabe yosuhoose, soo Peter paba yadoo-a ka mu Jew numu meeoo netamma, “E pupua'amu, besa e nakapunne. <sup>15</sup> ‘Baako'e’ mee umu ne netamma. Gi numme. Tamme Jew numu gi atsa tutza'emukwa baa hebedu awamooasoo, ka gisoo tukana. Meno'o togesoo sumu kadoo'oopu-kwi (9) taba-gatu. <sup>16</sup> Yowsoo Te Naa yadooawabe o'nosoo tamme oo tuukwepu. Te Naa yadooawabe Joel mee naneadu, mee tubo-tugupu,

<sup>17</sup> Te Naa meeoo te netamma, ‘Nu gisoo ka teepu atasoo yugwena, nuga pooha-matu no'oko nana'atakoosoo numu nanakumma'akoosoo poohabe-matu-ma sootuhidooa. Mu doodooamu toee saa'a a unnena wahadoo-a. Tootoebetse'e saa'a pooha tuusoobedyadoo-a. Mu wakwa'etse saa'a punno'o pooha nosedooa.

<sup>18</sup> Mu momoko'ne, mu nanana e naka'oedyukudu saa'a nu E Besa Pooha-matu-ma sootuhidooa. Umu yise e unnepu wahamodooa. <sup>19</sup> Toee hownnekoo toee saa'a nu mu tsapoonnekudooa ka hemma oo manekwuse, ka teepu-koobato toetoo mu pa'anakwatoo: puupe, goso, kweedaba.

<sup>20</sup> Ka o'no tabeba-wi ka teepu atasoo oo yugwekwuse mu notu tonumapunnekwu.

Soo muha unu atsakwedyana puupekwa'ne tabuadoo. <sup>21</sup> Pana no'oko nuka nanetzakwiyidu nu magwetzoidooa.'

<sup>22</sup> E pupua'amu, soo Jesus Te Pabe'e. Soo Te Naa meeo unakwe, 'Oosoo Mu Pabe'e,' mee'e. Mu oo sopedakwatoos ka besa mumme oo tumadugukupu ka Te Naa pooha-ma. <sup>23</sup> Pana mu yise ka oo-ma tu natzakaduse, mu ka gi tunaka'oedyukudu wakwawa'a ooka batsa tuungu, 'Pa'a o taposa,' mee mu netamma. 'Mu tunetamma-kwa'nesoo mu mani,' mee soo Te Naa. <sup>24</sup> Oo tunetamma-kwa'ne, gi tubetse ya'e saa'a petudooasoo. <sup>25</sup> Soo Te Naa yadooawabe David mee naneadu ookow waha ka Te Pabe'e-witu te tuukwepuna.

'Nu oo sopedakwatoos soo Te Naa oosapa nutu. Nu gi hownnekoo nammayamoa-wa'ne'yoo ka oosapa Te Naa nuka mabetsea. <sup>26</sup> Nu yise besa soonamme oo nesookwaga'ena ka Te Naa mee oo netamma, nu oo sopedakwatoos e ya'ekwuna e namayodakwuna e nummekwunasoo. <sup>27</sup> U, Ne Naa gi e ya'ena petzape. U gi suda e tookoo manena soopetzape. <sup>28</sup> Nu ka umetuna. U e magwetzoikwusesoo. Nu yise u-baa'yoona tubetse besa soonammekwu,' mee soo David tubo.

<sup>29</sup> E nanumu, ka David-witu nu mu tuukwekwu. Tamme oo sopedakwatoos ka o'nosoo ka David tamme mooe tuukwe'e. Oosoo puu ka ya'ese, natuguse, tamme oo sopedakwatoos ka pukwi oo nakoopu. Oosoo gi nakwitusoo waha. Oosoo Te Pabe'e-witu te tuukwe. <sup>30</sup> Soo David oo sopedak-

watoo ka Te Pabe'e saa'a nuugwekwuna. Soo Te Naasoo meeoo ka David tuukwe'e, 'Sumu'yoo mu-nagatu Te Pabe'e manedooa. Oosoo mu nanumu moohedooa u-kwa'nesoo.' <sup>31</sup> Soo David ooka te tuukwe soo Te Pabe'e gi tubetse ya'e oo tookoo gi pehekwi. Oosoo tu ya'e-kwi'yoona namayodakwu. <sup>32-33</sup> Te Naasoo tuwow nakumma-baatoo oo ba'e, ka Te Pabe'e pooha-maka. Meno'o yise soo Te Pabe'e tu Besa Pooha-matu-ma ne sootuhi. Tamme oo nakana oo poonne. Soo Te Pabe'e toogooapatoo meapu. <sup>34</sup> Soo David gi oo manakwe. Soo David ookahoo waha Te Pabe'e-witu meeoo unakwe,

'Soo Te Naa ka Te Pabe'e nabaa katu tuungu.

<sup>35</sup> Oosoo yise ka umu oo wokwohomu mat-zoekukwu.'

<sup>36</sup> Ka Te Pabe'e-witu sakwa tamme Jew numu un-usoo sopedakwatoo. Mu oo batsapu pana yise soo Te Naa ka Te Pabe'e oo mayugwese yise saa'a soo Te Pabe'e numu nemadunagakwu."

<sup>37</sup> Umu numu ka Peter nakase, unu suda oo sok-wamakuna ka tu manena yise meeoo oo netamma oo poena'ewabe-nokosoo, "Ha'oo sakwa numme manese kaaheno oo mayugwe?" <sup>38</sup> Soo Peter mu nekwegease meeoo, "Mu sakwa ka suda mu manena ma'wu, baa-wi namatzakase mu numu ka Te Pabe'e naka'oedyuku. O'nosoo Te Naa no'oko mu sootuhise te ma'emukwana soomu'wakwunise ka Tu Besa Pooha-matu-ma mu sootuhi. <sup>39</sup> Oosoo Te Naa unnegeapu mee, 'Mu nanumu, mu dooamu, yise no'oko numu mana kwinga'a-kwitu no'yoona e tunetutzeana, umu e dooamu manekwu,' mee unna."

<sup>40</sup> Soo Peter ewasoo meeoo mu numu tuuk-

weyakwe, yise meeoo mu netamma, “Mu numu ewa suda manakwe yow meno'o. Soo Te Naa gi mu sootuhikwu, gi umu-wa'ne manepana, o'no saa'a mu namagwetzoikwu.”

<sup>41-42</sup> Ewa'yoo (3,000) numu ka Peter naka'oedyuku ka o'no tabeno, umu baa-wi namatzaka. Umu nanesootuhiyakwe ka Te Naa tuukwewabe tu nakana pumme tunedyoee. Ka Te Pabe'e nabatsase oo soomayuna nanano tukana no'oko hemma nanatummatzina.

<sup>43</sup> Mu nanana Te Pabe'e tuukwewabe Te Naa besa pooha-toohakwi ewow numu mabesakuyakwe, nanasookwugi tumada'e. <sup>44</sup> Mu Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukudu no'oko ka hemma nanatummatza'e. <sup>45</sup> Mu numu ewow hee-ga'yoo oo-ma tumuna, yise mu gi hee-gakoo tummatza'e.

<sup>46</sup> Nonotza tabeno ka pabow nanesootuhi nobe-kwitoo meayakwe. Nanano tukayina tu pupua'amu nobe-kwi'yoona toee ka besa nanano sokwamana, <sup>47</sup> ka Te Naamatoos nanesootuhidyina. No'yoona mu numu nesookwuga'e ka mu besow umu tunaka'oedyukudu nono'otsa tabeba-wi nana'ewasoo maneno'o ka Te Naa numu magwetzoa'e ka nanano mu nanesootuha'e.

### 3

<sup>1</sup> Nonotsa tatabeno pahe-kwikoo ka taba katu nananesootuhiyakwe, mu Peter-no John ka pabow Jew nanesootuhi nobe-wikoo nanesootuhiyakwe. <sup>2</sup> Soo sumu'yoo nana ka tuha'yoonasoo gi nummedu natzakwu petuyakwe. Besa Tabuadu tupe koodua



natzakwona'a mee naneadu-kumaba'yoo, soo nana oo natzatuguna mu numu nanesootuhigadu tukumi meadu tunekwi tabeyakwe. <sup>3</sup> Sumu tabeno soo nana pumme tu tzakwumena, mu Peter noko John wegease, “Puma e tumukwuna e gea,” mee mu netamma.

<sup>4</sup> Umu yise besa oo poonnese soo Peter meeo oo netamma, “E nakapunne.” <sup>5</sup> Oosoo nana besa mu poonnekwunihoose yise meeo soonamme, “How gina hemma e geakwu?” <sup>6</sup> Soo Peter yise meeo, “Nu gi hemma hee-gapana nu sakwa ka Jesus pooha-ma u tummatzi. Soo Te Pabe'e Jesus\* te oonakwa naduyadu besa u mesoo yukwe u numme manikwu. U sakwa ka Te Pabe'e Jesus pooha-ma yotsehoose nummehoo meno'o.”

<sup>7</sup> Soo Peter yise ka nana gi nummedu oo mi-makoo oo tzadyota. O'no yise soo nana mesoo wunuoose, o natakwuninumme. <sup>8-10</sup> Ka besa tu kowpa noko tu tawetzoko natzooe manise ka Solomon haba mee naneadu-toohatoo, yise mu Peter noko John-no meahoo. Ka besa manise, ka Te Naa nanesootuhi numme. Mu numu yise oo poonnese meeo unnegonno, “Yowsoo nana ka Besa Tabuadu tupe koodua natzakona'a-kwi'yoona numu ka hemma puma tu tumukwina natuungu katuyidu.” Ewa'yoo mu numu oo poonnese oo nesookwuga'e ka besa oo manise.

<sup>11</sup> Ewa'yoo mu numu sookweda kemma'ase ka nana mu Peter noko John-kumaba, ka haba Solomon mee naneadu-tooha mu konno mu poonne petuse, “Uune! U oo mabesaku,” mee mu

---

\* **3:6** Ka tubewa-ga'yoo Nazareth mee naneadu-kwitu.

numu unne. <sup>12</sup> Ka mu numu petugonno, soo Peter meeoo mu netamma, “E nanumu, gi tammesoo pooha nanesootuhi-makoo soo nana besa mani. Gi meeonekoo tusooyugwepana. <sup>13-16</sup> Ka Te Pabe'e Jesus pooha-toohakwi soo nana besa mani. Soo Te Naa† te tuukwe'e ka tu Besaa Tooa'a Jesus Te Pabe'e. Tooe soo Te Pabe'e oosapa ka Te Naa nakabetseadu pana mu oo batsa. Soo Pilate ka Te Pabe'e too'e netzama'wu. Mu yise ka Pilate meeoo netamma, ‘Gi oo tzama'wupana.’ Mu yise ka Pilate o'nosoo numu batsapu tzama'wu tuungu. Mu oo batsa ka numu gwetzoibu geadu pana Te Naa ka Te Pabe'e mesoo mayodu ka oo ya'ese. Numme nummesoo no'yoona oo tookoope poonne. Mu oo poonne ka nana gi nummedu. Soo Te Pabe'e pooha besa oo ma'e, numme oo soo'oedyukute ka besa ooka oo yugwese. <sup>17</sup> Mu ka mumme moohedu-no ka Te Pabe'e batsa gi ka Jesus Te Pabe'e sopedakwadoona. <sup>18</sup> Esoo Te Naa unnepu togesapa. Mooasoo soo Te Naa nanamooatupu yadooawabe o botugu ka Te Pabe'e nabatsakwuna.

<sup>19-20</sup> Ka Te Naa sakwa oosapa nanetzakwiyi yise ka sutakoo nema'wuni. Yise ka besatoosoo nummenumme. Soo Te Naa mu sootuhikwu ka sutakoo mu nema'nunise. <sup>21</sup> Soo Te Pabe'e Jesus Te Naa netutseana ebe toogooatoo meapu ka teepu saa'a atasoo yugwekwuse. O'no soo Te Pabe'e tamme-baa petuse te sootuhikwu. O'nosoo mu Te Naa yadooawabe ka Te Pabe'e-witu te nanamooatupu tuukwe. <sup>22</sup> Sumu'yoo umu-nagatu

---

† **3:13-16** Mu nanamooatupu te nanumu yise Te Naa-matoo nanesootuha'e.

Moses mee naneadu meeoo,  
 ‘Te Naa saa'a tamme-matoo yadooawabe  
 tayadoo, te nanumu-nagatu, nu-  
 kwa'nekoosoo, yadooawabe. Mu sakwa  
 oo nakabetsea saa'a. <sup>23</sup> Soo tooe haga tooe  
 gi ka Te Pabe'e tumayohokudu tookwa gi  
 Te Naa doodooamu-matu.’

<sup>24</sup> No'oko soo Te Naa yadooawabe Te Pabe'e-witu  
 te tuukwe.† <sup>25</sup> Yow tamme Te Naa doodooamu  
 Te Naa yadooawabe-kwa'ne. Te Naa te sootuhi  
 tamme o'nosoo tu tuukwe-kwa'ne. No'yoona  
 tamme ekow sopedakwatoo. O'nosoo soo Te  
 Naa ka sumuoo te nanumu-nagatu Abraham mee  
 naneadu meeoo netamma,

‘Saa'a soo sumu'yoo u-ma'yoo tsuaketu petukwu.  
 Mu no'obatusoo nana'atakoosoo numu nu  
 sootuhikwu, ka hemma oo manese.’

<sup>26</sup> Soo Te Pabe'e mooasoo tamme-baa petu. Soo  
 Te Naa ka Te Pabe'e oo ya'e-kwikoo oo mayoduse,  
 tamme mooe tuukwe. Oosoo te sootuhikwu ka  
 sutakoo po ooemota te nakwumunase.”

## 4

<sup>1-4</sup> Ewa'yoo (5000) numu tunakapunnedu ka Te  
 Pabe'e Jesus-witu naka'oedyuku manepetuga.  
 Ka Peter togesoo mu numu yadooewunu,  
 mu numu nananesootuhidu Sadducee mee  
 nananeadu-nagatu, mu Jew tukwutumadu-no oe  
 petuhooga. Mu Sadducee ka gi numu namayoda-  
 kwi tunaka'oedyukute. Umu ka Peter sutakute  
 ka meeoo numu oo tunedyooe soo Te Pabe'e ka  
 ya'ese namayoda.

---

† **3:24** Soo Samuel mee naneadu-manakwana Te Naa mooe  
 yadooawabe.

Mu Jew natukwutumawabe ka Peter noko John tukwutuma nobe-kwi wudumedow, ka mooasoo o togano-ga'a, nagutza saa'asoo ooka tu nehane-kwi.

<sup>5</sup> Oogow mooa mu Jew tutunehanedu Jerusalem-wi'yoona tuneane. <sup>6</sup> Mu numu moohedu mee nanane'a Annas, Caiaphas, John, Alexander, ewow tu nananumu-no oe. <sup>7</sup> Mu tutunehanedu yise mu tukwutumadu meeoo netamma, “Ka Peter noko John ne kobenatoo bitooa,” mee'e. Ka mu nabi petuhoose, mu tutunehanedu mu mooe ohobu tubengakooa. “Haga pooha-ma mu ka gi nummedu mabesakupu? Haga ooka mu mabesaku tuungu?”

<sup>8-9</sup> Soo Peter ka Te Naa Besow Pooha-toohakwi mu Jew tutunehanedu nanekwegea, “Ha'oo mu ka besa ne manakwe sapa mu gi besa mee netamma? ‘Haga pooha-ma mu ka nana besa mayugwe?’ mee umu. <sup>10</sup> Numme no'oko mu Jew numu noko mu tuukwekwu. Soo Te Pabe'e pooha besa oo mayugwe. Tooe mu ka Te Pabe'e batsa tuunguse sapa, soo Te Naa Pooha yise oo ya'e-kwikoo oo miyoda. Ookowsoo pooha-ma soo nana namag-wetzoi.

<sup>11</sup> Ka te mooa nayadooawabe tubo-kwa'nesoo manekena mee'e,

‘Soo mumme nanesootuhi moohedu ka pumme tu tupe-makana wuni, soo Te Naa meeoo ka puma tu nobe-tookwuna netamma, “Mow soo tupe tubetsetu.” ’

Soo Te Pabe'e ookow tupe-kwa'ne'yoo.

<sup>12</sup> Te Pabe'e Jesus suu'mu te magwetzoi kwudu. Gadoo'oo haga oogow-kumisoo te magwetzoi-wa'ne'yoo."

<sup>13</sup> Mu tutunehanedu mu sopedakwatoos ka mu Peter noko John gi natunedyoopu yise mu tumadugu-kwitu sopedakwatoos ka Te Pabe'e Jesus-witu gi nasookwina mu waha. Mu Jew numu moohedu mu nesookwuga'e. Mu Jew tutunehanedu mu sopedakwatoos ka Te Pabe'e mu naka nagemo'o. <sup>14</sup> Soo nana namagwetzoi pu ooka Peter noko John-kumabasoo wunu, gi hownnekoo umuoo yise ha'yoo mu netamma-wa'ne'yoo.

<sup>15</sup> Mu tutunehanedu mu Peter noko John pu-uwanatoo tayahoo. <sup>16</sup> "Ha'oo sakwa tamme mu naana sootunaga?" mee yise unnemo'o. Yise meeoo, "No'yoona mu numu Jerusalem-witu mee unakwe, 'Masoo nana Te Naa pooha-ma besa manepu-ga'yoo!' Gi hownnekoo tamme oo nesootu'adyae-wa'ne'yoo. <sup>17</sup> Tamme sakwa mu naana neta, umu sakwa gi ka Te Pabe'e pooha-witu ka mu numu tuukwepana." <sup>18</sup> Mu Peter noko John oetusoo bise yise meeoo mu netamma, "Gi mu numu tuukwepana ka Mu Pabe'e pooha-witu."

<sup>19</sup> Soo Peter yise meeoo mu tutunehanedu netamma, "Mu oo sopedakwatoos ka besa oo manepunnena, numme haa'a ka Te Naa nakabet-seakwu pute mumme? Numme ka Te Naa nakabet-seakwu gi mumme. <sup>20</sup> Numme gi hownnekoo ka mu numu ka Te Pabe'e-witu tuukwemakwu-wa'ne'yoo."

<sup>21</sup> Mu tutunehanedu toee how toee mu yugwekwu ka Te Pabe'e-witu gi mu wahamakwu. Umu yise mu sukwe tzama'wu ka gi hekwi sapa

meeoo mu netamma. Mu tutunehanedu mu numu-ma sua'e ka Te Naa-matoo mu nanetzakwiya'e ka hemma manekwi. <sup>22</sup> Soo Te Naa magwetzoipu nana mooasoo watsu mano tomopu (40).

<sup>23</sup> Mu Peter-no John yise pumme tu tzama'wuse, tu pupua'amu-matoo kodyuka. Mu Peter-no John yise mu tunehanedu unnena mu tuukwe'e. <sup>24</sup> Umu yise no'yoona oo nakase, nanesootuha'e, Te Naa-matoo mee unnemo'o, "Te Naa numu manumudoopu. U no'okosoo hemma madidu. U no'okosoo hemma ne nemadunagapunnedu. <sup>25</sup> U, Ne Naa, ume pooha ka o'nosoo ne nanumu David mee naneadu ka ume naka'oedyukudu tubo tuungupu u-kwitu.

'Mu wakwawa'a unu sutakugonnona ka Te Naa unu netumoo'oono oo-no nagoe sokwama pana gi how mane-wa'ne'yoo. <sup>26</sup> Ewa'yoo nanakumma'yoosoo numu moohedu nana-no tooe how tooe ka Te Pabe'e Jesus Te Naa tuutzeana mooe yugwekwu,' mee'e

<sup>27</sup> Meno'o tamme ekow poonne mesoo David yadooapu ka Herod-noko Pontius Pilate mu tukwutumadu-no mu te nanumu Jew-no tuwazoo apegea ka Te Pabe'e batsakwu mee unnena oosoo ume nakabetsea. U, Ne Naa, tunetutzeana, Te Pabe'e mee'e u. <sup>28</sup> Ume tunetamma yoo saa'a manedooa.

<sup>29</sup> U, Ne Naa, oo sooma'yu mu tunehanedu naana ka Peter noko John manayahakwu mee. Gi mu tutunehanedu naana-ma ne suikwununumme u natuungu, no'oko numu

u-witu numme mesoo tuukwedooa. <sup>30</sup> U poohagana mu numu numme tzapoonnekukwu. U, Ne Naa, mu tuoegoedu besa manekwuna, ne tzapoonekwuna u pooha-ga'yoo.”

<sup>31</sup> Ka nanesootuhimakwuse soo mu nobe wudyutsungawunu. Oosoo Te Naa Besaa Pooha oo wudyutzengewunu. Oosoo Te Naa Besa Poohasoo umu wumana, umu gi sua'ena ka Te Naa unnena wahagonno. Umu yise ka Te Naa unnena mana kwaya'a-kwidooe wahammo'o.

<sup>32</sup> O'no yise no'yoona mu tunaka'oedyukudu besa nana-matoo sokwama. No'okosoo hemma nanatummatza'e, gi hemma nananetumoo'e.

<sup>33</sup> Mu tuukwewabe meeoo ka Te Pabe'e-witu waha, “Soo Te Pabe'e ka namayodase tusootabuese, yise ka Te Naa pooha mu numu tzapoonnekute.” Soo Te Naa ka mu tunaka'oedyukudu sootuhi.

<sup>34-35</sup> No'okosoo hemma mu tunaka'oedyukudu hee-ga'yoo ka Te Pabe'e tubewabe noko nobe-ma mu tumukukwu ka oo mu soomanakwe. Mu Te Pabe'e tuukwewabe tumasumudoona mu numu yise gi hee-gakoo ka hemma mu sookwina oomatoo mu hanekute.

<sup>36</sup> Sumu'yoo nana Joseph mu Te Pabe'e tuukwewabe Barnabas\* mee oo ne'a, puusoo tubewaga'yoo <sup>37</sup> ka tubewa-ma tumuse, no'oko pumme tu tumanagakuna ka Te Pabe'e tuukwewabe heme.

## 5

<sup>1</sup> Pana soo nana Ananias mee naneadu, ka tu nodukwa Sapphira mee naneadu-no tu hemma-

---

\* **4:36** Soo Barnabas, numu tunemabetsabekudu mee na'unnedu.

ma tumukwatekwu. <sup>2</sup> Ka tu nodukwa-no oo nanenagana naamookwitoo mu hemekwu mee tunetamma. Ka oona mu tuukwewabe nobe-kwi petugase, a naamookwitusoo mu hemese, mee mu netamma, “No'oko nu mu hemekoo.” <sup>3</sup> Soo Peter yise meeoo oo netamma, “How u yise manena u ka sutakoo nakabetsea? U yise ka Te Naa Besa Pooha nemooagana oo-matu manumaku ka tubewa-koobattoo, ne esayaekute, ‘No'oko numme mu hemekoo,’ mee ne tuukwena. <sup>4</sup> Mummetu uga soo tubewabe ka gisoo oo-ma u tumu'u. Ka tubewabe-ma mu tumuse, soo mu natumunagakuna mummetu mani. Haoo u manena suda manakwe? <sup>5-6</sup> U Te Naa nemooaga, gi ka mu nanana suu'mu.” Ka meeoo na'unnedu soo Ananias nakase, ya'ehoose, aanooaka. Mu tootoebetse yise oo maputooehoose, oo hanegase, oo tugutooa. No'yoona umu oo nakadu unu sua'e.

<sup>7</sup> Ka saa'a manekese soo Ananias nodukwa Sapphira oe petuoo. Gisoo tu kooma ya'e-kwitu naka. <sup>8</sup> Soo Peter yise meeoo oo tubenga, “Mow haa'a yise no'yoona mu natumanakakuna ka tubewabekwitu mu nahemmana?” “Aha, yow sapa ne hemmana,” mee'e soo Sapphira esiyihoo. <sup>9</sup> Soo Peter yise meeoo oo netamma, “How manena mu ka Te Naa Besa Pooha soomaponnetu-kwa'ne manakwe, ka Te Naa gi how mumme oo yukwe sapa?” Soo Peter yise meeoo, “Umu u kooma tugumodu mi pudu tzoonoogena, umu tuwazoo ume oosoo yugwekwu.” <sup>10</sup> O'no yise Sapphira ya'ehoo, ka Peter-kumabattoo aanooaka. Mu tootoebetse oe tzoonoa petudu moosoo oo ya'epu oo mayuoo petu. Umu yise oo tzak-



wuhukase, oona oo kooma-kumabasoo oo tugu.  
<sup>11</sup> No'yoona mu tunaka'oedyukudu ekow nakase,  
umu unu nakasui.

<sup>12</sup> Ka ewow tu nanumu poonnena mu Te Pabe'e  
tuukwewabe ewow numu mabesakute. Mu numu  
nanatabooegea besa nanano nanesootuhina,  
oona ka Solomon mee naneadu haba-wi ka Jew  
nanesootuhi nobe-kumaba. <sup>13-14</sup> Ewa'yoo mu  
numu yise Te Pabe'e unnena naka'oedyuku  
petuga. Gi haga oo sukwe manakwe, umu  
tubetse manedu. Mu gi tunaka'oedyukudu  
meeoo nananetamma, “Umu besa ka Te Naa  
oo naka'oedyukuna.” <sup>15</sup> Oona puuwana po-  
kumaba mu numu tu pupua'amu tuoegoedu  
tzapokwakute, wegea-kooba tuwow. Ka Peter  
o-toogoo mea, sumuna o habagana wumase,  
sumuna besa manekwu mee sokwamana.  
<sup>16</sup> Ewa'yoo numu petudyakwe Jerusalem-  
kumaba nonobe-ga'yoo tuutooe ka mu Te Pabe'e  
tuukwewabe besa tuukwena nakana. Umu mu  
pupua'amu tuoegoedu yise namagwetzo.

<sup>17</sup> Soo mu Jew pabe'e ka tu pupua'amu-no  
unu ka Peter noko John nuusookwedakute.  
<sup>18</sup> Umuoo ka mu Peter noko John pabenase  
umu nuudumedahoo. <sup>19</sup> O'no togano soo Te  
Naa tummatziwabe toha kasa-ga'yoo ka Peter  
noko John-baa wue petuse ka tukwutuma nobe  
natzakwona'a tzakwonow. Mu Peter noko John  
oekoo bihookase, meeoo mu netamma, <sup>20</sup> “Ka  
nanesootuhi nobe-kumabato memeahoo. Mu  
sakwa ka Te Pabe'e Jesus mumme magwetzoidyi-  
kwitu mu numu tuukwekwu.” <sup>21</sup> Tu tabuagena,  
oona nanesootuhi nobe-kobena pepetugase,

mu numu tunedyoo'e. Mu nanesootuhi pabe'e ka tu pupua'amu-no sumuhoo petuga, mu Jew tutunehanedu-no yise tuneane. Mu tutukwutumadu taya oona tukwutuma nobekwitoo mu Peter noko John mu bi tuunguna.

<sup>22</sup> Ka mu tutukwutumadu oona tukwutuma nobekwi petugase, mu Peter-no John kadoo oetu. Punowsoo mease, ka mu tutunehanedu meeoo tuukwe, <sup>23</sup> “Numme ka tukwutuma nobe natzepunnoe oo mayu ka tukwutumadu tooesoo tu'eya'ekatu, pana mu Peter-no John kadoo oetu.”

<sup>24</sup> Soo mu Jew pabe'e-no soo nanesootuhi nobekooba tukwutumadu naa mu naka, howga mu Peter noko John mani howgena hee manekwu ka yoo hemma manise?

<sup>25</sup> Sumu'yoo yise petuoose, mu tuneane-kwi'yoona meeoo unakwe, “Yow meno'o mu Peter-no John mu tukwutumana ka nanesootuhi nobekobena'yoona mu numu tunedyooe.” <sup>26</sup> Mu tukwutumadu naa mu susumudu tukwutumaduno mea'ase, mu Peter noko John bihoodooa. Mu tukwutumadu gi mu tubetse manoyukwe mu numu-ma su'ina, mu numu sumuna tupe-ma mu tapagetana mu tagoehoodooa. <sup>27</sup> Mu numu pabe'e meeoo ka mu Peter noko John netamma, <sup>28</sup> “Numme mooasoo meeoo mu netammapu, ‘Gi ka Jesus-witu numu tunedyooepana.’ Pana mu no'oko numu Jerusalem-witu ekow tunedyooe. Mu yise ka Jesus nabatsa-kwi numme oe neyugwe.”

<sup>29</sup> Soo Peter yise ka umu susumudu Te Pabe'e tuukwewabe-no ka mu numu tutunehanedu meeoo netamma, “Tamme sakwa Te Naa unnena

mayoho gi mumme sukwe unnena. <sup>30-31</sup> Te nanamooatupu pumatoosoo nanetzakwiyina soosoo Te Naa ka Te Pabe'e tamme-matoo tayapu. Mu ka sunngabe namadabue-ma oo tzakwenese, oo batsapu. Soosoo Te Naa ka Te Pabe'e Jesus ya'ekwikoo mayoduse numu oo moohe tuungupu. Ka mu numu suda tumadugupu mu nemawuni tuunguna, o'no yise soosoo Te Naa ka suda mu tumudugupu soomu'wu. Soosoo Te Naa ka Te Pabe'e numu oo magwetzoi tuungu. <sup>32</sup> Numme oosapa mu numu tuukweno'o soosoo Te Naa yise ka tu Besa Pooha-ma mu tunaka'oedyukudu sootuhi. Soosoo Te Naa Besa Pooha ka mu numu tzapoonnekute Te Pabe'e pooha-ga'yoo.”

<sup>33</sup> Mu tutunehanedu nakasuta'a, ka mu Te Pabe'e tuukwewabe batsakwu ka mee mu tunetamma.

<sup>34</sup> Soosoo nana Gamaliel mee naneadu ka nanane-sootuhidu Pharisee mee nananeadu-matu yotsehoo. Esoosoo nana numu nanesootuhi tunedyooedu, yise no'yoona numu oo toge'yookute ka besatamme. Soosoo Gamaliel ka mu tutukwutumadu ka mu Te Pabe'e tuukwewabe oetu tzadyuba tuunguse.

<sup>35</sup> O'no yise ka mu tutunehanedu meeoo netamma, “E nanumu, ka mu naana-witu mu tunemadabuepu-witu soohane. <sup>36</sup> Ewa natomose soosoo nana Theudas mee naneadu mee'e unakwe, 'Nu tubetse naduyadu.' Yise ewa'yoo (400) nanana oo nagemo'o. Ka saa'a oo nabatsase, umu oo nagemodu nanapokise. <sup>37</sup> Ka saa'a ka mu numu nadatsu'nga, soosoo nana Judas mee naneadu oona Galilee tubewabe-witu kemmana mu numu, 'E nage' mee mu netamma.

Oosoo punno'o nabatsase, umu oo nagemodu nanapokise. <sup>38</sup> Mu sakwa yise meno'o umuoo naana gi matzama'pana. Mu tzama'wu. Ka sukwe numu unnena suu'mu oosoo gi hee. <sup>39</sup> Soo Te Naa ka mu tummatzina mu gi hownnekoo how mu yugwe-wa'ne mu ka Te Naa tumoo'oogana.”

<sup>40</sup> Oo unne-kwa'nesoo umu manakwe ka mu Peter noko John oetu bise, ka tukwutumadu umu wupageta tuungu. Umu tutunehanedu meeoo yise mu Peter noko John netamma, “Gi Jesus-witu mu numu tuukwepana.” Mu yise natzama'wu.

<sup>41</sup> Mu Peter-no John yise mu tunehanedu-baa'yoona nemeahoo. Besa sokwamana, “Ta tookwa besa'yoo, o'no ka Te Pabe'e Jesus-koobato nuupageta,” mee yise unnemo. <sup>42</sup> Ka nanesootuhi nobe-kobena nono'otsa sumuyakwe oona numu nobe-kwi tuwazoo. Umu ka Te Pabe'e Jesus-witu numu tunedyoona, yise no'oko numu ka Jesus Te Pabe'e-witu tuukwe.

## 6

<sup>1</sup> Mu tunaka'oedyukudu ewa manena, yise nananesootzema. Mu Greek-ma apegeadu numu meeoo, “Mu Hebrew-ma apegeadu tutuha manedu pepeawabe ewow tukapu hanekute, pana mu numme-batu Greek pepeawabe gi namaka.”

<sup>2</sup> Mu Te Pabe'e tuukwewabe no'oko tunaka'oedyukudu nesumudoose mee mu tuukwe, “Numme sakwa ka Te Naa unnepu-witu mu tuukwe. Gi numme yise oosapa ka mu pepeawabemaka.” <sup>3</sup> Natakwasukwuoo (7) naana sakwa netuutsease, umu sakwa mu pepeawabe oosapa makayi. Umuoo nanana

sakwa besa'yoona, Te Naa Besa Pooha-toohakwi unu sokwamana, tunakabetseana. <sup>4</sup> O'no sakwa numme oosapa mesoo nanesootuhina ka Te Naa unnepu numu tuukwe. <sup>5</sup> No'yoona mu numu yise oo nepesa'yookute. Mu natakwatsukwu'yoo (7) nanana yise nanetutzea. Mee nananeadu: Stephen, Philip, Prochorus, Nicanor, Timon, Parmenas, Nicolaus. Soo Nicolaus yise wawa'a mu Jew numu-wa'nekoo nanesootuhidu, ka oona Antioch mee naneadu-kwitu kemmana.

<sup>6</sup> Mu tunaka'oedyukudu ka natakwatsukwuoo (7) nanana ka tuukwewabe-baa nabi petu. Soo mu tuukwewabe ka mu natakwatsukwuoo (7) nanana nanesootuhikuse, umu-kooba matugu.

<sup>7</sup> Ewa'yoo mu numu ka Te Naa unnepu nanatukwena mu tunaka'oedyukudu yise ewa mani petu ka Jerusalem-wi. Ewa'yoo mu Jew numu nananesootuhiwabe punno'o ka Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukuna.

<sup>8</sup> Soo Stephen ka Te Naa Besa Pooha-toohakwi unu tunaka'oedyukute. Soo Stephen numu magwetzoi besa numu yugweyakwe tu pooha-toohakwi. <sup>9</sup> Ewa'yoo mu Jew Greek-ma apegeadu ka Stephen-no nanepetukute. <sup>10</sup> Soo Stephen unu pooha-gana unu soonammena umu yise gi togebese how'yoo unne-wa'ne'yoo.

<sup>11</sup> Ewow yise mu nanana meeo netamma umu yise oetoo esayina suda oo netamma, "Numme ka Stephen nakana te nanamooatupu tumayohope Moses unnepu gi numu mayoho tuungu. Soo Moses ka te nanamooatupu tumayohona te tunedyoee yise ka Te Naa tunetamma," mee mu tunehanedu netamma. <sup>12</sup> Ooonne'yoona

mu numu ka umu pumme moohedu-no gi mu nepetzape. Ka Stephen numu-kobenatoo tzaka oo nehanekwuse. <sup>13</sup> Mu oetu esayidu meeoo mu netamma, “Esoo nana ka te nanesootuhina too'e netakonedu, ka Te Naa nobe-kwi yise ka te nanamooatupu tumayohope ka Moses tamme tunedyooepu o gi te tumayoho tuungu. <sup>14</sup> Numme yise oo unnena naka ka oosoo nana Jesus\* mee naneadu te nanesootuhinobe kadoo mayugwekwu, te nanamooatupu tumayohope ka Moses tamme tunedyooepu atasoo mayugwekwu.”

<sup>15</sup> Ewa'yoo mu numu ka tunehanekwi'yoona ka Stephen poonne oo koba atasoo tubuabodote ka unu pooha-ga-kwa'ne oo tapu'a.

## 7

<sup>1</sup> Soo nanesootuhi pabe'e yise meeoo oo tubenga, “Mu numu haa'a togesapa u-kwitu waha?”

<sup>2</sup> Soo Stephen oo nanekwegease no'oko mu numu meeoo netamma, “E nanumu, e nakapunne. Yaa nanesootuhi nobe-kwi'yoona suu'mu numu nanesootuha'e mee mu unnepana soo Te Naa namooatupu Abraham puu oona kwinga'a mu wakwawa'a tubewa-wi oo manepunne sapa Te Naa-matoo mesoo nanesootuhi, ka Mesopotamia mee naneadu-kwi'yoona. O'nosoo Te Naa ka Abraham natzagoonnekuse, <sup>3</sup> meeoo oo netamma, ‘U sakwa u nobe no'oko u nanumu ma'wukase, kumma'akoosoo teepu-kooba mea. Nu

\* **6:14** Nazareth mee naneadu-wi'yoona.

u pukwi'yookwunu u tzapoonnekukwu.'  
4 Abraham yise oo tumayohoku. Ka tu naa-no  
mea ka teepu Chaldea mee naneadu-kwi'yoona  
mease yise Haran mee naneadu-kwi petuga.  
Oona'yoona soo Abraham naa ya'e. Soo Te  
Naa yise ka Abraham ekow teepu, eka tamme  
meno'o pukwi'yoo-koobato o taya. 5 Gisoo  
soo Te Naa oo teepu maka Abraham yise  
punno'o gisoo dooamu-ga'yoo. Gisoo soo Te  
Naa ka teepu-matu oo nemawunikute." 6 Soo  
Te Naa meeo tuwazoo oo netamma, "Umu mu  
doodooamu saa'a wakwawa'a-naga nobe-gadoo.  
Mu wakwawa'a suda mu matugukwu, unu mu  
nedya'wena ewasoo tomoba-witoo (400) 'yoo yise  
namanekwu. 7 O'no saa'a yise mu wakwawa'a  
tuma'emukwana umu-matoosoo kodyudoo.  
O'no mu u-ma'yoona tseagekwudu saa'a yaa nu-  
baasoo nanesootuhi petudooa."

8 Soo Te Naa mu tumayoho tuungu, "Mu sakwa  
mu naatse doodoamu kootze na'oonnakwitu  
tsekea'a. O'no umu Te Naa dooamuna na-  
sopedakwatookwu." Abraham nodukwa naatse  
dooa'adoo, Isaac mee yise naneahoo. Sumu  
nasatse soo Abraham yise ka tu toa tookoo  
tsekea'a. Ka saa'a yise soo Isaac ka tu toa Jacob  
oosoo yugwe. Soo Jacob yise punno'o umu tu  
sumumano wahamatseboeuku (12) tu nana'atse  
oosoo yugwe.

9 Soo Te Naa unnena togesapa manepu, mu  
Jacob doodoamu yise ka tu wannga'a Joseph  
mee naneadu unu nuusoogweda. Ooonne'yoona  
umu yise Joseph gi petzape. Umu oo papabe'e  
ka Joseph-ma tumu. Mu wakwawa'a ka Joseph

tumuse ka Egypt-witoo oo bika. Ka oonow petugase, umu oo-ma tumu. Soo Te Naa ka Joseph sootuhi. <sup>10</sup> Tooe how suda ka Joseph namatugu sapa Te Naa oo magwetzoi. Soo Egypt-witu numu moohetu Pharaoh mee naneadu ka Joseph sope-dakwadoose, besa tusoohanedu mee oo soopedyana ka Joseph no'oko mu numu Egypt-witu moohe tuungu, pumme tummatzidu tuwazoo moohedu. <sup>11</sup> Ka saa'a ka Egypt teepu nana'enakwitu gi bow'mana unu pasana gi hee na'a. Mu tubewa-ga'yoo unu suda manepunne. Mu te nanamooatupu gi nadukadu mayu. <sup>12</sup> "Ewa'yoo tukapu ka Egypt-wi," mee soo Jacob tunaka. Mu tu doodooamu taya tukapu mu tumu tuunguna. <sup>13</sup> Ka penakwa tu doodooamu tukapu tumu tuunguse, Joseph tu pabe'emu tuukwe'e, 'Nu tubetse Joseph,' mee yise ka Pharaoh-matoo mu bika. <sup>14-15</sup> Soo Joseph yise tu pabe'emu no'oko tu nanumu mu bi tuungu. No'yoona (75) mu Joseph nanumu Egypt-wi petuga. Umu ka saa'a osoo tu'ise punowsoo nahanekeese, yow te teepuwisoo natuoona. <sup>16</sup> Ka Abraham o'nosoo mu Hamor numu-makoo mu tubewa tumu-kwi umu natuoona ona Shechem mee naneadu-kumaba.

<sup>17</sup> Mu numu ewasoo manemena. Soo Te Naa ka Abraham oo tuukwena pudusoo ootoogoo namanekoo. <sup>18</sup> Kumba'yoosoo nana mu numu-kooba katudu manekwu, gi uga ka Joseph heesoobedyadu. <sup>19</sup> Oosoo nana mu te nanamooatupu tumoo'ookese suda mu yugwe. Mu numu tu oonga'a puuwana ma'wu tuungu. Umu yise tua'e.

<sup>20</sup> O'no soo Moses mee naneadu nadooa'adoo.



Besa tabuadu oonga'a. Pahe (3) muha umu nobekwisoo oo tzakwatse, <sup>21</sup> o'no yise puuwana ka oonga'a ma'wu. Soo mu numu-kooba katudu padu oo mayuse, yise oo tooaga. <sup>22</sup> Ka saa'a yise oosoo Moses no'oko mu Egypt numu manena natunedyooe. Besa hemma how yugwedu. Besa unnedu.

<sup>23</sup> Soo Moses ka nana manese yise pummesoo nanumu-baa nobenega. <sup>24</sup> Ka o petugase, sumu'yoo Egypt nana ka Jew nana unutse mooedyugwe. <sup>25</sup> Soo Moses ka Egypt nana tutzagow ka tu nanumu-koobato. <sup>26</sup> Soo Moses yise meeoo soonamme, 'Umu e nanumu ka natzama'wukwuse oo sopedakwadookwu ka Te Naa nuka pooha-makase.' Pana umu gi oo soo'oedyukute ka ooka moo'a oo petugase, waha'yoo Jew nanana nanagoehoo. Mu

too'e tzadyooikuse, meeoo mu netamma, 'Mu e nananumu gi muusoo nanagoepana.'  
<sup>27</sup> Soo nana unu tu pua'a koosekeowdu ka Moses tomatzakowse, meeoo oo netamma, 'Numu u nemadunagadu mee u naneyugwe.

<sup>28</sup> Hownne'yoo u? Etze'e u sumuoo nana patsow. Meno'o haa'a yise u nuka batsakwu?' <sup>29</sup> Soo Moses oo nakase, soogweda meeow wakwawa'a teepu Midean mee naneadu-koobato. Oonow petugase oonatusoo nodukwadoose, waahoo nana'atse dooamudoo.

<sup>30-31</sup> Wa'etse manekese soo Moses oona giba Sinai mee naneadu-kumaba'yoona, oonatu nipunne oo poonnese oetoo meahoo heega mee soonammena. Ka goso-baa oo petugase, Te Naa goso-wi'yoona oo yatooe.

<sup>32</sup> ‘Nu yow, mu tubetse manumudoopu. Nu-matoo mu nanumu, mu nanamooatupuna Abraham, Isaac-no Jacob nanesootuhiyakwe.’

Soo Moses oetu tu poonnekwu-ma suise, kwepegawunu. <sup>33</sup> Soo Te Naa meeoo oo netamma, ‘U moko tzakwumedow u pooha teepu-kooba 'wunu.

<sup>34</sup> Mu Egypt numu e dooamu suda matugu nu mu poonne. Mu e dooamu nanepagamo'o. Nu mu magwetzoidooa. Nu ume Egypt-witoo tayakwu. Umu saa'a mu tzama'wudooa.’

<sup>35-36</sup> Mooasoo soo Moses te nanamooatupu tumoodyina. Mooasoo umu meeoo oo netamma, ‘Numu u nemadunaga, mee'e u nane'yugwe. Hownne'yoo u?’ Ekow Moses Te Naa umumatoo tayakwu. Oosoo mu nemadunagana mu moohedooa ka nidu-kwitu pumme tu poohamakapu-ma. Oosoo nanasookkwugi hemma mu tzapoonnekute ka Egypt-wi'yoona. Yise oona Atsa Baa mee naneadu-kumaba'yoona tuwazoo oosoo watsumano (40) tomoka tu nanumu mooheno'o ka oona gi etzaka tukapu namasua-kwi. <sup>37</sup> Oosoo tu nanumu Te Pabe'e-witu tuukwe, “Sumu'yoo te nanumu-matoo petukwu. Nu ka Te Naa tuukwewabe-matu, oosoo punno'o ooonne'yookwusoo,” mee soo Moses tu nanumu netamma.

<sup>38</sup> Soo Moses tu nanumu-no petu ka gibakumaba. Oo nobetu-ga ka giba-kumaba, soo Te Naa tummatziwabe soo toha kasa-ga'yoo saa'a oo yadooedooa ka giba-kooba'yoona. Soo Moses saa'a ka giba-ma'yoona wuekese tu nanumu Te Naa pooha unnena tuukwedooa. <sup>39</sup> Mu te nanumu gi oo nakabetse'a umu ka Egypt numu tumay-

ohonasoo petzabena. <sup>40</sup> Ka Moses ka giba-matoo kodyukasesoo, umu ka oo pabe'e meeoo netamma, "Numme gi ka Moses unnena mayohowa'ne'yoo. Soo Moses ka Egypt-nakwana ne bi petu. Pana meno'o hanoga mea. U sakwa pummatoo te nanesootuhikwuna matabuega."

<sup>41</sup> Umu yise kootsoo tooa'a-wa'ne tumadabuese, oo-matoo nanesootuha'e. Ewa nanuka ka oo mu tumadabue-matoo. Umu gi Te Naa-matoo nanesootuha'e. <sup>42</sup> Soo Te Naa yise meeoo mu netamma, 'Muusoo too'e, ka taba noko paatoosooba-matoo mu nanesootuhi.' Soo Te Naa tuukwewabe mee umu-witu tubotugu.

'Soo Te Naa mu Jew numu meeoo netamma, "Ewa (40) tomoka mu ka mana gi hemma naa-kwi'yoona, gi numatoo nanesootuhina. Mu nu-matoo nanesootuhi mee naneyugwe pana mu nanesootuhi nobe tsekatukuse ka tabamatoo nanesootuhi. <sup>43</sup> Paatoosoobamatoo tuwazoo. Ooonne'yoona nu mu wakwawa'a numu oona kwinga'a Babylon mee naneadu teepu-koobattoo numu-matoo mu tzama'wukwu." '

<sup>44</sup> Soo Te Naa yise ka Moses nanesootuhi nobe-too tuungu tooe hemma tooe puhu-makoo. Soo Moses yise oo tumayohoku ooka tu poonne tabua-kwa'ne. Ka tooe hano tooe mu numu momona ka nobe tzanomo'o. <sup>45</sup> Ka Moses kadoo'oo manese, sumu'yoo nana Joshua mee naneadu ka Moses kapi manekwu. Mu numu ekow teepu-koobattoo ka nobe hanekekoo. Ka mu numu yow petuse, ewa'yoo wakwawa'a mooasoo yow nonobe-ga'yoo. Soo Te Naa mu wakwawa'a kadoo mayug-

wese umu yise otuoo mu teepu-wi nobe-dookwu. O'no yise soo nanesootuhi nobe oosapa ka yow teepu-kooba'yookwu.

Saa'a soo David nadooa'adoose, nana manepetuga. <sup>46</sup> Soo Te Naa oo sootuhipu. 'O'no sakwa nu Te Naa tupe nobe-dookuse,' mee soo David tusooyugwe. <sup>47</sup> Gi oosapa oo tumadabue. Oo tooa Solomon mee naneadu oo nanesootuhi nobe-dooku. <sup>48</sup> Soo Tamme Manumudoopu gi numu tumadabuena nobe soogwa'e. O'nosoo soo Te Naa yadooawabe meeoo tubotugu,

<sup>49-50</sup> 'Soo Te Naa mee unakwe, "Nu pa'a mu-kooba katu, pana ka e kuku-ma ka teepu mesoo tamma. Nu no'okosoo hemma matabuepu. Mu gi toge nuga pukwi'yoo-wa'nekoo nobe matabue-wa'ne'yoo." ' "

<sup>51</sup> Soo Stephen mee tuwazoo unakwe, "Mu yaa-too gi tunaka'oedyukuna gi tumayohodu. Mu nono'otsa Te Naa Besa Pooaha netumoo'oo. <sup>52</sup> Mu nanamooatupu ka Te Naa gi petzabedu. Mu yise punno'o oosoo manakwe. Mu nanamooatupu ka Te Naa tuukwewabe no'oko suda matugupuga'yoo. Umu ka Te Pabe'e petukwuna wahadu yise nagoe. <sup>53</sup> Te Naa tu tummatziwabe, ka toha kasa-gakoo mu-matoo taya tu unnena mu mayoho tuunguna, pana mu gi oo tumayohokute ka Te Pabe'e batsase."

<sup>54</sup> Mu numu oo nakasutakute ka Stephen un-nena gi nakabetsabena. <sup>55</sup> Te Naa Besa Pooaha tuusoobedyana, toogoopatu poonnese, ka Te Naa poonne. Soo Te Pabe'e ka Te Naa-kumaba 'wunu. <sup>56</sup> Soo Stephen yise mu numu meeoo tuukwe, "Nu ka toogoopatu Te Pabe'e ka Te Naa-kumaba 'wunu

oo pooha poonne.” <sup>57</sup> No'yoona mu numu tu naka-wi matugumo ka gi oo unnena soonakana, oo nesagwikuna. <sup>58</sup> Ka Jerusalem-wikoo oo tzadoo-dooekase oonow petugase, mu oe oo neyugwedu tu wunagapu tzakwumetase, ka sumuoo nana, Saul mee naneadu-kobena mu tuona petuga. Umu yise tupe-ma ka Stephen tatapageta. Umu oo batsa soogwina. <sup>59</sup> Gisoo pummetu batsa soo Stephen mee nanesootuhi, “Ne Pabe'e Jesus, besa-kwitoo ka e moogooa hanega.” <sup>60</sup> Measedose tuwazoo pabatse'e nanesootuhi, “Ka suda mu tumadugu-kwitu gi mu sootu'adyipana.” Oobekawatoo soo Stephen ya'ehoo gi oo unnena soonakana, oo nesagwa'ekuna.

## 8

<sup>1-4</sup> Mu nanana Te Naa-tamme nanesootuhidu ka Stephen nabatsana tzakwuhooka. Unu oo yagakuse oo tugu.

Ewa'yoo numu ka mu tunaka'oedyukudu unu toomoo'oo. Soo Saul besa soonamme ka oo nabatsase yise oona nonobe-too Te Pabe'e naka'oedyukudu wate mu manoyugwena mu tsapewo'ya ka mu wutumetakwuse. Ewow nanana wutumeta momoko'ne nokosoo. Soo Saul yise mu tunaka'oedyukudu ka Jerusalem mee naneadu-witoo wateka mu goekwuse. Mu Te Pabe'e tuukwewabe suu'mu oesoo nabenihoo. Mu ewa'yoo tunaka'oedyukudu nana'emota petukwuhoo. Ka Jerusalem-wi'yoona, ka Judea noko Samaria mee nananeadu-kooba'yoo mea'a.

Mu numu ka oonow meana soo Jesus Te Pabe'e mee mu tuukwemena.

<sup>5</sup> Soo Stephen pua'a, Philip mee naneadu oona Samaria mee naneadu teepu-wi petuga. Onow petugase ka mu oeteoo numu Te Pabe'e Jesus-witu tuukwe'e.

<sup>6-7</sup> Ewow numu besa 'mayugwe. Ewa'yoo tsoa-pagoedu ka mu tsoapa umu-makoo tayakwunina. Umu tsoapa yise wa'ageyina meahooyakwe mu tsoapagoedu yise besa 'maneyakwe. Soo Philip yise mu numu ka Jesus-witu mu tuukwena, mu yise ka oo poonnena yise ka Philip besa naka-betse'a. <sup>8</sup> Mu numu yise besa sokwama.

<sup>9</sup> Oona Samaria-wi sumu'yoo tupoohadu nana nobe-ga'yoo, Simon mee naneadu. "Nu besow pooha-ga'yoo," mee mu nemoogana. <sup>10-11</sup> Mu numu yise oo naka'oedyukuna yise meeo unakwe, "Oosoo tookwa Te Naa God." Wuna'me yise 'manepetuga ka tu pooha-ma numahanena. <sup>12</sup> Meno'o soo Philip ka Te Naa 'manepunnekwitu mu numu tuukwe'e soo Jesus yise togesapa Te Pabe'e. Mu nanana-no momoko'ne ka oo naka'oedyukuna, baa-wi namatzaka. <sup>13</sup> Soo Simon punno'o numu-no baa-wi namatzaka. Oosoo ka Philip nagennumme. Ka Philip pooha manakwe oo poonnena ka oo poohagana, Simon yise oo nasoodyagena.

<sup>14</sup> Te Pabe'e tuukwewabe oo nakase, ka mu Samaria-witu numu Te Naa unnepu naka'oedyukuna, mu waahoo nanana Jerusalem-witu, Peter noko John umu-matoo taya. <sup>15-16</sup> Samaria-wi petuga, moosoo ewa'yoo Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukudu baa-wi namatzakapu. Gisoo ka Te Naa Besa Pooha wumadu. <sup>17</sup> Mu Peter-no John mu

nanesootuhikuna umu-ma matuguna, umu yise ka Te Naa Besa Pooha-matu-ma nasootuhi. <sup>18</sup> Simon punno'o o, oosoo ka mu tuukwewabe ponne umu ka mu nananesootuhidu-ma tubetse matuguyina, Simon yise meeoo mu netamma, <sup>19</sup> “Yaa'a, nu sakwa ka poohabe-matu tumu. Nu punno'o mu-kwa'ne'yookwu. Nu punno'o umu-ma matuguyina, umu ka Te Naa Besa Pooha-matu-ma nasootuhidooa.”

<sup>20</sup> Soo Peter meeoo oo netamma, “Soo Suta'yoo noko kadoo'oo u mayugwekwu. U ka Te Naa tamme sootuhipu too'e netumuna. <sup>21</sup> U tookwa gi numme-matu soo Te Naa u sopedakwato. U suta'yoo ka meeoo tusooyugwena. <sup>22-23</sup> Nu u sopedakwato u oosapa suta'yoo. Soo hee oosapa u-tamme gi toge'yookwu. Suda u tusooyugwena oo soomu'wuse, ka Te Naa-matoo nanesootuhi. Soo Te Naa ka suda u tusooyugwena gi sootu'adyidooa.” <sup>24</sup> Simon yise ka Peter meeoo netamma, “Ka Te Naa-matoo nuka nanesootuhiku. O'no saa'a soo hee nuka u tuukwepu gi oo-toogoo manedooa.”

<sup>25</sup> Umu Peter-no John yise ka Te Naa unnena wahase, oona punowsoo kodyuka Jerusalem-witoo. Ka kodyuna, ka teepu mu Samaria-witu numu ka Te Naa unnena tuukwemena.

<sup>26</sup> Soo sumu'yoo Te Naa tummatzidu toha kasa-ga'yoo ka Philip-baa petugase, meeoo oo netamma, “U sakwa mease, gi ka po kaaheno habedu-too meapana, ka taba meana-kwi sakwa u ka Jerusalem-wi'yoona, mea ka Gaza mee naneadu-kwi u petugakwu.” <sup>27-28</sup> Sumu'yoo nana wuguna-wi me'a. Mooasoo Jerusalem-

wi nanesootuhitooase, punowsoo pummesoo teepu-koobato kodyuna, Ethiopia mee naneadu-kwitoo. Soo nana mu numu tumanagana mabetseadu, ka Ethiopia numu moohedu mogo'ne tummatzidu.\* Paba tuneana kaduno'o, o'nosoo ka Te Naa yadooawabe, Isaiah mee naneadu tubona.

<sup>29</sup> Soo Te Naa Besa Pooha ka Philip meeo netamma, “Ka nana hatsukase, oo-nosoo meakwuni.”

<sup>30</sup> Ka oo hatsukase, oo naka ka Isaiah tubo tuguna oo ne'a. Soo Philip yise oo tubenga, “U haa'a oo nakasopedakwadoo maka u tuneana?”

<sup>31</sup> Oo nanekwegease mee'e, “Gi, nu gi oo nakasopedakwato. Haga sakwa mitu e tuukwe? Nu-baa katuno.” <sup>32</sup> Mee yise tuneakooha,

“Soo seepu puu gi tunema'yu ka pummetu sebakwuse, pummetu batsakwuse tuwow. Umuwa'nesoo soo Te Pabe'e gi hayoo unakwe.

<sup>33</sup> Umu ka Te Pabe'e-ma'yoo nanekoena, gi besa oo matuku. Mu numu suda manakwe ka Te Pabe'e batsase.”

<sup>34</sup> Soo nana ka Philip meeo tubenga, “Haga-witu netamma, puusoo haa'a pute haka?” “Jesus-witu,” mee'e soo Philip oo nanekwegea, “Soo Jesus tubetse Te Pabe'e.”

<sup>35</sup> Soo Philip yise ka tu tuneana-witu oo tuukwese yise ka Te Pabe'e-witu tuwazoo oo tuukwe'e.

<sup>36-37</sup> Oosapa memeadape yise ka banunadukumaba pepetuga. Soo nana meeo unakwe, “Yaa'a baa. U sakwa mi e matzaka.” <sup>38</sup> Ka waguna

---

\* **8:27-28** Mu Ethiopia-witu numu ka mu numu moohedu momoko'ne Candace mee ne'a.



tutziwabe yooi tuunguse, ka baa-witoo Philip-no memea. Soo Philip yise ka baa-wi oo matzaka.

<sup>39</sup> Ka baa-wi'yoona pakuase, soo Te Naa Besa Pooha ka Philip bihooka. Soo nana yise besa soonammena, tu nobe-kwitoo mea. <sup>40</sup> Azotus mee naneadu toogoo, soo Philip mease, yise kwenahattamme meadooda, Caesarea mee naneadu-wi petu. No'okosoo putoogoo tu meatoo, ka Te Pabe'e-witu mu numu tuukwemena.

## 9

<sup>1</sup> Soo Saul sutawununa yise ka umu Te Pabe'e Jesus naka'oedyukudu goewunu. Soo Saul mu Jew numu moohedu meeo netamma ka Jerusalem-wi'yoona. <sup>2</sup> Ka Damascus mee naneadu-kwitoo mu Jew numu moohedu-matoo tupo, “Nuka tummatzi,” mee mu netamma. Umu Te Pabe'e Jesus naka'oedyukudu sakwa nakwutuma. O'no saa'a yise mu ka Jesus naka'oedyukudu Jerusalem-witoo bika.

<sup>3</sup> Soo Saul tu pupua'amu-no meana oona Damascus tzage'e manegase, hemma tukwukwutseba-wa'nekoo poonnese yise anoaka. <sup>4</sup> Soo Te Pabe'e ka Saul meeo netamma, “U suda a masoonammekute.” <sup>5</sup> “Haga u?” mee soo Saul unne. Soo Te Pabe'e yise meeo, “Nu Jesus u yow oosapa suda e masoonammennumme. <sup>6</sup> Yotsese mea'ase ka Damascus-wi petugase u u manekwuna natuukwedooda.”

<sup>7</sup> Umu oo pupua'amu gi ha'yoo unni-kwa'ne'yoo ka oo naka pana gi haka poonnena. <sup>8</sup> Soo Saul yotsese, oonatu too'e poonne pana gi tubootabue mani. Umu oo pupuamu oo mi-makoo oo tzakaka ka Damascus mee naneadu-kwitoo. <sup>9</sup> Pahe tabeno

maneka soo Saul ka gi tubootabue manese, gi tukana gi hemma hebena.

<sup>10-11</sup> Sumu'yoo Te Pabe'e Jesus naka'oedyukudu Ananias mee naneadu Damascus-wi nobe-ga'yoo. Soo Te Pabe'e, "Ananias," mee, uni mee tuusoobedyana. "Nu u naka," mee soo Ananias oo nanekwegea. Soo Te Pabe'e yise meeoo, "Yot-sese, meana ka Judas nobe-kwitoo ka Saul-witu tutubenga. Oona soo po kaaheno hape Judas ookow po-kumaba nobe-ga'yoo ka Saul\* no u yadooakwu. <sup>12</sup> U, Ananias, ka Saul-ma matuguse oosoo besa tubootabue 'manekwu, mee soo Saul tuusoobedyana." <sup>13</sup> Soo Ananias meeoo unakwe, "Ewa'yoo numu ka Saul-witu e tuukwe. Soo Saul gi besa'yoo nana. Soo Saul ka Jerusalem-witu mu ume naka'oedyukudu wutumetana mu kutsedyina, mu wuko'e. <sup>14</sup> Soo Saul yow petu oosoo manekwuse." <sup>15</sup> Soo Te Pabe'e ka Ananias nekwegea, "Unu mease, nu oo netutzea ka Saul no'obatusoo numu nu-kwitu tuukwekwu, mee nu unakwe. Mu wakwawa'a moohedu, yise oo Jew nananumu. <sup>16</sup> Ewa'yoosoo mu numu ka Saul nek-wutumana, oo kutsedyana ka nu-kwitu pumme ka Saul tuukwe'e," mee soo Ananias nose.

<sup>17</sup> Soo Ananias yise ka Judas nobe-kwi petugase, ka Saul-ma matuguse, meeoo oo netamma, "E pua'a, soo Te Pabe'e Jesus u-baa petudu u-nosoo nummedu u-matoo e taya. Ume oosoo magwetzoise. Yise ka besa'hoo tu pooha-matu-ma u sootuhi." <sup>18</sup> Hee sapaga ka Saul poe-kwi'yoona sawehoose, oosoo besa tubootabue 'mani. Yot-

---

\* **9:10-11** Soo Saul Tarsus-witu nawuepu.

sese, yise soo Ananias baa-wi oo matzaka <sup>19</sup> saa'a ka tukase natzooesoo 'manepetuga.

<sup>20</sup> Soo Saul ka mu Jew numu meeoo tuukwe soo Jesus Te Pabe'e mee'e, yise ka mu Te Pabe'e naka'oedyukudu-baa huu tooiyakwe ka Damascus-wi. <sup>21</sup> Ewa'yoo umu oo nakadu gi oo naka'oedyukuna mee unakwe, "Esoo nana mu Te Pabe'e naka'oedyukudu goepu ka Jerusalem-wi'yoona. Masoo yaatuoo mu Te Pabe'e Jesus naka'oedyukudu wutumetakwuse mu Jew numu moohedu yise Jerusalem-witoo mu bikakwu. Masoo meno'o meeoo te netamma oo naka'oedyuku soo Jesus Te Pabe'e." <sup>22</sup> Soo Saul nenagu'a ka Te Naa unnena Te Naa Besa pooha-toohakwi oo wahana unusoo poohatoo'a. Ka mu Jew numu tubetse tzapoonnekute soo Jesus Te Pabe'e. Umu numu gi hanotosoo hayoo unne-wa'ne'yoo.

<sup>23-25</sup> Ka saa'a mu Jew numu tune hane ka Saul patsakuse tabewano, togawano oona natzakwuna'a-wi oo too'e potamana. Soo Saul mu naka ka pumme mu batsakwuse. Mu susumudu Te Pabe'e naka'oedyukudu ka pabatsekoo kawona-wikoo ka tupe nagoodeadoona ka mu numu nogaduna na'oonnakwidu habedu oonow tawaga-too natzakweku tugapoo-ma ka togano.

<sup>26</sup> Soo Saul ka Jerusalem-wi petugase mu Te Pabe'e naka'oedyukudu-no too'e nesumu'u. Umu sua'e ka gi tunaka'oedyukuna ka ookow puu Te Pabe'e Jesus oo naka'oedyukute.

<sup>27</sup> Soo Barnabas oo naka'oedyukuna oo bikea oona mu tuukwewabe-matoo. Soo Barnabas

mee unakwe, “Esoo nana ka oona Damascus po-wi'yoona ka Te Pabe'e poonnese oo nakabetsea. Ka Damascus-wi masoosoo mu numu-ma suina ka Te Pabe'e Jesus pooha-toohakwi Jesus-witu mu numu tuukwe.”

<sup>28</sup> Soo Saul yise Jerusalem-wi mu tunaka'oedyukudu-no ka mu Jew numu-ma gi suina, mu nesumuse ka Te Pabe'e-witu mu tuukwe ka Te Naa Besa Pooha-toohakwi. <sup>29</sup> Ka mu Jew numu Greek-ma yadooadu-no nanepetukute. Unu umu oo nesutakute umu ka oo batsakwu mee sokwamana. <sup>30</sup> Mu Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukudu o nakase oo bikea oona Caesarea mee naneadu-kwitoo oo nobe-kwitooosoo o kodyu tuunguna.

<sup>31</sup> Ka Saul tunaka'oedyuku 'manese, mu tunaka'oedyukudu ka teepu Judea, Galilee, Samaria mee nananeadu-koobatu gi how nuugwe, gi nutumetana, gi namatzama. Umu ka Te Naa Besa Pooha-ma nasootuhise Te Naa podo mea. Ewa yise 'manepetuga.

<sup>32</sup> Ka saa'a soo Peter mu tunaka'oedyukudu oona kwaya'a-kwitu nobenedyinumme. Oona ka Lydda mee naneadu-kwi petuga mu tunaka'oedyukudu nobengena.

<sup>33-34</sup> Sumu'yoo nana Aeneas mee naneadu ka Lydda-wi nobe-ga'yoo, gi yutsungadu oosapa habedabe namewatsu (8) tomokapu. Oo-baa soo Peter petugase meeoo oo netamma, “Soo Te Pabe'e Jesus u mabesakukwu. Yotsese, u kapa mabetsabe.”

<sup>35</sup> Ewa'yoo mu numu Lydda-wi nonobe-ga'yoo, yise ewa'yoo numu Sharon mee naneadu tubewa-

witu oo poonnese oo naka'oedyuku soo Jesus Te Pabe'e.

<sup>36</sup> Sumu'yoo mogo'ne tunaka'oedyukudu Tunna mee naneadu oona Joppa mee naneadu-kwi nobe-ga'yoo. Ewa nanabesa tumadugupu. Ewow numu tutuha manedu gi hee-gakoo tummatza'e.

<sup>37</sup> Soo Tunna yise unu tuoeyaese ya'e. Mu oo pupua'amu oo tookoo pakedyase oona nobekooba tuutse'e nanobe-too-kwi oo tzatugu. <sup>38</sup> Mu tunaka'oedyukudu oo sopedakwato ka Peter oona Lydda-wikoo soo Joppa ono natsage'e. Umu waha'yoo naana ka Peter ba'e, oo natummatzi tuunguna.

<sup>39</sup> Soo Peter ka nobe-kwi petuoose oosoo ka tuutse oo-kooba nanobe-too-kwitoo meahoo. No'yoonu mu momoko'ne gi kookoomama-ga'yoo sakwina manegonno, ka wanapu pukwi tu namasooana ka Peter tzapoonnekute ka gisoo Tunna ya'e oo tumadabuena.

<sup>40</sup> Soo Peter yise no'oko puuwanatoo mu taya Te Naa-matoo meatzedose nanesootuhise ka Tunna tookoo yadoo'e, "Yotseoo Tunna." Tunna yise mitu poonnegase ka Peter poo'nese katuoo.

<sup>41</sup> Soo Peter ka Tunna mi-makoo oo tzadyotase oo kuku-ma oo tzawunukuoo. Oo gwetzoina mu tunaka'oedyukudu tzapoonnekute, mu gi kookoomamu-gakoo nokosoo tuwazoo. <sup>42</sup> Mu

Joppa-witu ewa'yoo oo naka ka namanena yise ka Te Pabe'e Jesus-wi tunaka'oedyukuhoo.

<sup>43</sup> Sumu'yoo nana ka Joppa-witu Simon mee naneadu kootsoo puhu mahanedu. Soo Peter wuna'me ka Simon-baa.

## 10

<sup>1</sup> Sumu'yoo tukwutumadu naa, Cornelius mee naneadu oona ka Caesarea mee naneadu-wi nobe-ga'yoo\*. <sup>2</sup> Soo Cornelius besa'yoo nana no'oko mu Jew tutuha manedu numu tummatzidu, no'yoona ka tu doodoamu-nosoo ka Te Naa-matoo nanesootuhiyakwe. Gi Jew numu, pana mu Jew-wa'nesoo nanesootuhiyakwe. <sup>3</sup> Sumu tabeno pahe-kwikoo ka taba soo Cornelius nanesootuhina tuusoobedya. Te Naa tummatzidu toogoopa'yoona oo-baa petuse, mee oo netamma, “Cornelius.”

<sup>4</sup> Soo Cornelius oo poo'nese, oo-ma suise, mee unne, “Nu u nakapunne. Hemma u how e yukwe tuungu?” Soo Te Naa tummatzidu meeoo oo netamma, “Soo Te Naa u sootuhi, putamme u nanesootuhipu oo nekwegeana, ka u nanumudoo u tunekwipu tuwazoo. <sup>5-6</sup> U sakwa meno'o oona Joppa mee naneadu-kwitu nanana taya. Sumu'yoo nana, Simon Peter mee naneadu oonow, mu sakwa oo bidooa. Oosoo punno'o Simon mesoo naneadu, tu puhu mahanedu oo baa soo Simon Peter manepunne. Soo Simon nobe oona tubetse baa-kumaba,” mee tuusoobedya.

<sup>7-8</sup> Soo Te Naa tummatzidu yise meahoo.

Soo Cornelius tuponnese, ka mu waahoo nobekwi tutummatzidu ka Te Naa unnena mu tuukwe. Sumuoo tukwutumadu tuwow tuukwe. Oosoo oosapa oo tummatzidu, ka Cornelius no'oko mu Jew numu-wa'ne nanesootuha'e. Oona Joppa mee naneadu-kwitoo mu taya.

---

\* **10:1** Soo Cornelius ka mu ewa (100) tukwutumadu-matu nehaneadu mu Italy-wi'yoona kemmadu mee umu nane'a.

<sup>9</sup> Oogow moo'a tabeno mu nanana wupetuga, soo Peter ka nobe-kooba poyase, nanesootuha'e.

<sup>10</sup> Ka saa'a yise unu tzuaya'ena, "Hemma sakwa nu tuka?" mee soonamme. Ka mu numu tu tukakwuna mabetsape soo Peter mee tuusoobedyow.

<sup>11</sup> Soo koomebaga tawaga mee nose. Pabatse'e hemma natzatobododu-kwa'ne tabuadu ka Peter noko ka teepu-tamme wuegena. <sup>12</sup> Ka oo wue petuhoose, no'obatusoo hee oe, togogwano no'obatusoo nunu'u, no'obatusoo kwe'na'a.

<sup>13</sup> Soo Peter meeoo nanetamma, "Yabe yotsese, matu tuka." <sup>14</sup> Peter yise meeoo, "Nu gi mownnekoo tukadu. Ne nanamooatupu tunetamma numme mayoho, gi numme hemma mownnekoo tukadu."

<sup>15</sup> Mee tuusoobedya, "Esoo besa'yoo gi suta'yoo soo Te Naa ka meeoo unnena, 'Besa'yoo.'"

<sup>16</sup> Pahe toee meeoo oo netammayakwe. O'no yise oosoo pabatse natzapogotugudu toogoonakwa yabetsese'eso tsebooehooka.

<sup>17</sup> Soo Peter meeoo soonamme, "Hayoo gena soo e tuusoobedyana e tuukwedu?" Mu natayadu ka oona Simon nobe-kwitoo mea, ka nobe-kobena, ka natzakwuna'a-kumaba konno petugase <sup>18</sup> yise meeoo tutubenga, "Soo Simon Peter haa'a mu-baa?"

<sup>19</sup> Soo Peter togesoo meeoo soonamme, "Ha'yoo gena soo e tuusoobedyapu e tuukwedu?" Soo Te Naa Besa Pooha meeoo oo netamma, "Mu nanana u kwate. <sup>20</sup> Wuegase gi suipana umu-no mea. Nu ume mu bi tuungu, umu-no mea."

<sup>21</sup> Soo Peter yise umu-baatoo wuese meeoo mu netamma, "Yaa'a nu. Hemma mu sookwa'e?"

<sup>22</sup> Umu oo nanekwegea, "Soo Cornelius mee

naneadu, mu tukwutumadu moohedu, yaatoo ne ta'ya. Besa'yoo nana oosoo mu Jew numu-wa'ne Te Naa-witu tunaka'oedyukudu tuwazoo. Mu Jew numu unu oo nenaka. Soo toha kasa-ga'yoo mee ka Cornelius netamma, 'U oo tuukwe u oosoo saa'a u nobe-kwitoo kemmadoo. Oosoo u tuukwekwu ka u soonakana.' ”

<sup>23</sup> Soo Peter ka mu natayadu nabaa tooi tuungu. Soo Peter ka tu tabuase, ka mu nanana-no mea. Susumudu mu tunaka'oedyukudu Joppawitu punno'o umu-no mea. <sup>24-27</sup> Sumu tooise, oogow mooa tabeno ka Caesarea mee naneadukwi petuga. Cornelius ka mu sookwipunna tu nanumu no'oko tu pupua'amu ka Peter unnekwuna mu naka tuunguna. Mooasoo soo nobe kaanopunne.

Soo Peter yise petuoga, Cornelius oo-matoo meahoose, oo-kobena meatzedoose oo-matoo nanesootuhikooaha. Peter oo tzadyotase meeoo oo netamma, “Gi nu-matoo nanesootuhipana. Nu gi Te Naa God. Nu u-kwa'nesoo, sukwe numu.” Soo Peter oo-no yadooase ka nobekwi tzoonoowahooka. <sup>28</sup> Ka nobekwi egease, no'oko mu numu oe manepunnetoo meeoo netamma, “Mooasoo mu oo sopedakwatoo ka numme Jew tumadaguna. Numme ka mu gi Jew numu nobekwi gi nobe'nge. Gi too mu pupua'amu-ga'yoo. <sup>29</sup> Pana mu ka e bise nu kemma. Nu gi e namanayahowkwu-ma sua'e. Soo Te Naa ookow e tzapoonnekute no'yoona numu nanakwa'ne'yoosoo. Hayoo u e netammakwuse yaatoo e bi?”

<sup>30</sup> Cornelius meeoo oo nanekwege'a, “Pahe



tabeno manegapu, pahe-kwikoo, ka oona nobe-kwi'yoonasoo nu nanesootuha'e. Sumu'yoo nana nu-kobena tabu'a petu. Oo kwasu unu patakwetze'atu-kwa'ne tabu'a <sup>31</sup> meeoo yise e netamma, 'Soo Te Naa u nanesootuhina nekwegea. U nanekwegeana sooma'yuna ka oo nanumu u tummatzipu. <sup>32</sup> Mu numu-matu taya Joppa-witoo umu sakwa Simon Peter yaatoo bike. Oosoo Simon oo-no, oosoo Simon mee naneadu nana tupuhu mahanedu oo nobe ka tubetse baakumaba.' <sup>33</sup> Yabesoo nu nabaatoo mu ba'e, besa umu ka oo manese. No'yoona yise tamme yow Te Naa-kobena manepunne. U yise ka Te Naa unnepu ne tuukwekwu."

<sup>34</sup> Soo Peter meeoo mu netamma, "Ka o'nosooga soo Te Naa mu Jew numu suu'mu besa soobedya, mu susumudu numu gi, mee nu soonamme. Meno'o nu oo sopedakwatoo soo Te Naa gi numu moodya'e. <sup>35</sup> Oosoo ka tunaka'oedyukudu sootuha'e mu besa tumatugutu, mu gi Jew numu nokosoo. <sup>36</sup> Soo Te Naa ne taya mu Jew numu-matoo mu tuukwe, mee ne netamma soo Te Naa sakwa tunaka'oedyukudu sootuhina ka Te Pabe'e Jesus tamme-koobattoo nemawuni. Oosoo no'oko-tamme Pabe'e. <sup>37</sup> Mu ka sumuna moosoo oowetuoo nakapunne, soo John mu numu baa-wi matzagadyakwe." Soo meeoo na'unnedu no'oko Galilee mee naneadu tubewabe kaano nanakapunne. Oona Judea mee naneadu tubewabe-witooe. <sup>38</sup> Ka Te Pabe'e Jesus-witu nawahana, soo Te Naa tu Besa Pooha-matu-ma oo sootuhi, mana yise besa manennumme, ka Te Naa pooha-masoo ka tsoapagoedu mabesaku.

<sup>39</sup> Numme yise besa oo tumaduguna poonne, mu Jew numu-nagatu†. Ooonne'yoona yise umu Te Pabe'e tzakwenese oo batsa. <sup>40</sup> Ka Te Pabe'e soo Te Naa mayoda, ka waha tabeno oo ya'edape. Ooonkoo ekow soo Te Naa te tzapoonnekute. <sup>41</sup> Ka tu ya'e-kwi'yoona namayoduse gi no'yoona numu oo poonne. Numme suu'mu Te Naa tunetutzeana ookow waha. Numme ka Te Pabe'e poonne. Gi tsoapa, numme oo-no tukase, baa oo-no hepe. <sup>42</sup> Mu numu meeoo ne tuukwe tuungu. Soo Te Naa puusoo oo netutzea. 'Nu no'obatusoo mu numu nehanekwudu, mu gisoo ya'epu yise ya'epu tuwow.'

<sup>43</sup> O'nosoo no'yoona mu Te Naa nanamooatupu tuukwewabe ekow botugu ka Te Pabe'e-witu. Umu meeoo, 'Soo Te Naa ka Te Pabe'e poohamaka. Te Pabe'e yise no'oko pumme naka'oedyukudu tuma'emukwana somu'wa.' ”

<sup>44</sup> Ka Peter tooesoo umu-no yadooawunu soo Te Naa mu Cornelius noko oo pupua'amu besa'hoo tu Pooha-matu-ma mu sootuhi. <sup>45-46</sup> Mu Jew numu ka Peter-no petudu, ka mu wakwawa'a nana'atasoo apegeagonno mu naka, ka Te Naa pooha pumme sootuha'e. Umu Jew numu ka Peter-no gi oo sopedakwatoo soo Te Naa no'oko numu gi Jew sapa ka tu Besa Pooha-matu-ma sootuhi.

Soo Peter yise meeoo unakwe, <sup>47</sup> “Tamme sakwa ka gi Jew numu baa-wi matzaka umu ka tamme-wa'ne'yoonasoo. Soo Te Naa puu Tu Besa Pooha-matu-ma mu sootuhi. <sup>48</sup> Baa-wi sakwa mu namatzaka ka Te Pabe'e Jesus naka'oedyukuna.”

---

† **10:39** Mu numu Jerusalem-witu nonobe-ga'yoo tuwow.

Umu ka Peter nenuummaku numme-baasoo, huudooe tooipunne mee oo netamma.

## 11

<sup>1</sup> Mu tunaka'oedyukudu ka Judea mee naneadu teepu-koobatu mu naka ka mu wakwawa'a Te Naa unnena mu naka'oedyukute. <sup>2</sup> Ka Peter Jerusalem-wi petugase, susumudu mu Jew numu-matu Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukudu oo nesootze'ma, <sup>3</sup> meeoo yise oo netamma, "U gi te tumayohope mayoho u ka mu wakwawa'a-baa petugase, umu-no tuka."

<sup>4</sup> Soo Peter yise no'oko tu manepu mu tuukwe, mee unakwe, <sup>5</sup> "Nu ka oona Joppa mee naneadu-kwi'yoona nanesootuha'e. Ka nanesootuhina nu meeoo tuusoobedyana heegina tubongo ka teepu-koobato pa'anakwana wuegena. <sup>6</sup> Ka oo wue petuse nanakumma'yoosoo hee oe'yoona sa'we petuhoo: togogwa, nunu'u, nanakumma'yoosoo kwe'na'a nu oo poonne. <sup>7</sup> Nuka meeoo netamma, 'Yabe mu batsase, mu tuka.' <sup>8</sup> Nu yise meeoo, 'Gi numme putoogoo meana. Nu gi mownnekoo tukadu.' <sup>9</sup> Meeoo yise e netamma, 'Soo Te Naa esoo besa'yoo, gi suta'yoo soo Te Naa ka meeoo unnena.' <sup>10</sup> Toge pahe nu meeoo natuukwe. No'yoona soo hee toogoopa nahanegapu, mee nu tuusoobedyana.

<sup>11</sup> Yabesoo pahe'yoo nanana petugono ka nobe e pukwi'yoopu-wi ka Caesarea mee naneadu-kwi'yoona umuoo natayapu. Umuoo yise petugono punowsoo e bigeakwuse.

<sup>12</sup> Soo Te Naa Besa Pooha meeoo e netamma, 'Gi tunetutzeapana. Umu-no mea.' Nu yise mu

naapihoo tunaka'oedyukudu-no mea. Numme yise mu wakwawa'a nobe-kwi petuga. <sup>13</sup> Oosoo meeoo mee tuukwe'e, 'Soo Te Naa tummatziwabe oo nobe-kwi oo-baa petugase meeoo oo netamma, "Tooe haka tooe sakwa ka Joppa mee naneadu-kwitu ka Simon Peter mee naneadu bitooa. <sup>14</sup> Soo Simon Peter ka petuse, mu tuukwetooa soo Te Naa unnepu yise ka mu nobe-kwitu, mu tummatziwabe nokosoo mu magwetzoitooa," mee'e soo Te Naa tummatziwabe.'

<sup>15</sup> Nu yise oetu mu tuukwe'e tooesoo e yadooawunu Te Naa Besa Pooaha umu-ma mani petu. Ka o'nosoo tukwa'nesoo tamme ooka wumakwusoo. <sup>16</sup> Nu yise oo sooma'yu ka o'nosoo Te Pabe'e Jesus tamme netamma, 'Soo John baa-wi mu matzaka pana Te Naa yise eka tu Besa Pooaha-matu-ma mu sootuhi,' mee'e. <sup>17</sup> Soo Te Naa yise ka Tu Besa Pooaha-matu-ma mu sootuhi ka Te Pabe'e Jesus te oedyukute. Meno'o punno'o tamme-wa'nesoo, ka Te Naa Besa Pooaha-ma nasootuhipu. Nu gi ka Te Naa tumoo'oo-wa'ne'yoo uweoo."

<sup>18</sup> Umu ka Peter tumoo'oodu, uga, oo nakase gi hanotusoo hayoo unne-wa'ne'yoo, ka Te Naa nesootuhina meeoo umu unakwe, "Yise meno'o mu wakwawa'a atasoo tu manena yugwese soo Te Naa mu magwetzoikwu."

<sup>19</sup> Ka Stephen nabatsase ewa'yoo mu tunaka'oedyukudu mea ka mu numu pumme nehowa'e. Susumudu kwenaha-tamme ka tubetse baa kumi me'a Phoenicia mee naneadu teepu-koobattoo susumudu Cyprus-witoo natsemangega, umu-matu tuwow Antioch mee

naneadu-kwitoo me'a ka meana ka Te Pabe'e-witu mu Jew numu tuukwe me'a. <sup>20</sup> Pana umu-matoo ka mu wakwawa'a teepu Cyprus noko Cyrene mee nananeadu-witoo nadooamudoo, ka Antioch-wi petugase, mu wakwawa'a punno'o oetu natuukwe'e. <sup>21</sup> Ka ooka mu waha Te Naa mu sootuhi. Ewa'yoo wakwawa'a mu nakana oo naka'oedyukute ka Te Pabe'e-witu.

<sup>22</sup> Mu tunaka'oedyukudu tooesoo Jerusalem-wi'yoona umu-witu nakase, sumuoo nana Barnabas mee naneadu umu-matoo ta'ya. Ka Antioch-wi ka Barnabas petugase <sup>23</sup> umu oo poonne ka ewow numu oo sootuha'e. Soo Barnabas besa umu-matoo soonammena ka Te Naa oosapa naka'oedyukuna oo tumayohokuna. <sup>24</sup> Soo Barnabas besa'yoo nana; unu tunaka'oedyukuna, ka Te Naa Besa Pooha hee-ga'yoo, ka saa'a mu tunaka'oedyukudu ewa manega.

<sup>25</sup> Soo Barnabas ka Paul watena Tarsus mee naneadu-kwi petuga. Soo Paul uga Saul mee naneadu. <sup>26</sup> Oo mayuse punowsoo oo bika Antioch-witoo. Sumu tommo mu Barnabas-no Paul ka mu tunaka'oedyukudu tunedyooena ewow numu noko, yow ka Antioch-wi'yoona mu tunaka'oedyukudu, "Te Pabe'e nakanagemo'odu," mee umu naneapu.

<sup>27</sup> O'no yise umu Te Naa-witu numu tunedyooedu Jerusalem-wi'yoona ka Antioch-wi petuga. <sup>28</sup> Sumu'yoo umu-matu Agabus mee naneadu 'wunuhoose ka Te Naa Besa Pooha wumana meeoo mu tuukwe, "Pudusoo no'yoona ka teepu-koobatu numu tseagoekwu." Soo Te Naa unnepu oo-toogoo mani ka Claudius mee naneadu numu-kobena oo katu. <sup>29</sup> Mu

tunaka'oedyukudu Antioch-witu ka mu Judea-witu tunaka'oedyukudu tumasumutookute. Tu mapu'a noko umu mu haneku. <sup>30</sup> Mu Barnabas-no Paul oo hanegase, umu tunaka'oedyukudu moohedu ka Judea-witu haneku.

## 12

<sup>1</sup> Mu Jew numu-kobena katudu Herod mee naneadu ka mu tunaka'oedyukudu kusega, gi besa mu sootunaga'a. <sup>2</sup> Soo Herod ka tukwutumadu tsegese-ma ka John pabe'e James batsa tuungu. <sup>3</sup> Soo Herod soo tuwow ka Peter nebatsa ka mu Jew numu oosooso besa manuumakwu ka James oo batsase. Ka mu numu sumuse ka Te Naa nesootuha'e gi namayudu tukaba mu ewa tukano'o, soo Herod ka Peter mu wutuma tuungu. <sup>4</sup> Mu nanana ooka na'eya'e tuungu ka oo tukwutuma nobe-kwikoo. Watsu-baa watsukwuoo naana ooka eya'e tuungu, ka mu ewa tukamakwuse ookow moo'o'a umu oo nehane-dooa mee unnena. <sup>5</sup> Ka Peter nakwutumase, mu tunaka'oedyukudu oosapa unu oo nanesootuhikute.

<sup>6</sup> Ka togano ka Peter nanehanekwuno'o umu oo ma'wetzogo-kwikoo nana'enakwu tukwutumadu-noko natzakunetu. Soo tukwutumadu yise ka natzakwuna-kumaba oo eya'epunne. Soo Peter uwegapu. <sup>7</sup> Gi obeda soo pukwi mu utuina kootabu'a petu, yise sumu'yoo toha kasa-ga'yoo oe mani petuse, ka Peter matuponnese meeoo oo netamma, "Yabe yotseoo." Soo Peter yotsehoose ka pummatu natzakunana ooetoosoo sawekuoo. <sup>8</sup> Soo toha kasa-ga'yoo yise meeoo oo netamma, "Yabe

yotseoose, namahaneoo. U nate noko u moko-wi namadabuehoo, wunagayowse e nakwi kemmow.”

<sup>9</sup> Soo Peter oo nagekase sapa, gi oo sopedakwatoosoo oo manese meeoo soonamme, “E nosena tookwa.” <sup>10</sup> Wahaba, waahoo tukwutumadu moopa meme'a o umu pumme eya'edu, oona yise ka weehepu natzakwuna'a-wi pepetuooga, oosoo puusoo wonabe. Oe'yoona ku'owkase, <sup>11</sup> oonano'o manikase, soo toha kasa-ga'yoo oo ma'wuooga, mee yise soo Peter soonamme, “Gi tookwa e nosena. Soo Te Naa e tubetse magwetzoipu. Herod mu susumudu Jew numu-no e batsayagate. Pana soo Te Naa ka toha kasa-gakoo nuga magwet-zoi tuungu.

<sup>12</sup> Nu sakwa John Mark pea-baatoosoo mea,” mee tusooyugwe. Ka John Mark pea Mary nobe-kwitoo mea. Ewa'yoo numu ka Peter nanesootuhikuna o. <sup>13</sup> Ka nobe-kobena petuoogase ka natzakona'a doka'nge. Mary tummatzidu tsuadumu Rhoda mee naneadu ka oo nadoka'nge oetu poonne petuga. <sup>14</sup> Soo tsuadumu oo sopedakwatoosoo ka Peter petuoona, besa soonammese gi oosapa ka natzakwona'a tzakwuna oobe nobe-kwitoo tanomane mu numu meeoo tuukwe'e, “Peter oobeoo puuwana natzakwona-kwi 'wunu.” <sup>15</sup> Mu numu gi oo naka'oedyukudu. “U koodeseya'e,” mee ka Rhoda netamma. Meeoo pumme mu netamma sapa mu tuukwe, “Togesapa soo Peter ebeoo petuhoo.” Umu yise meeoo, “Oosoo tookwa mooasoo nabatsapuna, te natzanakakute.”

<sup>16</sup> Soo Peter oosapa tudokangedyakwe. Umu yise ka oo tzakwunase, ka Peter poonne.

No'yoona apegeakooha oowetuoo nanatukwena. <sup>17</sup> Ka Peter tu mi mayodase umu apegea makwuhoo. Soo Peter yise mu tuukwe'e, "Ka e nakwutumase, soo Te Naa e tummatzina yow e bipetu. Mu sakwa tunaka'oedyukudu ka James saa'a tuukwe mu susumudu tunaka'oedyukudu nokosoo." Soo Peter yise kumma'akoosoo tubewa-witoo mea.

<sup>18</sup> Ka tu tabuase, mu tukwutumadu suda sokwama, umu ka Peter pukwi'yoona gi sopedakwadoona. <sup>19</sup> Soo Herod oo too'e wate pana gi oo ma'yu. Soo Herod yise mu tukwutumadu ka Peter eya'edu goekwu mee'e unakwe.

Soo Herod mease ka Caesarea mee naneadu-kwi nobetugu. <sup>20-22</sup> Ka saa'a mu numu sutakute ka Tyre noko Sidon-witu. Umu ka Herod pumme sakwa'ekuna gi petzabebena ka Herod tubewabewitu tu tukapu hanena. Umu-matoo mease, ka Herod tummatzidu Blastus mee naneadu oo pua'adoo. Soo Blastus yise ka Herod noko mu tunehanekwuna nemadabue. Soo Herod yise tu besa kwasu-wi namahanena mu tunehane-wi petuoga. Ka mu numu-kobena katuse, mu numu yadoo'e. Mu numu besa oo sooyugwena meeo oo netamma, "U, Ne Naa God-wa'ne." <sup>23</sup> Soo Herod yabesoo unu tuoeyihoo. Wo'abe tu tookoo sooawunu ya'ehoo ka meeo soonammena, "Nu yow Te Naa God-wa'ne'yoo."

<sup>24</sup> Ka yoo tu namanewunu, ewa'yoo numu oo naka ka Te Pabe'e-witu ka Herod manena naka'oedyukuna. <sup>25</sup> Mu Paul-no Barnabas ka mu numu tu tummatzina mamakwuse Jerusalem-wi'yoona memea. John Mark umu-no memea. Ka Antioch mee naneadu-witoo kodyuka.



## 13

<sup>1</sup> Ka oonow mu pepetugase, mu susumudu tunaka'oedyukudu ka Antioch mee naneadu-kwi nonobe-ga'yoo. Umu-matu nanesootuhibu numu tunedyooedu, mu Barnabas-no Paul umu-no. <sup>2</sup> Ka gi tukapana mu nanesootuha'e soo Te Naa Besa Pooha mu yadoo'e, "Nu ka Barnabas noko Paul netutzea, noko numu nukwitu mu tunedyooe tuunguna. Umuoo sakwa mu taya." <sup>3</sup> Mu tunaka'oedyukudu gi tukapana ka Paul noko Barnabas-ma pooha matuguse, mu nanesootuhikute yise mana mu taya.

<sup>4</sup> Soo Te Naa Besa Pooha ka Barnabas noko Paul tayase, umu ka Seleucia Cyrene mee naneadu-kwi pepetuga. Onona umu natzemangeka <sup>5</sup> ka Salamis mee naneadu-kwitoo. Ka oe pepetugase, mu Jew numu nanesootuhi nobe-kwi pepetuooga, mu Jew numu ka Te Naa unnena tuukwe. John Mark ka mu Paul noko Barnabas tummatza'e.

<sup>6</sup> Umu yise saa'a ka Paphos mee naneadu-kwi petugonnoga. Oosoo ka Salamis mee naneadu tubewabe oo'enakwa. Soo suta'yoo Jew numu poohadu Bar-Jesus mee naneadu o numu-no. <sup>7</sup> Soo mu wakwawa'a moohedu Sergius Paulus mee nane'a, oosoo mu wakwawa'a moohedu besa tusooyugwedu, mu Barnabas noko Paul ka Te Naa-witu tutuubenga. <sup>8</sup> Soo Bar-Jesus ka Sergius Paulus meeoo netamma, "Gi ka Paul noko Barnabas naka'oedyukupana."

<sup>9</sup> Ka Te Naa God Besa Pooha punagakoo oo poonnese, meeoo unakwe. <sup>10</sup> "U mu numu gi toge neyugwedu. U ka sutakoo nunu'u-kwa'ne'yoo.

U ka Te Naa tumoo'oonu mu numu ka gi besow podo ta'ya. <sup>11</sup> Soo suda u manena u-matoosoo kodyudooa gi u manena petzabena. U gi tubootabue manekwu ka suda u manena gi ma'wuna.” Yabesoo gi tubootabue manise, numu pumme tsakakwudu too'e kwate. <sup>12</sup> Soo Sergius Paulus ka Bar-Jesus gi tubootabuedu poonne oosoo yise ka Te Pabe'e-witu naka'oedyukute yise ka Te Naa unnepu nesookwuga'e.

<sup>13</sup> Soo Paul tu pupua'amu-no ka Paphas-wi'yoona baa-koobakwi natzemangeka ka Perga mee naneadu-kwi pepetuga\*. Soo John Mark yise mu ma'wukase ka Jerusalem-witoo kodyuka, pummesoo nobe-kwitoo.

<sup>14</sup> Umu Paul-no Barnabas ka Perga mee naneadu-too memeease, ka Antioch mee naneadu-kwi pepetuga ka teepu Pisidia-kooba. Ka te nanesootuhi tabebano'o umu ka mu Jew numu nanesootuhi nobe-kwitoo memea. <sup>15</sup> Mu Jew nanesootuhidu nemadugudu ka Te Naa God unnena neamakwuse meeoo mu netamma, “E nanumu, manatu haa'a ha'yoosoo unnekwe?”

<sup>16</sup> Soo Paul oo wunuse mee mu netamma, “E nanumu-no mu tooe haga tooe Te Naa God naka'oedyukudu e nakapunne. <sup>17</sup> Soo Te Naa God, pu-matoo tamme Jew numu nanesootuhina, ka mu te nanamooatupu netutsease, ka mu nanesootuhikuse ewa mu mayugwe ka Egypt-wi'yoona, ka mu wakwawa'a-wa'nekoo. Soo Te Naa yise unu pooha-ga'yoo ka Egypt-wikoo mu bikase, <sup>18</sup> mu mabetsea ewa (40) tomoka ka

---

\* **13:13** Oona Pamphylia teepu mee naneadu-kooba.

teepu gi numu tumasuana naa-kwi. <sup>19</sup> Oosooso tuwow (7) natakwatsukwuoo-baatoo numu kadoo mayukwe ka Canaan mee naneadu teepu-kooba yise ka te nanamoo'atupu ookow teepu mu tzapokaku. <sup>20</sup> Unu ewa (450) tomoka'a oosoo ka mu nana'akwedu-matu unu pooha-gakoo netutzease. O'no soo numu moohedu Samuel mee naneadu ka Te Naa God yadooawabe mane. <sup>21</sup> Umu yise pukobena katudu nekwina, soo Te Naa ka Saul mee naneadu netutsea†. Ewa (40) tomoka oosoo ka mu numu-kobena katuna. <sup>22</sup> O'no yise soo Te Naa oo nabatsakuse ka David yise netutsea ka numu-kobenatoo. Soo Te Naa God mee unakwe,

‘Soo David, Jesse dooa, oosoo nana e sookwi-kwa'ne'yoo. Oosapa besa e nakabetseadu.’

<sup>23</sup> Soo Te Naa God ka Te Pabe'e Jesus tamme Jew numu magwetzoidu matabuepu-ga'yoo. Soo Te Pabe'e Jesus David-matu mee'e soo Te Naa God te tuukwepu-ga'yoo. <sup>24</sup> Ka Te Pabe'e Jesus gisoo Te Naa unnepu mu numu tuukwe petu, soo John mee naneadu meeoo mu numu tuukwe'e, ‘No'yoona mu Jew numu sakwa ka suda tu manena ma'wuse baa-wi namatzakase ka Te Naa God besa podomea,’ mee. <sup>25</sup> Soo John ka numu tu tunedyoona mamakwuse meeoo unakwe, ‘Nu Te Pabe'e mee haa'a mu e sooyugwe? Gi nu. Soo Te Tubetse Pabe'e saa'a petukwu. Nu gi oo-wa'ne'yoo. Oosoo e oonakwa pooha-ga'yoo.’

<sup>26</sup> E nanumu, mu Abraham dooamu-matu yise mu susumudu numu Te Naa meeoo te tuukwe,

---

† 13:21 Kish oo naa mee naneadu.

‘Nu mu magwetzoikwu.’ <sup>27</sup> Mu numu Jerusalem-wi nonobe-ga'yoo ka mu pumme moohedu-no tooe nono'atsa ka Te Naa unnepu naka, ka oo tubona naneayakwe, pana gi yise ka Jesus Te Pabe'e sopedakwato. Gi oo nakasopedakwato ka Te Naa o'nosoo Te Pabe'e-witu oo waha. Umu ka Te Naa unnena gi naka'oedyuku pana oo mayoho. <sup>28</sup> Umu gi hanotusoo suda na'unnedu ka Te Pabe'e-witu waha-wa'ne'yoo pana ka Pilate ooka batsa tuungu. <sup>29</sup> O'nosoo ka Te Naa tuukwewabe meeoo tubopu umu ka Te Pabe'e Jesus batsakwu. Umu yise tooesoo oo manakwe. Oosoo ka ya'ese, ka sunngabe namadabue-ma'yoona natzakwekuse, nakoo. <sup>30</sup> Soo Te Naa oo matusootabuesoo. <sup>31</sup> Ewa tabeba-wi oosoo umu-no Galilee-wi'yoona kemmadu natzapoon-nekuyakwe. Umuoo naana mu numu oetuooo tuukwe. <sup>32</sup> Meno'o numme Barnabas-no yow petu mu tuukwe ka Te Naa o'nosoo unnepu ka Te Naa ka Te Pabe'e Jesus tamme magwetzoikwu. <sup>33</sup> Meno'o toge oo-toogoosoo Te Naa unnepu manakwe. O'nosoo David meeoo tubope-ga'yoo ka penakwa hoobeabe-kwi meeoo unakwe Te Pabe'e witu,

‘Soo Te Naa meeoo unakwe, “U e dooa. Nu u tubetse Naa. Nu meno'o mu numu tuukwe'e.”

<sup>34-35</sup> Soo Te Naa meeoo unakwe,

‘Nu besa u tummatzikoo ka David e tuukwekwa'nesoo.’

Ka kumma'akoosoo David hoobea tubo-kwi tuwazoo meeoo,

‘U gi ka u tunetutzeana tookoo peheku-wa'ne'yoo.’

<sup>36</sup> Soo David ka Te Pabe'e-witu meeoo tubo'o gi puusoo nakwitu. Soo David ka Te Naa pumme netaamatoos manese, ya'e. Ka oo nakoose oo tookoo moosoo pehewunu. <sup>37</sup> Pana soo Te Pabe'e tookoo gi pehe. Te Naasoo oo matuusootabuesesoo.

<sup>38</sup> E nanumu e naka, soo Te Pabe'e Jesus tamme-koobatoos nabatsase, soo Te Naa ka te tuma'emukwana sumu'wase te sootuhikwu. <sup>39</sup> Ka te tunaka'oedyukute soo Te Naa te tuma'emukwana sumu'wa. Tamme ka te nanamooatupuna manena sukwe mayohona, ka Moses tamme tuukwe-kwa'ne. Soo Te Naa gi te tuma'emukwana sumu'wa tamme ka Te Pabe'ewi gi tunaka'oedyukuna. <sup>40-41</sup> Umu meeoo tubo'o Te Naa meeoo unakwe,

'E nakapunne. Mu ka gi sootunaka'oedyukuna, mu kadoo'oo namayugwekwu. Ka tooesoo u gwetzoa'e, nu u tummatzikwu. Tooe numu e tuukwe sapa mu gi oo naka'oedyuku-wa'ne'yoo.'

Mu sakwa oo naka'oedyuku, o'no gi mu kadoo'oo namayugwekwu ka mu o'nosoo Te Naa te tuukwekwa'ne."

<sup>42</sup> Mu Paul noko Barnabas nanesootuhi nobekwi'yoona umu kukuowse umu meeoo mu netaamma, "Ka penakwa nanesootuhikwuse, ka Te Naa unnena saa'a ne tuukwesoo." <sup>43</sup> Ewa'yoo mu Jew numu-no mu wakwawa'a mu Jew-kwa'ne nanesootuhi tabuadu ka Paul noko Barnabas-no mea. Paul-no Barnabas mu yadooena meeoo mu netamma, "Mu sakwa Te Naa besa podo oosapa mea."

<sup>44</sup> Ka penakwa nanesootuhi tabenoo ewa'yoo mu numu ka Antioch-wi sumu ka Te Naa unnena

nakakwuse. <sup>45</sup> Umu Jew numu moohedu unu suta'a ka ewow numu gi Jew numu pana oetoo kemma ka Paul nakana. Umuoo moohedu ka Paul noko Barnabas unnena netumoo'oo. <sup>46</sup> Mu Paul-no Barnabas gi mu Jew numu unne-ma suina meeoo unakwe, “Mu ka Te Naa unnena mooe naka. Mu muusoo gi oo naka'oedyukuna mu yise gi nasootuha'e. Numme yise meno'o ka mu wakwawa'a Te Naa unnepu-witu tuukwekwu. <sup>47</sup> Ka o'nosoo numu meeoo tuukwedu ka Te Naa unnena po tuguse te tuukwe'e.

‘U sakwa no'oko enatu tooe mu wakwawa'a nukwitu tuukwe. O'no mu e nakasopedakwadoo yise namagwetzoikwu,’ mee soo Te Naa.”

<sup>48</sup> Mu wakwawa'a oo nakase, besa sokwamana meeoo unakwe, “Soo Te Naa unnepu unu besa'yoo.” No'yoona umu Te Naa tunetutzeana tunaka'oedyukute. <sup>49</sup> Soo Te Naa unnena yise tooe hanotu tooe yaa teepu-koobatu numu oo naka.

<sup>50-52</sup> Mu Jew numu moohedu, mu momoko'ne ka mu Jew numu-kwa'ne nanesootuhidu, mu numu moohedu ka mu Paul noko Barnabas tumoo'oose, o'no yise umu ka Antioch-wi'yoona memea. Mu Paul-no Barnabas yise ka Antioch kooseba tu kuku-makoo tata'nese, mu numu tza-poonnekuna ka how suta'yoo umu. Ka Antioch-witu umu tunaka'oedyukudu besa sokwama ka Te Naa Besa Pooaha-tooaha tunaka'oedyukuna. Mu Paul-no Barnabas yise ka Iconium mee naneaduwi pepetuga.

## 14

<sup>1</sup> Mu waha'yoo nanana, Paul-no Barnabas

Iconium mee naneadu-witoo memea, ka mu Jew numu nanesootuha'e oe pepetuooga. Ewa-baatu numu o. Ewa'yoo umu-matu ka Paul soo'oedyukute ka Te Naa unnena oo waha. <sup>2</sup> Mu Jew numu-matu gi mu Paul-no Barnabas soo'oedyukuna mu nesootzema mee mu wakwawa'a netamma, “Gi mu naka'oedyukupana.” <sup>3</sup> Ka nanesootuhipekwi'yoona kukuowga. Wuna'me ka Iconium-wi gi mu numu-ma suina, mu numu ka Te Pabe'e besa unnepu tuukwe. Mu Paul-no Barnabas ka Te Pabe'e besa pooha punagakoo ewow numu mabesaku. <sup>4</sup> Mu numu oowetuoo waha-tamme tusooyugwedu susumudu umu-matu tunaka'oedyukute too'esoo umu gi tunaka'oedyukudu. <sup>5</sup> Mu gi tunaka'oedyukudu Jew mu wakwawa'a mu Jew moohedu-no ka Paul noko Barnabas tupe-ma tagoekwu mee tunetamma. <sup>6</sup> Mu Paul-no Barnabas ka tu nanetamma nakase, yabesoo oe'yoona memeow. Yabesoo ka kumma'akoosoo teepu, Lycaonia mee naneadu-koobattoo memeahoo. Ka Lystra noko Derbe mee nananeadu-kwi pepetugase, <sup>7</sup> Te Naa besa unnepu-witu mu numu tuukwe.

<sup>8</sup> Soo nana Lystra-witu tuutse-wi manakwana gi nummedu <sup>9</sup> ka Paul naka katu. Soo Paul ka nana poonnese, yise meeoo oo sooyugwe, “Esoo nana unu tunaka'oedyukudu pumme magwetzoiwa'ne manepunne.” <sup>10</sup> Soo Paul yise pabatse'e meeoo ka nana netamma, “Kaaheno u kuku-ma wunuhoo.” Soo nana gi nummedu yabesoo yotsehoose, yise numme 'mani.

<sup>11</sup> Ewa'yoo mu numu ka oo poonnena ka besa oo manise puusoo tu yadoo-wi mu nanesootuhikuna yise meeoo mu netamma, “Yaatoosumu pumatoo te nanesootuhina te pa'anakwana numu manise, meno'o yow tammebaa.” <sup>12</sup> Ewa'yoo mu numu ka Barnabas-wi meeoo sooyugwe, “Yow esoo pumatoo te nanesootuhina moohedu Zeus mee naneadu,” mee. Yise ka Paul-witu meeoo netamma, “Yow Zeus yadooawabe, Hermes mee naneadu.” <sup>13</sup> Soo Zeus ka pabow nanesootuhi nobe-ga'yoo ka Lystra-kumaba mu nanesootuhiwabe mu kootsoo koomamu wetzaka ka tonegeadu umu-ma wusoena. O'no yise mu numu sakwa ka Barnabas nanetzakwiya'e mee sokwamana.

<sup>14</sup> Mu Paul-no Barnabas ka mu numu suda manakwe gi besa mu nakasoopeyase puusoo tu kwasu makebuese umu yabesoo mu numu-nagatoo memeahoose, papabatse mu yadoosee meeoo, <sup>15</sup> “Gi numme-matoo nanesootuhipana. Numme mu-kwa'ne'yoosoo, sukwe numu, ka besow wahamodu. Gi too ka Zeus-matoo nanesootuhipana, oosoo gi kaaheno unnedu nana. Soo Te Naa no'oko hemma ka teepu-koobatu matabuepu. <sup>16</sup> Soo Te Naa no'oko mu numu meeoo netamma, ‘Mu uga mummeseo soomeakwa'ne mea tabu'a pana meno'o mu sakwa numatoo suu'mu nanesootuhi.’ Soo Te Naa moosoo mu numu ka tu pooha tzapoonnekute. <sup>17</sup> Soo Te Naa powmaba taya ewatse'yoo yise soo tukapuna, tamme yise nasootuhi,” mee'e. <sup>18</sup> Mu numu gi ka Te Naa-wi tunaka'oedyukudu togesoo ka Paul noko Barnabas-matoo tu nanesootuhina too'e soogwi, pana gi.



<sup>19</sup> Ka saa'a susumudu mu Jew numu Antioch noko Iconium-wi'yoona kemmadu petu. Mu numu Lystra-witu, "Soo Paul suta'yoo," mee mu tuukwena. Umu oo too'e tatsagow tupe-ma oo tapagetana. Ka Lystra-wikoo yise oo tzapewuyaka, Paul ya'epu mee sokwamana. Pana gi! <sup>20</sup> Mu tunaka'oedyukudu ka Paul na'oonnakwi sumuhoose, oosoo yise yotseoose, ka Lystra-witoo kodyuka. Ookow moo'a, Barnabas-no ka Lystra-wi'yoona memea. Ka Derbe mee naneadu-kwitoo memeakwate.

<sup>21</sup> Mu Paul-no Barnabas ka Derbe-wi pepetuga ewow numu ka Te Naa besa unnepu-witu tuukwe. Ewa'yoo numu tunaka'oedyukudu mane. Mu Barnabas-no Paul kokodyukwate, Lystra, Iconium, noko Antioch Pisidia mee naneadutoo kokodyu. <sup>22</sup> Ka memeadabenona, mu tunaka'oedyukudu, "Gi mu tunaka'oedyukuna ma'wupana," mee mu netamma. Mee'e tuwazoo mu netamma, "Mu numu saa'a mu netumoo'ookwu, pana gi umu-ma suipana. Ka saa'a tamme ka Te Naa-matoo meakwu besa-kwitoo." <sup>23</sup> No'oko putoogoo tu meana ooka moohedu netutzeamena mu tunaka'oedyukudu. Mu Paul-no Barnabas gi tukana mu nanesootuhikuna ka Te Naa mee netamma, "U, Ne Naa sakwa mu sootuhi. Besa mu mabetsea."

<sup>24</sup> Umu ka teepu Pisidia mee naneadu-kwitoo, meme'a, <sup>25</sup> ka Perga-wi pepetugase, ka mu numu Te Naa unnepu tuukwe. <sup>26</sup> Penakwa ka Atalia mee naneadu-kwi pepetugase, ka sake-wi Antioch-witoo punowsoo natzemangeka. Otoo mu nanesootuhidu mu ta'ya mana ka Te Naa besa

unnepu waha. Meno'o yise mu Paul-no Barnabas oo manemakwu. <sup>27</sup> Umu mu kokodyu petuse, mu tunaka'oedyukudu sumuse, mu Paul-no Barnabas ka tu mopu-witu mu numu tuukwe'e oosoo Te Naa ka Te Pabe'e Jesus-witu mu wakwawa'a tunaka'oedyukudu mayugwemena. <sup>28</sup> Wuna'me yise umu o, ka mu tunaka'oedyukudu-baa.

## 15

<sup>1</sup> Mu Jew naana-matu ka Jew teepu-wi'yoona kemmase petugonno, ka mu Te Pabe'e naka'oedyukudu gi Jew numu yise meeoo netamma, “Mu sakwa ka ne nanamooatupu tunetamma mayoho, ka Moses numme tuukwepu. Mu kwu'a na'oonnakwitu sakwa natsekea'a. Mu ka 'yoo manese ka mu Jew numu-wa'nesoo manepunnekwu, o'no soo Te Naa mu magwetzoikwu.” <sup>2</sup> Mu Paul-no Barnabas oo netumoo'oo ka meeoo mu Jew naana-matu unakwe. <sup>3</sup> Mu Paul-no Barnabas, susumudu mu tunaka'oedyukudu-no nataya Jerusalem-witoo ka umu nananesootuhidu moohedu oowetuoo tubengakwuse, ka mu susumudu tunaka'oedyukudu ka saa'a puusoo gi oo naka toge'yookuna. Umu Paul-no Barnabas yise ka Phoenicia noko Samaria tubewa-too memena mu tunaka'oedyukudu tuukwemena, ka mu wakwawa'a gi Jew numu ka Te Pabe'e-wi unu tunaka'oedyukuna. Mu tunaka'oedyukudu yise besa nakasokwama.

<sup>4</sup> Ka Jerusalem-wi petugase, mu tunaka'oedyukudu umu pumme moohedu-no besa nesokwama, ka mu nakana ka Te Naa-witu mu waha, ka Te Naa pumme sootuhipu.

<sup>5</sup> Susumudu numu ka mu nanesootuhidu-matu Pharisee mee nananeadu mee unakwe, “Umuoo wakwawa'a Te Pabe'e naka'oedyukudu sakwa ka tu kwu'a na'oonnakwitu natsekeaku, ka Moses tamme tunetammakupu ka tamme Jew nanamooatupu manena tumayohokuna.” <sup>6</sup> Umu tunaka'oedyukudu moohedu tune hane oowetuoo nehanekwuse.

<sup>7</sup> Wuna'me umu nanano apegease, soo Peter 'wunuoose mee'e unakwe, “E nanumu, o'nosoo soo Te Naa e pooha nose-kwi meeoo e netamma, mu wakwawa'a ka Te Pabe'e-witu saa'a naka'oedyukudooa. <sup>8</sup> Soo Te Naa oo sopedakwatoos pumme ka mu wakwawa'a noko ka tu Besa Pooha-matu-ma mu sootuhina tamme tu sootuhi-kwa'nesoo. <sup>9</sup> Soo Te Naa tamme-wa'nesoo mu matabuepu, mu tuma'emukwana soomu'wa ka mu tunaka'oedyukute. <sup>10</sup> Mu haa'a gi oo naka tooge'yookute ka Te Naa unnena, mu haa'a mu wakwawa'a tamme nanamooatupu manena mayoho tuungukwu? Umuoo tumayohope unu namanakwe. Tamme puu gi oo mayoho-wa'ne'yoo, umu te nanamooatupu punno'o gisoo. Tamme sakwa gi umu ooka mayoho tuungupana. <sup>11</sup> Soo Te Pabe'e Jesus te magwetzoina te sootuha'e ka te tunaka'oedyukute. Umu wakwawa'a tamme-wa'ne'yoosoo,” mee soo Peter unakwe.

<sup>12</sup> No'yoona mu numu gi tunemayuoose, ka Paul noko Barnabas nakapunne. Ka mu numu meeoo netamma, “Ka Te Naa numme pooha-maka-ma numme mu wakwawa'a besa mayugweyakwe.” Ewasoo nanabesa tu manepu-witu mu numu tuukwe.

<sup>13</sup> Umu yise ka apekeamakwuse, soo James mu numu meeoo netamma, “E nanumu, <sup>14</sup> moosoo soo Peter te tuukwe'e, ka mooe'ugasoo soo Te Naa oo tzapoonne ka mu wakwawa'a tu sootuhina, yise umu-matu wakwawa'a tu dooamu mayugweke. <sup>15</sup> O'nosoo soo Te Naa tuukwewabe eka toge meeosoo na'unnedu botugu, soo Te Naa meeoo te netamma,

<sup>16</sup> ‘Nu ewow mu Jew numu tuma'emukwadu kadoo mayugwekwu. Saa'a yise nu ka mu David nanadooamu sootuhidooa. Ka tooe haga tooe anooase, nu oo mayodadooa. <sup>17</sup> O'no saa'a mu susumudu numu nukwitu naka'oedyukudooa. Susumudu mu wakwawa'a-matu saa'a nu e dooamu mayugwedooa,’ <sup>18</sup> mee soo Te Naa unakwe, o'no gisoo hemma oo manakwe.”

<sup>19</sup> Soo James oosapa yadooadyakwe mee'e, “Yise nu meeoo tusooyukwe tamme sakwa gi unutu-kwikoo mu wakwawa'a tunedyoee ka Te Naa mu naka'oedyukute. <sup>20</sup> Tamme sakwa umumatoosoo tube mee na'unnedu, ‘Gi hownne'yoo toee mu gi tumayohona ka mu Jew numu tumayohope. Yoo oo sukwe 'mane: ka mu numu toee hemmatoo toee nanesootuhidyidu tuka, gi umu-baatu tukapana. Ka nodukwa-gana gi kumma'akoosoo pootamapana. Gi too puupe tukapana. Gi ka hemma tookoo puu-gakoo tukapana tuwazoo. <sup>21</sup> Yoo sakwa tamme mu mane tuungu moosoo mu ka yoo tu namanena naka.’ ”

<sup>22</sup> No'yoona mu tunaka'oedyukudu ka pumme moohedu-no meeoo tusooyugwe, “Numme sakwa mu Paul noko Barnabas ka mu nanana

yaatu tamme-matu ka Antioch mee naneadu-witoo taya.” Waahoo nanana yise netutzea ka pumme moohedu-nagatu, Silas-no Judas mee nananeadu. <sup>23</sup> Tubose, umu-noko oo taya, mee'e na'unnedu, “Mu ne nananumu mu ka tunaka'oedyukudu moohedu-matoo natayana: Mu wakwawa'a Antioch-witu tunaka'oedyukudu mana Syria noko Cilicia mee nananeadu teepuwitu. <sup>24</sup> Numme meeoo tunaka, susumudu numu yaatuoo mu nemooagana mu nesagwa'e ka tooe ha'yoo tooe mu netamma. Numme gi umuoo mu-matoo ta'ya. Gi numme meeoo mumme mu netamma tuungu. <sup>25</sup> Meno'o yise numme tunehanese, no'yoona meeoo unakwe, numme nanana tunetutzease mu tayakwu. Umu saa'a ne pupua'amu, Paul noko Barnabas-no kemmadoo. <sup>26</sup> Mu Paul-no Barnabas too'e nagoehoo ka Te Pabe'e Jesus-koobato. <sup>27</sup> Numme yise Judas noko Silas mu-matoo tayakwu. Eka tubope-kwa'nesoo, umu toge maawa'nesoo mu tuukwekwu. <sup>28</sup> Ka Te Naa Besa Pooha-no numme meeoo sokwama besa mu ka gi numme Jew numu tumayohope mayohona. Yoo'oo suu'mu sakwa mu 'mane. <sup>29</sup> Ka mu numu tooe hemmatoo tooe nanesootuhidyidu tuka gi umu-batu tukapana. Ka nodukwa-gana gi ma'emukwapana. Umuoo tumayohope mu nagen besa 'manekwu.”

<sup>30</sup> Mu tubope gwuudu ka mease Antioch-wi petuga. Umu tunaka'oedyukudu tunethane, umu yise ka tubope mu geahoo. <sup>31</sup> Umu yise oo nease, besa sokwama ka besa oo na'unakwe. <sup>32</sup> Umu Judas-no Silas yise ewow numu nanesootuhi tunedyoo'e. Tu nanesootuhip-kwitu mu tuuk-

wena, o'no umu unusoo oo naka'oedyukukwu.  
<sup>33-34</sup> Onosoo ka saa'a umu punowsoo kokodyuka.  
<sup>35</sup> Paul-no Barnabas Antioch-wisoo. Umu onatunosoo ka Te Naa unnena numu tuukwe.

<sup>36</sup> Saa'a soo Paul ka Barnabas meeo netamma, “Ta sakwa oona mu numu nono'ata-toosoo moga ka Te Naa God unnepu ta wahapu-witoo mu tunaka'oedyukudu nobengena, howga umu meno'o manakwe?” <sup>37</sup> Soo Barnabas ka tu nanumu John Mark mee naneadu nepina.

<sup>38</sup> Soo Paul gi oo nepetzabena soo Mark gi umuno tu nummena mamakwu, ka oona teepu Pamphylia mee naneadu-kwi'yoona nobekwitoosoo kodyu. <sup>39</sup> Mu Paul-no Barnabas nanepetukuse, yise susumu'yoonasoo meakwu mee'e tunetamma. Mu Barnabas-no Mark, ka Cyprus mee naneadu teepu-witoo natsemangega.

<sup>40</sup> Soo Paul ka Silas netutzea puno meakwudu. Mu tunaka'oedyukudu mu nanesootuhikute soo Te Naa umu-kooba tueya'e. <sup>41</sup> Umu memea oona ka tu memeatoo yise ka mu tunaka'oedyukudu ka Syria noko Cilicia mee nananeadu teepu-koobatu nanesootuhi tunedyooemena.

## 16

<sup>1</sup> Mu Paul-no Silas ka memeadabena ka Derbe mee naneadu-too memease ka Lystra mee naneadu-kwi pepetuga. Sumu'yoo tunaka'oedyukudu Timothy mee naneadu oonow nobe-ga'yoo. Oo pea Jew numu. Oo naa mu wakwawa'a numu-matu. <sup>2-3</sup> Ookow soo Paul naakwena ka susumudu tunaka'oedyukudu soo Timothy besa'yoo nana mee mu unakwe. Soo Paul yise ka Timothy Jew numu mayugwe moasoo

no'yoona mu Jew numu oo sopedakwadoo soo Timothy naa mu wakwawa'a numu-matu.

<sup>4</sup> Mu Paul, Silas, Timothy-no ka meadabena no'oko tooe hanotu tooe mu tunaka'oedyukudu meeoo tuukwemena. Tamme moohedu Jerusalem-witu meeoo mu netamma, “Gi ka mu Jew nanamooatupu tumayohope mayohopana.”

<sup>5</sup> Mu numu unu tunaka'oedyukudu nono'otsa tabemeakwi ewasoo tunaka'oedyuku manemena.

<sup>6</sup> Soo Te Naa Besa Pooha mu pihoo nanana ka teepu Asia mee naneadu-kwitoo gi nemeakute. Umu yise Phrygia noko Galatia mee nananeadu teepu-kumi me'a. <sup>7</sup> Ka Mysia mee naneadu teepu-kooba petugase, soo Te Naa Besa Pooha ka teepu Bithynia mee naneadu-koobattoo gi mu nemeakute. <sup>8</sup> Umu yise Mysia-too mease ka Troas mee naneadu-kwi petuga. Nu Luke, o'no o. Nu yise umu-no manika.

<sup>9</sup> Sumu tooise soo Paul meeoo nose, sumu'yoo nana Macedonia-wi'yoona kemmadu oo nose-kwi oo-baa petu, yise meeoo oo netamma, “Ka Macedonia mee naneadu teepu-koobattoo natzemangese, ne tummatzi.” <sup>10</sup> Soo Paul ka meeoo nosesese numme ka Te Naa-wi tunaka'oedyukuduna oosooga sumuna tu unnena oonow te waha tuunguna, numme yise Macedonia-witoo meakwu.

<sup>11</sup> Numme yise Troas-wi'yoona mea. Numme natzemangekase Samothrace-wi petuga. Ookow mooa numme tuwazoo natzemangeka, Neapolis-witoo sawe petuga. <sup>12</sup> Numme yise Philippi-wi oona sogo mease oo petuga, soo Philippi ka teepu

Macedonia-koobatu mooe nadatsunga. Mu numu otuoo Roman numu. Huu tabeno tooe numme o.

<sup>13</sup> Ka nanesootuhi tabebano numme ka Philippi hoonakwatoos mea ka paa hoooodukumabaa petuga, mu Jew numu o sumuna nanesootuhiyakwe. Numme aatase, mu momoko'ne nananesootuhidu-no apegea.

<sup>14</sup> Sumu'yoo umu-matu ne nakapunnedu Lydia mee naneadu mogo'ne, Thyatira mee naneaduwitoo nadooa'adoopu. Oosoo Lydia Te Naamatoos nanesootuhidu. Oo naka'oedyukute ka Te Pabe'e oowetuoo ka Paul pumme tuukwe. <sup>15</sup> Ka saa'a Lydia ka umu puno baa-wi namatzakapu nenuummakuna mee unakwe, "Mu sakwa nu baasoo ka e sopedakwatoose, nu punno'o ka Te Pabe'e-wi tubetse tunaka'oedyukudu." Ne tubetse nenuummakute.

<sup>16</sup> Sumu numme oona pukwi'yoona mu Jew numu nanesootuhidyi-kwitoos meana, oosoo tsuaduma togogwa pooha-ga'yoo ne weke'ahoo. Ka tu togogwa pooha hemma manekwuna pumme oo tuukweyakwe soo tsuadumu mu numu tuukweyakwe. Mu numu ka tsuadumu meeoo neyugwedu ewa natumanakakute ka tsuadumu numu tuukwe-kwi. <sup>17-18</sup> Oosoo tsuadumu huu tabeno ne nagedyinnumme paba yadooanummena mee unnena, "Umuoo naana ka Te Matabuepu nayadooawabe. Umuoo mu tuukwekwu how soo Te Manumudoopu mu magwetzoi tabuakwu." Soo Paul oo-matoos suda soonamme ka tsuadumu oosapa oo manakwe.

Soo Paul yise nakwumunase eka togogwa pooha meeoo netamma, "Ka Te Pabe'e pooha



tooha-kwi nu u nematzakukwuni!” Yabesoo yise oosoo suta'yoo poohabe ka tsuadumu naga'yoona tsebooeaka. <sup>19</sup> Umu meeoo ka tsuadumu neyugwedu unu suta'a. Umu oo sopedakwadoona ka hemma manikwuna, yise gi haka natumanakakwu-wa'ne'yoo. <sup>20</sup> Umu yise ka Paul noko Silas-ma tzakaduse mu numu nehanedu-matoo mu bika. Yise meeoo mu netamma, “Umu naana yow Jew numu, umu tamme-baa'yoona suda tuneyugwe.” <sup>21</sup> Umu meeoo te netamma, “Numme Jew tumayohona mayoho.” Tamme no'yoona mu netumoo'oo ka gi mu Jew tumayohope tumayoho-wa'ne'yoona. Umuoo tumayohope gi tamme Roman numu tumayoho-kwa'ne'yoo. <sup>22</sup> Mu numu unu sutana ka mu Paul noko Silas topagetakooaha. Mu numu nehanedu yise mu kwasu tzakeboeekwunihoose mu tukwutumadu mu Paul noko Silas wupageta tuungu. <sup>23</sup> Ka saa'a wuna'me mu wupagetase, mu wutumetowse mu tueya'edu umu eya'e tuungu. <sup>24</sup> Mu tueya'edu yise numu kwinga'a-kwitu-kwi mu wutumetase, mu kowpa wobe tasekeya-wi tsakunetahoo.

<sup>25</sup> Oona togabeno mu Paul-no Silas nanesootuhina tunekwu'upunne, mu susumudu nakwutumadu mu naka. <sup>26</sup> Soo teepu unu yutsungakooaha soo tukwutuma nobe punno'o. Soo tukwutumadu tutzakunedapu wugoomedihoo. <sup>27</sup> Soo tu'eya'edu tupoonnese, ka tukwutuma nobe nanatzakwuna'a wuwonetahoopu mu mayuhoo. Oosoo puusoo too'e nabatsowkwu ka tu tsegesa-ma, mu nuutumedadu ka kuowka mee soonammena.

28 Soo Paul pabatseoo yadooese meeoo oo netamma, “Gi uusoo namaguapana. Numme togesoo no'yoonasoo yow.” 29 Soo tu'eya'edu tukootabuakunoo natuungubodote. Ka unu suise ka Paul-baatoo sookweda meahoose mukobena meatzedo petugase, ka unu pooha-ga'yoo mee mu soobedyana, 30 oobenakwa yise mu bihoogase mee mu tubenga, “Ha'oo sakwa nu manese namagwetzo?” 31 Umu meeoo oo nanekwegea, “Ka Te Pabe'e naka'oedyukuse, u namagwetzoikwu no'oko umu u nobe-kwitu tuwazoo.” 32 Umu yise no'oko mu nobe-kwitu nokosoo ka Te Naa besa unnepu tuukwe.

33 Oosoo mu bikease ka tu nuupagetapu-witu baa-ma batzaka, umu yise no'yoona oo nobe-kwitu-nosoo baa-wi namatzaka.

34 Oosoo yise tu nobe-kwitoo mu bikease mu maka. Te Naa nesookwugana no'yoona oo sootoge'yookute, oo-matoo nanesootuha'e, ka mu Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukudu-no. 35 Ka tu tabuase, mu numu nehanedu mu tukwutumadu taya ka tukwutuma nobe-kwitoo. “Umu Paul noko Silas tzama'wu,” mee unnena. 36 Soo tu'eya'edu ka Paul meeoo netamma, “Soo mu numu moohedu mumme e tzama'wu tuunguse mu sakwa meno'o nanosoo memea.”

37 Soo Paul mu tukwutumadu meeoo netamma, “Numme umuoosoo numme tzama'wuna soogwa'e ka umuoosoo suda mane-kwi. Umu ewow numu-koobena'yoona ne wupageta gisoo ne nehanepana. Umu yise ne wutumeta, toee numme togesapa Roman numupana. Mu Roman tumaduguna puu gi 'yoo ne matugu-wa'ne'yoo. Meno'o yise mikoo ne watze ta'ya.”

<sup>38</sup> Mu tukwutumadu ka mu numu nehanedu-baa petugase mu tuukwe. “Mu Paul-no Silas mu Roman numu-matu.” Mu numu nehanedu yise unu nakasua'e. <sup>39</sup> Umu numu tunehanedu yise mu Paul noko Silas-baa, ka tukwutuma nobekwi petugase mu tzama'wuoo, suda nesokwamana ka mu kusegase. Umuoo punno'o onoko mu tayahookwu. <sup>40</sup> Mu Paul-no Silas yise tukwutuma nobekwi'yoona memeahoose ka nobekwi pepetuhoga, ka mu tunaka'oedyukudu oetu meeoo netamma, “Unu oosapa ka Te Naa unnepu oedyukuno.” Oe'yoona yise memea.

## 17

<sup>1</sup> Mu Paul-no Silas memeadabena ka tubetse baa kumana memeana ka mu Amphipolis noko Apollonia mee nananeadu-toogoo memease, Thessalonica mee naneadu-kwi pepetuga. Yise ka Jason mee naneadu-baa tooa'e. Mu Jew numu o nanesootuhi nobe-ga'yoo. <sup>2</sup> Soo Paul ooka mu Jew numu nanesootuhi nobe-witoo meahoo ka oosapa maneyina. Yise pahe nasateba-wi nanesootuhibu mu numu tunedyooyakwe. Soo Paul mu numu ka Te Naa o'nosoo unnena tuukweyakwe oo nabo-kwa'nesoo hemma manegenana. <sup>3</sup> “Soo Te Pabe'e nabatsase yise tuusootabue,” mee soo Paul mu netamma. “Soo Jesus Te Tubetse Pabe'e.”

<sup>4</sup> Susumudu mu Jew numu ka Paul noko Silas naka'oedyukute ka Te Pabe'e-witu pumme mu tuukwe, ewa'yoo wakwawa'a punno'o mu Jewwa'nesoo nanesootuhidu, yise ewa'yoo unu natsungadu momoko'ne punno'o ka Te Pabe'e-wi

tunaka'oedyukute. <sup>5</sup> Susumudu mu Jew numu-matu mu nuusoogwedakuna, huuhoo umu to-toetzeabu sutakoo nanana ka mu numu ka Paul noko Silas-matoo mu nemanekute. Mu numu yise sumuse, ka Jason nobe-kwi petugonnoga ka Paul noko Silas wategana, mu nehanekwu mee un-nena. <sup>6</sup> Ooonne'yoopana yise gi onoko mu ma'yu. Ka Jason noko susumudu mu tunaka'oedyukudu hemmowkase, ka tunehanepe-kwitu mu bihooga. Umu tu tunehanedu meeoo netamma, "Yow mu Paul-no Silas ena no'oko teepu-koobakwi suda tuneyugwedu. Yow yise umu meno'o pepetu." <sup>7</sup> Soo Jason mu numu-matu-no mu tummatzina, mu nabaa'yookute. Umu Paul-no Silas gi tamme-kobena katudu oedyukute. Umu pummesoo-kobena katudu oedyukudu, Mu Pabe'e Jesus mee naneadu. <sup>8</sup> Mu numu, mu pumme moohedu-no naka suta'a ka mu unnena nakase. <sup>9</sup> Umu ka Jason umu-kooba tumanaga tuunguse, o'no umu mu tzama'wukwu. <sup>10</sup> O'no togano mu tunaka'oedyukudu mu Paul noko Silas taya ona Berea mee naneadu-kwitoo.

Mu Paul-no Silas yise Berea-wi pepetugase ka mu Jew numu-no nanesootuha'e. <sup>11</sup> Mu otuoo Jew numu ka mu Jew numu Thessalonica-witu oonakwa besa'yoo, umu ka Te Naa unnepu-witu besa nakasoobedyana. Umu oosapa ka Te Naa besa unnepu nabona neadu, ka Paul un-nena soonakatoge'yookuna. <sup>12</sup> Ewa'yoo Jew numu oo soonaka'oedyukute, umu Greek momoko'ne ewa hemma hee-ga-nosoo, ewa'yoo Greek naana punno'o.

<sup>13</sup> Mu Jew numu Thessalonica-witu oo naka ka

Paul ka Te Naa unnepu mu numu Berea-witu oo tuukwe. Umu yise o petugase, susumudu mu numu otuoo ka Paul tumoo'oonu ka mu numu ka Paul oemota mu tooe neyugwe. <sup>14</sup> Mu tunaka'oedyukudu otuoo yise ka Paul ta'yase, mu Silas-no Timothy yise oso. Susumudu mu tunaka'oedyukudu ka Paul-no mea, oona ka tubetse baa-tamme. <sup>15</sup> Ka Athens mee naneadu-wi petugase, soo Paul umu puno kemmadu punowsoo ta'ya, ka mu Silas noko Timothy yabesoo umu bi tuunguna.

<sup>16</sup> Ka mu Silas noko Timothy gisoo o pepetuga, soo Paul oona ka Athens-dootu sootsemadyinnumme. Ewa'yoo mu numusoo tumadabuena pummatoo mu nanesootuhidyina otuoo. Soo Paul suda soonamme ka pumatoo mu nanesootuhina ewow onoko poonnena. <sup>17</sup> Ka mu Jew numu nanesootuhi tabeba oe maneyakwe, soo Paul meayina mu Jew numu noko mu wakwawa'a nanesootuhibu tunedyoo'e. Nonotsa tabeno ka Athens-witoo meayina ka mu numu hemma-ma tumudu Te Naa-witu tuukweyakwe. <sup>18</sup> Susumudu mu numu atakoosoo nanesootuhibu Epicurean noko Stoic mee nananeadu-matu oonow. Paul umu-no yadoo'a. Meeoo umu unakwe ka Paul pumme tuukwe, soo Te Pabe'e tu ya'e-kwi'yoona namayodapu mee'e. Susumudu umu-matu meeoo nananetamma, "Oosoo Paul oosapa sukwe yadoo'adu." Susumudu punno'o meeoo, "Oosoo sumuna wakwawa'a naa nanesootuhi yadooawabe gi toogoope-gakoo te tuukwe." <sup>19</sup> Umu yise oona ka tu tuneaneyi-kwitoo ka

Paul bika Areopagus mee naneadu-kwitoo. Umu yise meeoo oo netamma, “Yaanona u tooe hemma tooe ne mesoo tuukwekwu ka u tunaka-kwitu. <sup>20</sup> Numme gi oonnekoo nakadu. Meno'o numme oo pudu nakakwu. Numme yise punno'o oo nakasopedakwadookwu.” <sup>21</sup> Mu numu oetuoou oonne'yoo. Susumudu umu-matu Athens-witoo nadooamu-doopu, umu-matu punno'o oto nowu'apu oosapa meeoo apegeamodu, besow pudu tusoohanepu tooetoo besa na'unnedu tutunakakwuna sookwipunnedu.

<sup>22</sup> Soo Paul ka mu tunehanedu-kobena wunuse, meeoo mu netamma, “Nu mu sopedakwadoo mu unu nanesootuha'e. <sup>23</sup> Nu ka mana nummennummena ewow hemma mummiesoo tumadabuena pummatoo mu nanesootuhidyina poonne. Nu sumuoo ka pukooba'yoona mu nanesootuhidyina poonne, meeoo oo-ma natubo'o, ‘Pu-matoo ka mu nanesootuhidyina gi mu nakasopedakwadoona.’ Meno'o nu ooka mu tuukwekwu mu tookwa ka Te Naa-matoo nanesootuhi, pana gi oo sopedakwatoou. <sup>24</sup> Soo Te Naa no'oko hemma nemadugooopedoopu, no'oko hemma manumudoopu, ka yaa teepu-koobatu no'oko tamme-koobawitoo tuwazoo, ka taba, muha, yise no'oko mu paatoozoobu. <sup>25</sup> Gi soo Te Naa tamme-makoo hemma soogwa'e ka puu te matabuepu-gana te songapu makase, tamme oo-ma yutsungamo'o te sootuha'e ka hemma te soogwa'e. <sup>26</sup> Sumuoo mogo'ne noko nana mooe matabuepu, umu-ma'yoona yise tamme ewa numu manepetuga. Mooasoo soo Te Naa hemma nemamakwu. <sup>27</sup> O'no sumuna mu numu Te Naa watena, yise unusoo manena

oetu nakasopedakwadoo. Umu sumuna oetu nakasopedakwadoo pana gi oo unu namanakwe ooka te nakasopedakwadoona. Yow yise soo Te Naa. <sup>28</sup> Soo Te Naa gwetzoibu te sootuhipu. Mooasoo mu oo sopedakwadoo soo mu hoobeabe bodu meeoo unakwe ka oo bona. ‘Yow tamme ka Te Naa dooamu.’ <sup>29</sup> Tamme oo sopedakwadoo ka Te Naa, gi oosoo mu numu tumadabuena pummatoo mu nanesootuhi-kwa'ne'yoo. Soo numu ka hemma matabuekwuse, oetoo mooe soohanese, yise oo matabue. Tupe-ma, weehepu-ma, tooetoo oa tupe-ma oo matabue. Soo Te Naa God gi ooonne'yoo. <sup>30</sup> Mu gi oosapa besa tusooyugwedu soo Te Naa ooonne'yoopana mu nakasootuhi. Meno'o soo Te Naa no'oko numu tooe hanotu tooe mee'e netamma, ‘Mu sakwa suda mu tumaduguna ma'wu. <sup>31</sup> Pudusoo ka teepu atasoo nu yugwekoo, nu bebesow mu-nagatu sootuhikwu, mu sutakoo numu soo suta'yoo umu-matoosoo kodyukwu.’ Soo Te Pabe'e namayodapu ka oo ya'ekwikoo, ooonne'yoona soo Te Naa no'obatusoo numu ka Te Pabe'e-toohakwi sootuhikwu ka pumme mu naka'oedyukute,” mee'e soo Paul ka mu tunehanedu netamma.

<sup>32</sup> Umu ka oo nakase, ka numu ya'ena namayoda-witu pumme oo tuukwese nana'atasoo tusooyugwe. Susumudu umu-matu ka Paul-ma'yoona naneko'e. Umu-matu meeoo unakwe, “Numme owetuoosoo unu besa soonakasopedakwadoo.” <sup>33-34</sup> Umu-matu yise tunaka'oedyukudu mane: ka mu tunehanedu-matu Dionysius mee naneadu, mogo'ne Damaris mee naneadu yise huu'yootooe numu tunaka'oedyuku mane punno'o. Soo Paul yise ka

mu tunehane-kwi'yoona mea.

## 18

<sup>1</sup> Ka saa'a soo Paul yise ka Athens-wi'yoona mease, ona ka Corinth mee naneadu-wi petuga.

<sup>2</sup> Sumu'yoo Jew nana, Aquila mee naneadu Pontus-wi'yoona kemmana ooweoo nobe-ga'yoo. Ka tu nodukwa Priscilla mee naneadu-no ka Rome mee naneadu-kwi ka teepu Italy mee naneadu-wi uga nobe-ga'yoo. Soo Rome numu moohedu Claudius mee naneadu, ka mu Jew numu ka Rome-wikoo ta'ya. Mu Aquila tu nodukwa-no ka Corinth-wi pudu pepetuga. Soo Paul umu-baa nobe-gana, <sup>3</sup> umu-no ka tutzekadukupe matabu'e.

<sup>4</sup> Ka mu Jew numu nanesootuhi tabeba oe maneyakwe, soo Paul ka mu Jew numu nanesootuhi nobe-kwi petudyakwe, ka wakwawa'a noko soo Jesus Te Pabe'e mee'e mu tunedyoo'e.

<sup>5</sup> Mu Silas-no Timothy Macedonia-wi'yoona memeakwate. Ka Corinth-wi pepetugase, soo Paul ka tu tutzekadukupe tu matabueyina ma'wukase, ka mu Jew numu nono'otsa tabeno mee mu tuukweyakwe, "Soo Jesus o Te Tubetse Pabe'e." <sup>6</sup> O'no yise mu Jew numu ka Te Naa noko ka Paul tumoo'oo. Soo Paul ka umu suda manakwe mee soonammena, meeo mu netamma, "Muusoo gi Te Pabe'e naka'oedyukuna, soo Te Naa gi mu sootuha'e. Gi nuga mane-kwi nu mooasoo Te Pabe'e unnena mu too'e tuukwe. Meno'o yise nu mu tsasobedya nu nanesootuhibu mu wakwawa'a sukwe tunedyoo'e." <sup>7</sup> Ka mu Jew nanesootuhi nobe-wi'yoona yise mease, oona sumuoo gi Jew numu-matu nana Titus Justus



mee naneadu-baa tooi petuga. Esoo nana Te Naa-wi tunaka'oedyukudu. <sup>8</sup> Oo nobe oonahoo ka mu Jew nanesootuhidu moohedu Crispus mee naneadu no'oko ka tu nobe-kwitu-no Te Pabe'e naka'oedyuku mane. Ewa'yoo mu numu Corinth-witu ka Paul naka, umu yise tunaka'oedyukudu manedu, baa-wi namatzaka.

<sup>9</sup> Sumu togano soo Paul meeoo nose, soo Te Pabe'e-ga mee oo netamma, “Gi nu-kwitoo umu numu u tuukwe-ma suipana. <sup>10</sup> Nu yow u-notusoo ewa'yoo tuwazoo mu numu yaatuoo nuka sootoge'yookute. U yow nu-mama naduya manepunnedu. Gi haga u matzooeku-wa'ne'yoo.”

<sup>11</sup> Sumu tomona naapahe muha, soo Paul ka mu tunaka'oedyukudu-baa'yoona ka Te Naa unnepu-witu mu tunedyoo'e.

<sup>12</sup> Soo nana, Gallio mee naneadu ka eweoo teepu Greece mee naneadu pudu nehanedu mane. Mu Jew numu nananemooedyugwese, ka Paul tumoo'oo oo-ma tzakaduhoose, ka tunehanepe-kobena oo bi petuhoo. <sup>13</sup> Yise meeoo ka Gallio netamma, “Esoo nana ka mu numu atasoo tumayoho tuunguna gi numme tumayoho-wa'ne.” <sup>14</sup> Gisoo ka Paul yadoo'a soo Gallio mee mu Jew numu netamma, “E nakapunne mu Jew numu. Oosoo Paul gi suda manakwe, nu gi mu nakabetseakwu. <sup>15</sup> Mu sukwe nanepetukute. Mumme tumayohope-wi'yoona muusoo sakwa oo nemadabu'e nu gi ooka mu nemadabueku-wa'ne'yoo.” <sup>16</sup> No'oko yise ka tunehanepewikoo mu tayahoo. <sup>17</sup> Umu Jew numu yise ka pumme nanesootuhi moohedu Sosthenes mee

naneadu ka tunehane nobe-kobena'yoona unu moodyugwe. Soo Gallio gi ha'yoo mu netamma.

<sup>18</sup> Wuna'me manepetuga soo Paul ka Corinth-wi. Saa'a mu tunaka'oedyukudu-baa'yoona mea, mu Priscilla-no Aquila, ono mangeda ka teepu Syria-tamme. Ka Cenchrae mee naneadu-wi petugase, ka Te Naa tu nagena tzapoonnena tu tzopuhu tseka'a.

<sup>19-20</sup> Meadabena ka Ephesus mee naneadu-wi petuga, soo Paul ka mu Jew numu nanesootuhi nobe-wi petugase, soo Paul ka mu Jew numu-no yadooakwuse, otuoo mu numu oesoo nenuumakute. <sup>21</sup> Soo Paul yise mee mu netamma, "Gi nu. Nu saa'a kodyu petudooa, ka Te Naa nuka meeo netamma." Mu Priscilla-no Aquila oso mamani, puu suu'mu soo Paul ka Ephesus-wi'yoona mea.

<sup>22</sup> Ka Caesarea mee naneadu-wi petugase, mu tunaka'oedyukudu-no nanesootuhi. O'nona meadabena ka Antioch-wi petuga. <sup>23</sup> O tooe huudooe tabemea, mu tunaka'oedyukudu-baa. Oosapa meadabena ka mu teepu Galatia-no Phrygia mee naneadu-too meana, mu tunaka'oedyukudu ka Te Naa-witu tuukwe ooka mu naka'oedyuku-kwitoo mu nenoyukwe me'a.

<sup>24</sup> Sumu'yoo Jew nana Alexandria-witoo nadooa'adoopu, Apollos mee naneadu, unu soonammena oo sopedakwatoos ka Te Naa unnena nabotuguna.

<sup>25</sup> Oosoo Apollos mooasoo oo nakapana gisoo ka Te Naa po-witu natunedyooepu, ka Te Pabe'e po-witu mu tuukwekwuse sapa, ka John baa-wi numu matzakayina suu'mu oetu sopedakwadoona, ka Ephesus-wi petu. <sup>26</sup> Mu yadooekooha gi mu

numu-ma suina, ka mu Jew nanesootuhi nobe-wi'yoona. Mu Priscilla-no Aquila oo nakase, oo-matoo kekemmase, ewasoo ka Te Pabe'e-witu hemma oo tuukwe'e.

<sup>27</sup> Saa'a soo Apollos mee tusooyugwe, “Nu sakwa Greece-witoo natsemangega,” Mu tunaka'oedyukudu meeoo oo netamma, “U oto mea.” Umu yise mu tunaka'oedyukudu-matoo tubose, mu tuukwe, “Soo Apollos unnena togesapa.” Soo Apollos ka o petugase, ka Te Pabe'e naka'oedyukudu netummatza'e. Soo Te Naa yise mu nakasootuhina, <sup>28</sup> ewow numu tzapoonnekute ka mu Jew unnena gi togekoo. Soo Te Naa oo tzapoonne soo Jesus togesapa Te Pabe'e mee oo nabotugu.

## 19

<sup>1-7</sup> Soo Paul ka Apollos togesoo Corinth-wikoo sogo meadabenona ka Ephesus mee naneadu-kwi petuga. Sumumano waha-ma tsebookudu (12) naana o, mu tunaka'oedyukudu. Soo Paul mu mayuse, mu tubenga, “Soo Te Naa haa'a Tu Besa Pooha-matu-ma mu sootuhi, ka tunaka'oedyuku mu manese?” Umu meeoo oo nanekwegea, “Numme gi ka Te Naa Besa Pooha-witu nakadu.” Soo Paul tuwazoo meeoo mu tubenga, “Hownnekoo mu nasootuhise ka baa-wi namatzaka?” Umu meeoo oo tuukwe'e, “Soo John oetu numu tuukweyina yise numu matzakayakwe oo numme yugweyakwe ka tunaka'oedyuku ne maneyakwe.” Soo Paul yise meeoo mu netamma, “Soo John baa-wi numu matzaka ka sutakoo podo mu meadabepu mu nematzakakwunise, yise ka Te Naa besa podo mu

meadape. Meeoo soo John mu tuukwekwuna'e. 'Sumu'yoo ka saa'a e-nakwi kemmadooa. Ooka sakwa mu naka'oedyuku.' Soo John netammana Te Pabe'e Jesus mee nane'a."

Mu numu ka Paul unnena nakase, baa-wi namatzaka ka Te Pabe'e-wi tunaka'oedyukuna. Soo Paul yise tu mi-ma mu wo-ma matuguy-ina, soo Te Naa yise tu Besa Pooha-matu-ma mu sootuhiyakwe. Umu yise nanakumma'akoosoo yadoo-ma apegeagonno, ka Te Naa Besa Pooha-ma oo unnena wahakono.

<sup>8</sup> Pahe muha-wi soo Paul mu Jew numu nanesootuhibu tunedyoeyakwe ewa ka Te Naa besow po-witu mu tuukwena. Soo Paul gi umu-ma sua'e. <sup>9</sup> Susumudu mu Jew-matu tusoomatzoekuna gi oo naka'oedyukuna, suda ka Te Naa-witu netamma ka numu ewa-kwi'yoona. Soo Paul yise umu punno'o Te Pabe'e naka'oedyukudu-no ka Jew nanesootuhi nobe-kwi'yoona me'a. <sup>10</sup> Waha tommo petuga, umu ka nono'otsa tabeno ka natunedyooe nobe Tyrannus mee naneadu-kwitoo numu tunedyooebodona. Paul ka Te Pabe'e unnena no'obatusoo numu modu tunedyoo'e ka teepu Asia mee naneadu-kwi'yoona.

<sup>11</sup> Soo Te Naa yise ka Paul ewow Tu Besa Pooha-matu-ma sootuhise oosoo yise ewahoo numu mabesaku. <sup>12</sup> Mu numu besa mayugweyakwe. Susumudu numu ka wanapu noko kwasu-matu natzakeboena ka Paul-makoo tuhanena, ka mu tuoegoedu-matu hemediyakwe. Mu tuoegoedu yise besa maneyakwe, mu tzoapugoedu punno'o.

<sup>13</sup> Susumudu Jew numu mu tsoapa madidu

mana tooe manemo'o ka mu tsoapa too'e nematzagakwunina. Umu ka Te Pabe'e pooha-ma gi nasootuhipu, mu tsoapa sukwe too'e tayakwunina ka Jesus nanea-ma. Umu meeoo ka tsoapa netammayakwe, “Nu u tayakwuna'e ka Paul oosapa wahana ka Jesus nanea-ma.” <sup>14</sup> Natakwatsukwu'yoo (7) nanakwannga'amu ka Jew nanesootuhidu moohedu, Sceva mee naneadu dooamu, uga tsoapa nematzagakwunidu. Umu ka tsoapa too'e nematzagakwuni, <sup>15</sup> pana soo tsoapa gi me'a, meeoo mu sukwe nanekwegea, “Nu ka Jesus sopedakwato, ka Paul tuwazoo. Mumme nu gi sopedakwadoo. Mu gi umu-wa'ne'yoo. Hownne'yoo mu?” <sup>16</sup> Soo tsoapayaedu nana umu-koobato nadawunihoose, mu kwasu mageboekwunihoose, unu mu moomoedyugwese yise ka nobe-kwikoo mu matzayubahoo. <sup>17</sup> No'yoona numu ka o nakase Te Pabe'e pooha nesookwuga'e, “Besa'yoo,” mee ka Te Pabe'e Pooha netamma.

<sup>18</sup> O'no yise ewa'yoo mu tunaka'oedyukudu ka suda tu manena nanekwahamena. <sup>19</sup> Ka tu manepu mu numu uga poohadu ka sutakoo tu pooha pukwi nanabotuguna ka mu numu-kobena hane petuse mu tuna'e. Ooonnekoo mu tzapoon-nemena ka suda tu manena ma'wukwuse oo nemawunina. Ka oetu tu nasoohane-kwi mu manenaga sumuna tubetse ewa nanenaga. <sup>20</sup> Ka 'yoo tu namane-kwi soo Te Naa unnena umu-tamme nanakasopedakwadoo manekese, ewa'yoo numu ka Te Naa unne-kwitu naka'oedyuku manepetu.

<sup>21</sup> Obenakwa, soo Paul meeoo soonamme, “Nu sakwa mana ka teepu Macedonia noko Greece-

too mease, ka Jerusalem mee naneadu-kwitoo. Onona yise ka Rome mee naneadu-kwitoo mea.”

<sup>22</sup> Waahoo nanana pumme tummatzidu, Timothy-no Erastus mee nananeadu, mooe taya nakobenasoo Macedonia-witoo. Sagwane wuna'me o ka Asia mee naneadu teepu-kooba.

<sup>23</sup> Ka gisoo Ephesus-wi'yoona oo me'a ewa'yoo numu Paul tuaganena ka Te Pabe'e unnepuwitu oo waha. Mu numu otuoo, gi Jew numu, Artemis mee naneadu numu tumadabue-matoo nanesootuha'e. Ka pabow nanesootuhi nobekwi soo Artemis namadabu'e Ephesus-wi. <sup>24</sup> Soo Demetrius mee naneadu ka esekweehepu-ma ka mu nanesootuhi nobe-kwa'ne tutugutse tumadabuena ka umu pumme tummatzidu-no ewa ooma tumu'u. Mu numu yise tu nobe-kwi oo harena oo-matoo nanesootuhi. <sup>25</sup> No'oko pukwa'ne tumadabuedu nesumuse, mee'e mu netamma, “E pupua'amu tamme 'yoo te tumadabue-ma gwet-zoi. <sup>26</sup> Esoo nana Paul yise ka mu numu meeoo netamma, ‘Gi ka numu tumadabue-matoo nanesootuhipana. Umu gi hee, gi togoope-ga'yoo.’ Ewa'yoo numu oo nakabetse'a yow Ephesus-wi tuwazoo mana no'oko ka teepu Asia-kooba. <sup>27</sup> Ka saa'a mu numu gi te tumadabuena petzabekwu, tamme Artemis nanesootuhi nobe noko ka Artemis tuwazoo gi petzabekwu. Esoo Artemis paba nanenagadu pummatoo mu nanesootuhina no'yoona Asia-koobatu noko yise ka te teepu-koobakwitu.”

<sup>28</sup> Umu ka ekow nakase, unu nakasagwa'e. No'yoona yise wa'agekoohase meeoo unnegonno, “Soo Artemis pummatoo ne nanesootuhina,

Ephesus-wi naduyadu.” <sup>29</sup> Pudusoo numu no'oko ka ootuo nakase, umu-baa manekakwu. Umu waahoo ka Paul pupua'amu-ma tzakatu Gaius noko Aristarchus mee nananeadu ka Paul-no Macedonia-wi'yoona kekemmadu, yise pabow pukwikoo mu tuneaneyi-kwitoo mu bihooka.

<sup>30</sup> Soo Paul oetoo too'e neme'a, ka mu numu ewa-kwikoo mu yadooekwu mee soonammena pana mu tunaka'oedyukudu gi oetuo oo meakute. <sup>31</sup> Susumudu umu numu moedumatu Paul pupua'amu mee oo tuyatuukwe'e, “Gi ka mu tuneane-kwitoo meapana.” <sup>32</sup> Mu numu nana'atasoo wa'agemo'o ka gi oo sopedakwatoona ka pukwitu mu nanesumuna. <sup>33</sup> Sumu'yoo Jew, Alexander mee naneadu oe. Susumudu mu numu-matu ono apegea. <sup>34</sup> Mu numu ka oo Jew oo sopedakwato oosoo gi Artemis-matoo nanesootuhidu, umu yise pabasoo wa'agekooaha Atemis pummatoo ne nanesootuhina unu naduyadu. Oosapa wa'agegonno wuna'metoo.

<sup>35</sup> Mu tunehanedu tubowabe mu numu yadooena mee mu netamma, “E pupua'amu, no'yoona numu oo sopedakwato tamme yow Ephesus-witu ka pabow Artemis nanesootuhi nobe mabetseadu. Tamme ka pooha tupe pa'anakwana tamme-matoo wuepu hee-ga'yoo. <sup>36</sup> No'yoona numu te sopedakwato, tamme togesapa ka Artemis-matoo nanesootuhidu. <sup>37</sup> Umu nanana mu bi petuna, gi hemma tuduha ka te nanesootuhi nobe-kwitu. Gi umu ena suda tuukwe, ka Artemis-witu. <sup>38</sup> Tamme tunehanewabe-gana tuneaneyakwe tuwazoo.

Mu Demetrius umu punotu-no ka ha'yoo numu soonetamma mu sakwa mu tuneane-witoo meeoo mu netamma.

<sup>39</sup> Mu ka ewasoo ha'yoo soo'unena mu sakwa tuneanepe-kwikoo nanemadabue. <sup>40</sup> Gi tamme ha'yoo ka Roman numu-kooba katudu tuukwe-wa'ne'yoo, ha'oo manena tamme yaa tabeno sumu'u. Umu sumuna mee te netamma ka te nanago'e. <sup>41</sup> Mu sakwa no'yoona nobe-kwitoosoo kodyuka."

## 20

<sup>1</sup> Ka saa'a hemma namamakwuse, soo Paul no'oko mu tunaka'oedyukudu nesumuse mu yadoo'e, ka Te Pabe'e unnepu-witu mu tuukwena. Yise ka Ephesus-wi'yoona natzemangeka ka Macedonia mee naneadu teepu-witoo.

<sup>2</sup> Ka meadabena ewow tunaka'oedyukudu tunedyooemena ka Greece mee naneadu teepu-kooba petuga. <sup>3</sup> Pahe muha yise o. Syria-witoo natzemangekakwuse, ka mu Jew numu pumme batsayagate mu sopedakwatoona. "Nu sakwa kodyu Macedonia-too ka Jerusalem-witoo," mee soo Paul tusooyugwe. <sup>4</sup> Ewa'yoo numu oo-no mea\*. <sup>5</sup> No'yoona mu naana ka natzemangekase, ka Troas mee naneadu-kwi petuga. O ne wutoekwu. Nu Luke, yise Paul punno'o.

---

\* **20:4** Sumu'yoo nana Sopater mee naneadu. Oo na'a Pyrrhus mee nane'a. Soo Pyrrhus Berea mee naneadu-kwitoo nadoo'adoopu. Sopater ka Paul-no me'a. Huu'yoo toee naana Aristarchus-no Secundus mee naneadu Thessalonica mee naneadu-kwi nobe-ga'yoo, Gaius mee naneadu nana Derbe-witu, mu nanana Timothy yise Tychicus-no Trophimus mee nananeadu Asia mee naneadu teepu-kooba nonobe-ga'yoo.



<sup>6</sup> Numme Philippi-wi gi namayudu tukaba mu ewa tukakwuse pepetuga. Numme yise umu-baa'yoona ka Philippi-wi'yoona memease natze-mangekase, ka Troas mee naneadu-kwitoo. Manege tabe mease, numme ka umu-baa pepetuga ka Troas-wi. O numme sumu nasate.

<sup>7</sup> Naapahe tu tabemeano'o togano, numme nanano sumu nanesootuhina atsa baa hebena tukaba tukakwuse. Paul wuna'me mu yadoo'e ka oogow mooa'a Troas-wi'yoona meakwuse.

<sup>8</sup> Togabeno maneka numme ka nobe-kwikoo ewa tugootabuekuna. Pahe nana-kooba aatadu nobe-wi'yoona, ka numu sumu-koobatu-wi numme.

<sup>9</sup> Sumu'yoo tooebetse Eutyclus mee naneadu ka naboonne'e natsatawaga-wi katu. Unu uwegapana ka Paul unnenaka katu. U'weogase, yise ka naboonne'e natsatawaga-wi'yoona wuehoo. Mooasoo

oo ya'ehoose umu oo too'e tsagwuuhoo. <sup>10</sup> Soo Paul umu-matoo wuegase, ka oo-koobakwi habehoose oo hedapunnese oo ya'ekwikoo oo tzakodyuhoo mu numu yise meeo netammadooa, "Gi suda sokwamapana. Mooasoo nu a nemagwetzoihoo."

<sup>11</sup> Oobe pa'atusoo mea'ase, umu no'yoona nanesootuhina ka Te Pabe'e pumme tunetammapu mayoho. Soo Paul yise ka tu tabatsebooe-witoo toee mu yadoo'e.

Soo Paul mu yadooemakwuse mea. <sup>12</sup> Umu ka tooebetse gwetzoihoodu tu nobe-witoo bikase, yise unu besa sokwama.

<sup>13</sup> Ka Jerusalem-tamme numme meana ka Ephesus tzage'etoo natzemangeka. Soo Paul oto sogo meakwu mee unnega. <sup>14</sup> Assos-wi'yoona numme-

baa sake-wi tseboose, no'yoona numme natsemangeka ka Mitylene-witoo. <sup>15</sup> Oogow moo'a numme tuwazoo natsemangeka ka tuutse pagadudu oenapatoo Chios mee naneadu-witoo. Oogow moo'a tuwazoo numme yise ka Samos mee naneadu-witoo. Oogow moo'a tuwazoo numme yise ka Miletus mee naneadu-kwi petuga. <sup>16</sup> Jerusalem-witu mu ewa tuka tzage'e manegena umu ka Te Naa nesookwuga'ena ka tu tumasuana besa su'a. O'no petugakwu mee soo Paul soonammena, ka Ephesus ka teepu Asia mee naneadu-wi gi yoowa'e.

<sup>17</sup> Soo Paul ka Miletus-wi petugase Ephesus-witoo sumuoo taya mu wakwa'etse-matoo, mu tunaka'oedyukudu moohedu Ephesus-wi nobega'yoo nabatoo mu bi tuunguna. <sup>18</sup> Ka pu-baa mu petuse, meeoo mu netamma. "Mu e sopedakwatoo, nu ka Te Naa besa podo oosapa meadape. Nu ka mu-baa'yoona yaa Asia teepukooba'yoona. <sup>19</sup> Nu ka Te Naa nakabetse'a, 'Nu mu oonakwa besa'yoo,' mee gi soonammena. Nu yagana ka Te Naa-matoo mu nanesootuhikute. Nu ka mu-baa'yoona oosapa suta-kwi ka mu Jew nuka tumoo'oo. <sup>20</sup> Nu gi suina no'oko hemma mu tuukwe'e mumme tummatzi-wa'nekoo tooe haga tooe-kobena'yoona mu nobe-kwitu tuwazoo. <sup>21</sup> Nu mu Jew noko mu wakwawa'a meeoo netamma ka sutakoo po ma'wukase ka Te Naa besa podo mea. Ka Te Pabe'e Jesus-wi tunaka'oedyukuna.

<sup>22</sup> Meno'o yise soo e pooha mee'e e netamma, 'Jerusalem-witoo mea,' pana nu gi oo sopedakwatoo how hemma manekwuna ka onona. <sup>23</sup> Eka

suu'mu nu sopedakwatoo no'oko Te Naa Besa Pooha mee e tuukweyakwe nu nakwutumakwu yise ewa suda namanedu nu-tamme kemmakwu.

<sup>24</sup> Pana gi hownne'yoo. Oosoo gi hee. Nu gi nuusoo namabetsea, nu ka Te Pabe'e nuka ne-tamma mamakwukwu. No'oko numu nu ka besa na'unnedu tuukwekwu. Oosoo te magwetzoa'e ka te soobedyana.”

<sup>25</sup> Soo Paul meeoo tuwazoo mu netamma, “Nu mooasoo mu tuukwepu ka Te Naa besa podo a nameadabena. Meno'o nu oo sopedakwatoo mu gi ka teepu-koobakoosoo e poonne-wa'ne'yoo. <sup>26-27</sup> Nu gi suina no'oko mu tuukwe ka Te Naa manekwuna. Gi nuga manena mu ka Te Naa besa po ma'wukase, ka ya'ese, gi Te Naa-matoo mease.

<sup>28</sup> Muusoo no'yoona nanamabetseana soo Te Naa Besa Pooha umu tunaka'oedyukudu mu mabetsea tuungu ka umu Te Naa naka'oedyukudu-nokosoo. Oosoo Te Pabe'e doodooamu mu mayugwe ka Te Pabe'e mu-koobattoo nabatsase. <sup>29</sup> Nu oo sopedakwatoo ka e mease, saa'a ewa'yoo etza'a mu-baa petuse mu too'e nemooagana tooe ha'yoo tooe mu netammakwu. Ewow sumuna mu tunaka'oedyukudu kadoo mayugwekwu.

<sup>30</sup> Mu-matu sumuna ka etza'a podo manese, umu ka Te Naa naka'oedyukudu esayikuna tooe ha'yoo tooe mu tuukwena, umu ka mu tunaka'oedyukudu too'e ne'emukwakuna. <sup>31</sup> Unu besa sapa, nu pahe tommoka oosapa ka Te Naa-witu meeoo mu too'e tuukwegena ka mu-koobattoo tutuha nasooyugwena. <sup>32</sup> Meno'o yise nu ka Te Naa mumme sootuhi tuungu oo unnepu-noko ka numu oo sootuhina unu

tunaka'oedyuku mu mayugwekwu. Soo Te Naa mu sootuhikwu tu unne-kwa'nesoo ka umu tu besa podo meadabedu-nokosoo.

<sup>33</sup> Nu gi mu-makoo hemma soogwa'e. <sup>34</sup> Mu, mooasoo e sopedakwato, nuusoo e tukapu noko pukwi e kwasuena tumu'u umu nu-notu punno'o oosoo. <sup>35</sup> Mu e manena poonne ka mu tutuha manedu e tummatza'e, mu sakwa punno'o oosoo. Mu oo sooma'yu ka Te Pabe'e tamme mee netamma, 'Tamme besa nasootuhikwu ka kumma'akoosoo hemma numu tummatzina gi ka kumma'akoosoo numu-makoo hemma sookwipunnena.' ” <sup>36</sup> Soo Paul yise ka tunemamakwuse, meatzedose, nanesootuhikooha. <sup>37</sup> No'yoona umu oo-baatu sukwina oo hedana oo mootuhina ka oo tubetse meakwuse. <sup>38</sup> Umu suda sokwama ka meeo pumme oo netamma, “Nu gi hannano'o mu-baasoo kodyu petu-wa'ne'yoo.” Umu yise ka sake-witoo o-no mea pana, gi o-no oe ku'a.

## 21

<sup>1-3</sup> Numme mu tunaka'oedyukudu-baa'yoona mea. Numme Jerusalem-tamme natzemangeka\*. Meadabena numme ka teepu Syria mee naneadukwi petuga ka Tyre mee naneadu-wi. Ka onona soo sake-wi nanodu natzasawekute. <sup>4</sup> Numme mu

\* **21:1-3** Mooe'ugasoo numme Coos mee naneadu-kwitoo natsemangeka. Ooka moo'a numme ka Rhodes mee naneadu-kwi petuga. O'nosoo numme Patara mee naneadu-witoo mangeda. Ooweoo numme sake mayu ka teepu Phonica mee naneadu-kwitoo meadu. Numme oe guase natsemangeka. Numme ka pagadudu Cyprus mee naneadu moopa mea. Numme o poonne ka o tabemeanakwi meadabena.

tunaka'oedyukudu onoko mayuse umu-baa naa-pahe tooipunne. Ka Te Naa Besa Pooha-toohakwi umu ka Paul meeoo netamma, “Gi Jerusalem-witoo meapana.” Pana oosoo gi mu nakabetsea. <sup>5</sup> Ka ne mea-kwi oo manepetugase numme ka sake-witoo mea. Mu tunaka'oedyukudu nummeno ne takwunikakwuse: nanana, momoko'ne, tu doodooamano. Numme oona pakumaba petugase, meatzedose, nanesootuha'e. <sup>6</sup> Numme mu ma'wukase ka sake-wi tzoonoooka, umu yise nobe-kwitoo kodyu.

<sup>7</sup> Meadabena numme ka Ptolemis mee naneadu-kwi petuga. O numme mu tunaka'oedyukudu nobe'nge umu-baa numme tooi. <sup>8</sup> Ooga moo'a numme mea ka Caesarea mee naneadu-kwitoo. Philip mee naneadu mu nanesootuhidu tunedyooedu o nobega'yoo. Oosoo umu natakwatsukwu'yoo-matu (7) a nanetutzeana ka mu gi koomamu-gakoo pepeawabe mabetseadu. <sup>9</sup> Oosoo watsukweoo tsutsu'a padumu-ga'yoo ka hemma manekwuna numu tuukwedu. Umu-baa numme.

<sup>10</sup> Huu'oo tooise, sumu'yoo nana Agabus mee naneadu o petu ka teepu Judea mee naneadu-wi'yoona kemmadu. Oosoo punno'o umu-wa'ne'yoosoo ka hemma how manekwuna numu tuukweyakwe. <sup>11</sup> Oosoo numme-baa petu. Oona ka Paul nate natuku oo gwuu'hoo. Ka nate-ma tu mi noko tu kuku namatzakunase, meeoo ne netamma, “Soo Te Naa Besa Pooha meeoo soo numu eka nate hee-ga'yoo mu Jew Jerusalem-witu yoonnekoo oo tzakunakwu. Oo oo yugwese umu ka mu wakwawa'a moohedu oo tzageakwu.”

<sup>12</sup> Numme ka o nakase, numme ka mu numu-no ka Paul too'e nenuumakute, “Gi Jerusalem-witoo meapana,” meeo oo netamma. <sup>13</sup> Soo Paul mee ne sukwe netamma, “Gi sukwipana mu suda e nesoonnumme. Ka Te Pabe'e Jesus-koobattoo oosoo gi hownne'yoo tooe e tzakunapana. E bat-sase sapa gi hownne'yoo.”

<sup>14</sup> Soo Paul gi ne nakabetse'a. Numme oo nema'wuse gi hayoosoo oetuoosoo netamma. Nummesoo meeo nananetamma, “Oo-toogoo manekwu.” <sup>15</sup> O'no yise numme namahanese ka Jerusalem-witoo mea. <sup>16</sup> Susumudu Caesarea-witu tunaka'oedyukudu numme-no mease oona Mnason nobe-kwitoo ne bikea. O yise numme tooikwu.

<sup>17</sup> Numme Jerusalem-wi petuga, mu tunaka'oedyukudu besa numme-matoo sokwama ka pu-baa ne petugase. <sup>18</sup> Oogow moo'a soo Paul numme-no mea ka mu tunaka'oedyukudu moohedu, James mee naneadu-no ne apegeakwuse. No'yoona mu tunaka'oedyukudu moohedu oe. <sup>19</sup> Soo Paul no'oko tu nummepu-witu mu tuukwe, “Soo Te Naa mu wakwawa'a sootuhi ka pumme mu naka'oedyukute ka nuga unne-wi.” <sup>20</sup> Ookow nakase, mu tunaka'oedyukudu moohedu no'yoona ka Te Naa nesookwuga'e mee unnena, “Te Naa besa'yoona numu nakasootuhiyakwe ka mu wakwawa'a besa tu sootuhi-kwa'ne.” O'no yise ka Paul meeo netamma, “Yow tamme-nagatu mu Jew numu tumayoho-kwi umu tooesoo oo naka'oedyukute. <sup>21</sup> Ewa'yoo numu u-kwitu naka u ka mu Jew numu mu wakwawa'a-

nagatu mee netamma, ‘Gi ka Jew tumayohona mayohopana,’ meeoo u-kwitu tu nana'esagoena numme naka. <sup>22</sup> Umu ka u petuse oo naka. <sup>23</sup> U sakwa ka te tumayohona besa oo-toogoo a nameana mu tzapoonneku. Watsukwe'yoo naana numme-notu ka Te Naa meeoo netamma, ‘Numme mu Jew numu tumayohope mayohokwu.’ <sup>24</sup> U sakwa namahanese umu-no mease, oetoo mu natunekwina tumanaka. O'no yise ka mu tumamakwuse, mu tzopuhu no'oko wutseba. U ka oo manena no'yoona numu u sopedakwadookwu ka te tumayohona u mayohose. <sup>25</sup> Gi hownne'yoo mu wakwawa'a ka Te Pabe'e Jesus-wi tunaka'oedyukudu, ka mu Jew numu tumayohona gi mayohona. Mooasoo numme umu wakwawa'a-matoo tubopu mee na'unnedu, ‘Gi hownne'yoo mu ka Jew tumayohona gi mayohona. Yoo sakwa mu sukwe mane. Gi ka numu tumadabuena pumatoo mu nanesootuhina nabeamakapu tukapana, puugakoo a tookoo tuwazoo. Gi nanakumma'akoosoo numu aahe pootammapana.’ ” <sup>26</sup> Ookow mooa'a soo Paul namahanese, ka mu watsukwuoo nanana-no, yise ka pabow nanesootuhi nobe-witoo mea'a. Meeoo mu tuukwena, “Pudusoo tamme Jew tumayohope namamakwuse no'yoona ka Te Naa hemma nabeamakakwu.”

<sup>27</sup> Sumu nasateka mu Jew numu putoogoo ka tu nanesootuhina mu mayohokwuse. Mooasoo oo namamakwuga'a, mu Jew numu Asia-witu kemana, ka Paul wohonedu, ka Paul poonne oona ka pabatsekoo nanesootuhi nobe-wikoo. Umu oo-ma tzakaduse, papaba apepeakooha, <sup>28</sup> ka

mu ewow numu oetu meeoo netammabodote, “Ne nanumu, yabe ne tummatzi. Yaa'a esoo suta'yoo nana, ka mana tooe hano tooe numu tunedyooena tamme numu nekwohonena, te tumayohona tumoo'oodu, ka te nanesootuhi nobe nokosoo. Meno'o yise masoo te nanesootuhi nobe totsakute ka mu wakwawa'a, gi Jew numu, eka te pooha nobe-wi bi petuse.” <sup>29</sup> Umudoo ka Paul nesootzemana ka sumuoo wawa'a† Ka teepu Cilia mee naneadu-wi. Paul-noko Asia-witu kemmadu poonnese, ka Jerusalem-witoo mu memebodote. Umu ka Paul gi sootoge'yookute, “Ka tamme nanesootuhi nobe-wi wawa'a bi petuna,” meeoo oo sooyugwena pana soo Paul gi oo. <sup>30</sup> Ewa'yoo mu numu Jerusalem-witu sumukooha, ka nanesootuhi nobe-wikoo puuwanatoo ka Paul tzabewo'yowkase, ka natzakwona'a tzadumow. <sup>31</sup> Umu yise oo too'e batsowkwu. O'no yise mu Roman tukwutumadu pabe'e oo nakahoo ka namaniwunudu. <sup>32</sup> Mu tukwutumadu ka mu numu sumu-kwitoo tatanomanega. Mu numu ka putamme mu tatanomanegenana mu poonnese, ka Paul tu yugwegonnona ma'wuhoo. <sup>33</sup> Mu tukwutumadu ka Paul-baa petugonnose, oo mi-ma tzakadu yise waahoo tukwutumadu naamookwi nama'wetzogoyakuhoo. Mu moohedu meeoo yise mu numu tubenga, “Haga esoo nana? How suda esoo manakwe?”

<sup>34</sup> Mu numu nana'atasoo unnegonno soo tukwutumadu moohedu gi mu nakasopedakwatoo. Soo mu moohedu ka mu tukwutumadu yise

---

† 21:29 Trophimus mee naneadu Ephesus-witu kemmana.



meeoo netamma, “Oona tamme pukwi'yookwitu a bihooka.” <sup>35</sup> Yise ka a natupoyano-wi petuhoose, mu tukwutumadu oo tokwuhooka ka mu numu ewana unu sutagonno. <sup>36</sup> Umu mu-nakwi oosapa mu nageno'o, “A batsa,” mee unnena. <sup>37</sup> Ka nobekobena oo natzakwona-wi petuhoogase, mu Greek yadoo-ma soo Paul ka tukwutumadu moohedu mee netamma, “Nu sakwa u-no yadoo.” Soo mu moohedu oo nekwegea, “U tzakadoo Greek-ma mesoo yadoo'a? <sup>38</sup> U haa'a oosoo nana Egypt-witu kemmana ka pudu oosoo nana tutzanagoekuse, yise ewa (4000) naana mu tugoedu-nagatu ka giba-matoo bika?”

<sup>39</sup> Soo Paul meeoo oo nanekwegea, “Nu gi. Nu Jew numu. Nu ka Tarsus mee naneadu-wi numu-baa nabotugu†. How sakwa nu ka mu numu-no yadooase?” <sup>40</sup> “Unudea,” mee soo tukwutumadu moohedu oo nema'e. Ka pa'a tu natupoyano-wi soo Paul wunuse, mayodahoo, mu numu yise gi tunemayuhoo, ka mu Jew numu yadoo-masoo mu numu yadooekooha.

## 22

<sup>1</sup> “E nanumu, e nakapunne. Nu gi hannano'o suda tumadugupu.” <sup>2</sup> Mu numu ka pummesoo yadoo-ma ka Paul Jew-ma yadooakoohase, gi tunemayuhoo. <sup>3</sup> Soo Paul meeoo mu numu netamma, “Nu yow tubetse Jew. Nu ka Tarsus-witoo\* nadoo'adoopu pana Jerusalem-wi'yoona natunedyooepu. Nu besa ka tumayohope natunedyooepu ooka

† **21:39** Ka teepu Cilicia mee naneadu-wi.

\* **22:3** Ka teepu Cilicia-koobatoo.

te nanamooatupu unne-gapu. Ka Gamaliel mu mooasoo sopedakwato, uga nuka ekow nanesootuhipe tunedyooepu. Nu oosapa ka Te Naa-witu unu soohanedu, mu-kwa'ne'yoosoo. <sup>4</sup> Nu uga umu Te Pabe'e podo meadu tumoo'oo. Nu yise mu naana noko momoko'ne umu-nagatu wutumetayakwe, susumudu nu go'e. <sup>5</sup> Mu Jew numu tutunehane'wabe no'yoona oo sopedakwato e unnena togesapa. Tubope e geana ka mu Jew numu moohedu tuukwena ka mu Jew numu Damascus-witu nuka tummatzi tuunguna. Numme e pupua'amu-no ka Damascus-witoo mea'a, ka mu Te Pabe'e naka'oedyukudu Damascus-witu yaa Jerusalem-witoo hane petuse ka mu wutumetakwuse.

<sup>6</sup> Oona tabeno-nakwa ka Damascus tzage'e ne kemma hee sapaga tukwukwutsebu-wa'ne'yoo besa kootabuadu pa'anakwana <sup>7</sup> e wunapow. Nu nuka tu yadoose oo nakahoo, 'U yow oosapa suda e masoonammennumme.' <sup>8</sup> Nu oo tubenga, 'Haga u?' Mee yise e netamma, 'Nu mu Pabe'e Jesus† U suda e masoonamme ka e naka'oedyukudu tumoo'oona.' <sup>9</sup> Umu e pupua'amu nu-notu ka kootabuatu ponne pana gi Te Pabe'e unnena naka.

<sup>10</sup> Nu yise ka Te Pabe'e meeoo netamma, 'Ha'oo yise nu manekwu?' Soo Te Pabe'e meeoo e netamma, 'Yotsese, ka Damascus-witoo mea. Ka o u petugase, u manekwuna u natuukwedooa.' <sup>11</sup> Nu ka kootapuape-ma kootupooseya'ehoo. Umu e pupua'amu yise ka Damascus-witoo e tzakaka.

---

† 22:8 Ka Nazareth-witu.

<sup>12</sup> Sumu'yoo nana, ka te Jew tumayohope besa mayohodu Ananias mee naneadu oonow. Mu Jew numu oonow nobe-ga'yoo mee sokwama, 'Soo Ananias besa'yoo nana.' <sup>13</sup> Ka saa'a soo Ananias nu-baa petuoo, wunupunnese, mee e netamma, 'Besa manese, mitu poonne.' Nu yabetse esoo mitu poo'nese oo poo'ne. <sup>14</sup> Mee yise e netamma, 'Soo Te Naa te nanamooatupu pum-matoo nanesootuhina ume netutzea. U sakwa Te Naa unnetoo mane ka Te Pabe'e poonnese oo unnena naka'oedyuku. <sup>15</sup> U sakwa oo waha u pooha poonnena, u pooha nakana tuwazoo. No'obatoosoo numu sakwa u tuukwe. <sup>16</sup> Nu baa-wi u matzakakwu. U ka Te Pabe'e Jesus-matoo nanesootuhina, soo Te Pabe'e suda u tumaduguna u-makoo namatzakakwunikwu. O'no yise u besa nummakwu.'

<sup>17</sup> Ka saa'a nu Jerusalem-witoo kodyukase, nu nanesootuhina, ka tammesoo nanesootuhi nobe-kwi'yoona, nu meeoo tuusoobedya. <sup>18</sup> E tuusoobedya-kwi Te Pabe'e nu-kumaba wunuse meeoo e netamma, 'Yabe sapa Jerusalem-wi'yoona meahoo. Mu Jew numu gi u naka'oedyuku-wa'ne'yoo too'e nu-kwitu besa u wahasapa.'

<sup>19</sup> Nu meeoo unakwe, 'Umu sumuna e nakapunnekwu ka puusoo oo sopedakwatoona, nu uga umu u-kwi tunaka'oedyukudu ka ne tunehanedukobena'yoona kusekana, mu wutumeta. <sup>20</sup> Nu, o'no o ka mu Jew numu ka Stephen tupe-ma natatzagaze, o wununa nu mu tummatza'e, ka mu wunagapu hemapunnena.' <sup>21</sup> Soo Te Pabe'e yise mee e netamma, 'U sakwa mea. Nu oona

kwinga'atoo mu wakwawa'a-matoo u tayakwu,' ” mee'e soo Paul nanekwaha.

<sup>22</sup> Mu numu oo nakapunne ka “Wakwawa'a,” meesoo unnese, oo sopedakwatoose ka puu gi mu wakwawa'a petzabena umu yise paba mee unnegonno, “A batsa. Masoo gi he-toogoo besa'yoo, gi numme-wa'ne.” <sup>23</sup> Umu wa'agena tu kwasu tzakebuekwunina toogoo-baa koosebu tapebu'agonno, ka oo manena, “Suta'yoo numu,” mee ka Paul netammana.

<sup>24</sup> Ewatse suda mu unnegonno soo mu Roman tukwutumadu pabe'e umu tu tukwutumawabe ka Paul ka tukwutumadu nobe-kwitoo bigase ooka mu wupageta tuungu. Soo mu moohedu ka Paul meeoo soobedyana oosoo sakwa sumuna pumme tu wupagetase, ka suda tu manena waha. <sup>25</sup> Ka pummetu tzakunayakwe soo Paul ka tukwutumawabe moohedu putsage'e wunudu meeoo netamma, “Nu yaahoo Roman numu ooonne'yoona ka gisoo e nanehane, u gi e wupageta-wa'ne'yoo. Tamme Roman numu gi yoo nuugwe-wa'ne'yoo. Oosoo tamme tumayohope o.” <sup>26</sup> Soo tukwutumawabe ka oo nakase meahoo ka pumme moohedu-matoosoo mease, meeoo oo netamma, “Tamme suda manakwe ka ekow nana wupagetakwuse. Esoo tookwa yise tamme Roman numu-matu.” <sup>27</sup> Soo mu tukwutumadu moohedu ka Paul-baa petuse, meeoo oo tubenga, “U haa'a togesapa numme Roman numu-matu?” “Aha,” mee soo Paul. <sup>28</sup> Soo mu tukwutumadu moohedu mee unakwe, “Nu Roman numu namayugwepu, nu ewa oo e mane-kwi tumanagapu.” Soo Paul yise meeoo, “Nu yow oosapa tubetse Roman

numu.” <sup>29</sup> Ooka pumma tu wupagetakwuna he-  
mana yabesoo umu oo tzama'wuhoo soo umu  
moohedu punno'o unu sua'e, oosoo oo sope-  
dakwatoos ka Paul Roman numu manepunnena,  
umuoo sakwa uga gi oo tzakunapana.

<sup>30</sup> Oogow moo'o'a soo tukwutumadu moohedu  
mee soonamme, “Hekwi mu Jew numu ka Paul oo  
yugwe?” Ka Paul nabatoo mu bi tuungu ka tuk-  
wutuma nobe-wikoo, yise ka mu Jew tunehanedu  
nesumudoose, ka Paul umu-kobena bi petu.

## 23

<sup>1</sup> Soo Paul gi umu-ma suina mu tunehanedu  
poonnese, mu mesoo yadooe, meeoo mu ne-  
tamma, “E nanumu, nu ka oosapa kaaheno  
tumadugunona oo sopedakwatoos, soo Te Naa  
punno'o e sopedakwatoos.”

<sup>2</sup> O'no soo Jew numu tubetse moohedu Ana-  
nias mee naneadu ka Paul tzage'e konnodu-  
matu ka Paul kobikoo oo matake tuungu. <sup>3</sup> Soo  
Paul meeoo ka Ananias netamma, “Soo Te Naa  
punno'o ume oosoo yugwekwu. U gi besa'yoo  
pana u nasookwatsetuguna, besa nasooyugwe.  
U gi besa numu matugudu. U gi besa'yoo  
te tumayohope-toohakwi ka e nemadunagana  
tooe uusoo punno'o gi oo-toogoo tumayohopana  
meeohoo. U sakwa uga umu gi e matake tuun-  
gupana.”

<sup>4</sup> Mu numu oo konnopunnedu ka Paul meeoo  
netamma, “U suda unakwe. U uga gi ka mu numu  
tubetse moohedu meeoo yadooe-wa'ne'yoo, soo  
Te Naa oo netutzeapu.” <sup>5</sup> Soo Paul mu nekwegea,

“Oosoo haa'a numu-kooba manepunnedu?  
Meeoo ootuoouo nabotuku,

‘Gi ka mumme moohedu suda netammapana.’ ”

<sup>6-8</sup> Soo Paul oo sopedakwatoou ka mu tutunehanedu puu nanakuma-matoosoo mu nanesootuha'e. Susumudu umu-matu nananesootuhidu Sadducee mee nananeadumatu. Umu gi oo naka'oedyukute ka numu tu nadya'e-wi'yoona yotsekwuna, yise mu toha kakasa-gakoo umu Te Naa tutummatzidu, mu tsoapa-witu tuwazoo. Susumudu umu-nagatu Pharisee mee nananeadu oo naka'oedyukute ka numu ya'ese mu yotsese, ka mu toha kakasa-gakoo tuwazoo ka tsoapa-nokosoo.

Soo Paul yise mu tunehanedu yadooe, “Nu yow tubetse Pharisee nanesootuhidu. E naa punno'o oosoo. Ooonne'yoona umu e tumoo'oogena, nu oo naka'oedyukute ka numu tu ya'e-wi'yoona mu yotsena.” <sup>9</sup> Mu tunehanedu puusoo nanano nanepetukukooha. Wahaba manese apekeagonno. Umu Pharisee-matu Paul-witu mee netamma, “Esoo Paul gi suda manakwe. Soo toha kasa-ga'yoo sumuna tooe hemma tooe oo tuukwepu, tootoo poohabe sumuna.” <sup>10</sup> Umu tunehanedu papabatse nanepetukukooha. Soo tukwutumadu moohedu unu sua'e. Umu sakwa sumuna ka Paul unu ma'e, mee soonammena. Umu tu tukwutumawabe meeoo netamma, “Oo bihooga oona te nobe-witoo.”

<sup>11</sup> Oogow togano soo Paul meeoo nose. Soo Te Pabe'e oo-baa petuse meeoo oo netamma, “Gi numu-ma suipana. U mooasoo Jerusalem-wi nu-witu wahapu. Saa'a tuwow u Rome-wi nu-witu

wahadoo.”

<sup>12-13</sup> Oogow moo'o'a mu Jew nanana (40) nanano meeoo tunetamma, “Numme gi tukana, gi too baa hebekwu, ka Paul nabatsano'otootooe.” <sup>14</sup> Umu ka mu Jew numu tunehanedu-baa petuse, mee mu netamma, “Numme meeoo tubetse unakwe. Numme gi tukana, gi baa hebekoo, ka Paul nabatsa-kwitoo tooe.” <sup>15</sup> Mu tunehanedu mu tukwutumadu moohedu meeoo netamma, “Numme ewasoo ka Paul hemma tubenga pena'e. Ka tunehanepe-witoo ka Paul bihooka. Numme namamakwupunnekwu, gisoo ka Paul tunehane-kwi nabi petu numme oo batsowkwu.”

<sup>16</sup> Soo Paul nanakwu mu naka ka mu unnena. Soo oo nanakwa yise ka mu tukwutumadu nobewi petugase, ka Paul-no yadoo'a. <sup>17</sup> Soo Paul ka mu tukwutumadu moohedu meeoo netamma, “Ka tooebetse bihooka ka mumme moohedu-matoo. Esoo hemma oo watze tuukwekwu.” <sup>18</sup> Soo tukwutumadu moohedu ka tooebetse bihookase, ka pumme moohedu-matu yise mee oo tuukwe, “Soo nakwutumadu Paul mee naneadu u-matoo ka tooebetse e bi tuungu. Esoo hemma u watze tuukwekwu.”

<sup>19</sup> Soo tukwutumadu tubetse moohedu ka tooebetse tzakowka numu-wanaroo, yise oo watze tubenga, “Hayoo u e tuukwekwuse?” <sup>20</sup> Soo tooebetse oo nanekwegea, “Mu Jew numu watze tunehane. Moo'o'a saa'a u ka Paul mu tunehanedu-matoo bikadoo. Umu meeoo u netammakwu, 'Numme ka Paul ewasoo nakwitu tubengakwu.’” <sup>21</sup> U sakwa gi mu naka'oedyukupana. Ewa'yoo (40) mu Jew nanana gi tukana, gi hepe, ka Paul tu batsakwu-kwitoo tooe. Umu ka Paul watse

hoawina, ka oo patsakwuse. Ume unnena umu meno'o wutooepunne.”

<sup>22</sup> Mu tukwutumadu tubetse moohedu ka tooebetse meeoo netamma, “Gi haka tuukwepana ka nuka u tuukwepu. U sakwa meno'o mea.”

<sup>23-24</sup> Soo mu tukwutumadu tubetse moohedu waahoo tu tukwutumadu moohedu nabatoo mu bi tuungu. Ka pu-baa mu pepetuhoose, soo tukwutumadu tubetse moohedu meeoo mu netamma, “Ewatsekoo (470) tukwutumadu\* nehaneapunne ka Paul-too namamakwupunne. Yaa togano oona sumu kadoopu-wikoo (9) mu saa'a mea'adooa ka Caesarea mee naneadu-tamme. Mu ka Paul besakoo bikakwu ka te moohedu Felix mee naneadu-matoo.”

<sup>25-26</sup> Soo Claudius Lysias ka te moohedu Felix-matoo tubohoo mee na'unnedu. <sup>27</sup> “Yaa esoo nana, Paul mee naneadu, mu Jew numu matzakaduse, a too'e batsowkwu. Nu ka a Roman numu a sopedakwadoose numme umu tukwutumudu-no a magwetzoi. <sup>28</sup> Saa'a nu a bikadooa ka mu Jew numu tunehanedu-matoo, ‘How manena umu meeoo a netamma?’ mee'e nu soonammena. <sup>29</sup> Gi hekwi tookwa umu meeoo a netamma, a nebatsana. Gi tookwa esoo pumme wutuma-wa'ne. Ka tu tumayohope gi a tumayohokwi mee a netamma. <sup>30</sup> Nu meeoo natuukweoo susumudu Jew numu ka Paul batsayagate mee. Oonne'yoona nu yabesoo u-matoo a ta'ya. Nu too u-matu ka umu Paul tuaganedu ta'yakwu tuwa-

---

\* **23:23-24** Waha paba mano'yoo (200) naana segesa-gakoo, waha paba mano'yoo (200) tuwazoo tutokwateno hehemmadu, yise pookoo aatadu natakwasumano (70) nanana. Waahoo pookoo ka Paul-too.



zoo. Ume-kobena'yoono sakwa umu meeoo a netamma,” mee'e soo tukwutumadu pabe'e tubo'o.

<sup>31</sup> Umu tukwutumadu togawano meadabese, ka Paul Antipatris-wi bi petuga. <sup>32</sup> Oogow moo'o'a mu sogo meadu tukwutumadu punowsoo kodyuka tu nobe-kwitoo. Mu tukwutumadu poopookoo-ga'yoo ka Paul-nosoo meadabe ka Caesarea mee naneadu-kwitoo. <sup>33</sup> Ka oonow petugase, ka Paul ooka Felix-matoo bika, yise ka tubope oo gea.

<sup>34</sup> Soo Felix ka tubope neahoose, ka Paul yise meeoo tubenga, “Hanotu teepu-koobato u nadooa'adoopu?” “Ka teepu Cilicia mee naneadu-koobato nu,” mee'e soo Paul. <sup>35</sup> Soo Felix yise meeoo oo netamma, “Ka mu numu ume tuaganedu petuse, nu saa'a u nehanedooa.” Felix ka mu tukwutumadu yise ka Paul wutuma tuungu pabatsekoo nobe-kwi, o'nosoo uga ka numu moohedu Herod mee naneadu nobe-wi.

## 24

<sup>1</sup> Ka saa'a huu oo tabe mease, soo mu Jew numu tubetse moohedu Ananias mee naneadu, susumudu mu Jew numu moohedu-no ka pukooobato yadooatu Tertullus mee naneadu-no petugonno. Ka Felix-kobena oo bi petuse ka Paul tubetse suda nemadabu'e. <sup>2-3</sup> Ka Paul Felix-kobena bi petuse soo Tertullus meeoo ka Felix netammakooaha, “U numme Jew numu unu besa masokwama ka numu nehane manese. U ka besow gwetzoibu ne tummatza'e no'oko ka teepu-koobakwi. Numme u netubetseayikwu ka yoo u mane-kwi. <sup>4-5</sup> Numme gi u nematza'makwu. Gi haa'notse'e ne nakapunne, numme eka

Paul-witu yabesoo u tuukweoo. Esoo Paul suda tuneyugwedu, numme Jew noko mu Roman numu tsanagoekuna no'oko ka teepu-koobakwi. Esoo nana Paul ka nanesootuhibu-wi mu moohedu ka Nazarene mee nananeadumatu. <sup>6-7</sup> Ka ne nanesootuhi nobe suda too'e ma'e, numme yise mamatsakatu. <sup>8</sup> U sakwa uusoo oo tubenga, o'no yise u ume ne tuukwena naka'oedyukukwu.”

<sup>9</sup> No'yoona mu Jew numu moohedu yise meeoo unakwe, “Soo numme-koobatooyadooadu togesapa yadoo'a.”

<sup>10</sup> Soo Felix ka Paul tu mi-ma matuukwe ka oo yadoo tuunguna. O'no yise soo Paul meeoo oo netamma, “Ewasoo tommokapu u numu nehanena nu u sopedakwatooyadoo. Nu nuusoo nakwitu u mesoo tuukwe, o'no yise u e unnekwuna nakasopedakwadookwu. <sup>11</sup> U oo sopedakwadookwu ka sumumano wahama tsebookudu (12) tabe meapu, nu ka Jerusalem-wi'yoona nanesootuhidyina. <sup>12</sup> Mu numu nuka tuakanedu ka nanesootuhi nobe-wikoo e mayu. Nu gi mu numu nesumuna, gi numuno nanepetukute. Nu yise gi mu numu ka nanesootuhi nobe-wi'yoona tsanagoekute, gi tuwazoo ka Jerusalem-wi'yoona. <sup>13</sup> Soo umu unnena gi tookoope-ga'yoo umu ka esagoena. <sup>14</sup> Nu yise meeoo unnekwu nu ka Jesus podo me'a, kummasoo nanesootuhidu mee umu e netamma, pana nu gi oohoo. Nu togesoo Te Naa-matoo nanesootuha'e, ka te nanamooatupu nanesootuhiputoo me'a. Yise nu no'oko ne tumayohope tumayohoku me'a, ka o'nosoo ka

Te Naa-witu nabotugutoo. <sup>15</sup> Nu umu-wa'nesoo tunaka'oedyukute, soo Te Naa mu bebesow tuipu numu mayodakwu pana mu susutakoo soo suda mu manena umu-matoosoo kodyukwu. <sup>16</sup> Ooonne'yoona nu oosapa besa'yoona o sopedakwato. Soo Te Naa e sopedakwato, mu numu punno'o.

<sup>17</sup> Wuna'me nu mana nummennumme nanesootuhina, yaa yise nu nugasoo teepu-wi pudu kodyu petu. Ewa nu natusumudookuse ka mu tutuha manedu e nanumu nu haneku petu. Nu ka nanesootuhipe-kwitoo tuwuniyakwe ka mu Jew numu tumayoho-kwa'ne. <sup>18</sup> Mu Jew e mayuhoo, tu nanesootuhi nobe-kwikoo, nu ka mu Jew numu tumayohona mayohokwuse. Nu gi haga wawa'ano. Nu tuwazoo gi tutsanagoekute. <sup>19</sup> Susumudu Jew numu Asia mee naneadu-kwi'yoona kemmadu oe. Umuoo nu-ma tzakadu. Umuoo sakwa meno'o yownona, oetu waha ka how suda e tumadugu. <sup>20</sup> Umu Jew numu nehanedu meno'o yaatoo sakwa oo waha ka suda e manena sopedakwatoona. Umu oho ka mu Jew tunehanedukobena e nanekwunukuse. <sup>21</sup> Nuuga sumuna suda manakwe ka umu-naga'yoona paba meeo unnewununa, 'Nu nanehane mu-kobena'yoona ka oo naka'oedyukuna soo Te Naa ka tuipu numu matuusootabueyakwe.' ”

<sup>22</sup> Mooasoo soo Felix ka Te Pabe'e po-witu sopedakwato. Ka tunehanepe neyooikuhoose mee mu netamma, “Ka mu tukwutumadu tubetse moohedu, Lysias mee naneadu, petuse, nu saa'a u nemamakwudooa.”

<sup>23</sup> Ka tukwutumadu moohedu Paul-kooba

tueya'e tuungu. Tu soomane-kwa'nesoo ka oe'yoona masoo mesoo manakwe. Umu a pupua'amu punno'o a mesoo mabetse'a

<sup>24</sup> Huuoo tabe mease, soo Felix tu nodukwa ka Paul-witoo taya oo-no yadooakwuse. Umu ka Paul nakapunne ka tu tunaka'oedyuku-witu Te Pabe'e Jesus-witu oo waha. <sup>25</sup> Soo Paul yise meeoo mu tuukwe, “Mu sakwa uga besa'yoo, ka gi kumma'amasoo emukwana, ka nanodukwana. Soo suda mu manena umu-matoosoo kodyukwu.”

Soo Felix nakasu'ise yise meeoo oo netamma, “Meno'o sakwa u ka tukwutuma nobe-witoosoo namakodyuku. Nu saa'a u bidooa.” <sup>26</sup> Soo Felix meeoo soonamme, “Soo Paul hemma e geakwu ka pumme e tzama'wuse,” pana soo Paul gi oo manakwe. Oosapa ka Paul-witoo tutayayakwe ka oo-no yadooayina. <sup>27</sup> Soo Felix gi ka Paul tzama'wu, ka mu Jew numu matubetseana, waha tomoka kumma'yoosoo nana, Porcius Festus mee naneadu, nanetutzease ka teepu-kooba numu moohedu Felix kapi mani.

## 25

<sup>1</sup> Soo Festus ka Caesarea-wi petuga, ka teepu-kooba numu moohedu manese. Ka saa'a pahe tabe mease, ka Jerusalem mee naneadu-witoo mea. <sup>2</sup> Ka petugase, mu Jew tunehanedu oo-no yadoo'a ka Paul netumoo'oona. <sup>3</sup> Meeoo oo tubetse netamma, “Ka Paul Jerusalem-witoo ne tayaku.” Ka tooesoo oo kemma umu oo watse batsakwuse. <sup>4</sup> Pana soo Festus meeoo unakwe, “Pudusoo nu kodyukakwu Caesarea-witoo. Soo Paul togesoo oonow nakwutuma. <sup>5</sup> Umu mumme

moohedu-matu sakwa nu-no mea. Onona umu ka Paul syda nabeoy wagadiia,”<sup>6</sup> “Soo Festus umu-baasoo namewatsu (8) tooetoo sumumano (10) tabe mea ka Caesarea-wisoo kodyu petuse. Oogow mooa'yise tune hane. Ka Paul nakobenatoo mu bi tuungu.<sup>7</sup> Ka Paul petuoose, mu Jew numu moohedu Jerusalem-witu mee unnekooha. “Ewa masoo suda tumayugwepu.” Gi hownnekoo umu kaaheno oo waha-wa'ne'yoo ka oo oo manakwe.<sup>8</sup> Soo Paul ka Festus meeo netamma, “Nu ka Jew tumayohope, no'oko ka ne nanesootuhina gi netumoo'oodu, ka mu Roman numu-kooba katudu tuwazoo.”<sup>9</sup> Soo Festus ka mu Jew numu moohedu sootupua'apunnenana hemma too besa umu-nakwana tusookwipunnenana oonne'yoona ka Paul meeo netamma, “U sakwa Jerusalem-witoo mea. Onona sakwa tuwazoo u nanehane.”

<sup>10</sup> Soo Paul oo nekwegea, “Meno'o nu yow mu Roman numu tune hane-kwi. Yaanonasoo sakwa nu nanemamakwu. U oo tubetse sopedakwatoo nu gi ka mu Jew numu suda tumadugudu.<sup>11</sup> Nu sakwa uga ka suta'yoona, ka hemma ha'oo suda yugwese, oetoo nabatsa-wa'ne'yoo, u sakwa yise e batsa. Pana nu gi e nabatsakwuna namame'a. Pana nu gi suda tumadugudu nu gi nuka mu netamma-kwa'ne manakwe. U gi nuka mu batsa tuungu-wa'ne'yoo. Tamme Roman numu-kooba katudu sakwa e tunetammaku.”<sup>12</sup> Soo Festus tu pupua'amu-no yadooase, ka Paul meeo netamma, “Unudea. U ka tamme-kooba katudu ume nemamakwu tuunguna, nu oo-matoo u tayakwu.”

<sup>13</sup> Ka saa'a sumu'yoo nana, Agrippa mee naneadu, tu hama'a, Bernice mee naneadu-no,

ka Festus nobenge petuga. Soo Festus umu-kumabasoo teepu-koobatu moohe katudu. Soo Agrippa, Bernice-no ka Caesarea mee naneadu-wi pepetuga, <sup>14</sup> huu togano ka Festus-baa tooiyakwe. Soo Festus ka Paul-witu ka Agrippa tuukwe'e, "Sumu'yoo nana yow nu-baa Felix oo wutumase, oo ma'suka. <sup>15</sup> Nu ka Jerusalem-wi petugase, mu Jew moohedu-no oowetoo nehane. Umu yise meeoo e netamma, 'Ooka ne batsaku.' <sup>16</sup> Pana nu meeoo mu nanekwegea, 'Soo ne Roman tumayohope yoo manepunne, mooe'ugasoo soo Paul ka mu pumme tuakanedu uga mooe nanekwegeakwu. O'no yise umu oo nemadubuekwu.'

<sup>17</sup> Ka yaa mu petuse, ka saa'a oogow moo'o awamooasoo nu mu nehane. Nu eka nana nakobenatoo mu bi tuungu. <sup>18</sup> Umuga saa'a nana-suda oowetuoo e tuukwedooa mee nu soonamme. <sup>19</sup> Pana gi! Umu ka tu nanesootuhipe-witu e tuukwekooha. Umu sumuoo nana-witu e tuukwe Jesus mee naneadu ya'ese, 'Soo Jesus namayoda,' mee soo Paul. <sup>20</sup> Nu gi oo sopedakwatoo ka ooonnekoo e nemadabuekwuna. Nu yise ka Paul tubenga, 'U haa'a sakwa nu-no Jerusalem-witoo mea? Onona sakwa sumuna nu besa u nemadabue.' <sup>21</sup> Pana gi! Soo Paul meeoo e netamma, 'Soo tamme Roman-kooba katudu sakwa mitu puusoo nemadabue.' Nu yise yowsoo oo tsitugu. Nu saa'a ka tamme-kooba katudu-matoo oo tayadooaa." <sup>22</sup> O'no yise soo Agrippa ka Festus mee netamma, "Nu ka Paul unnekwunu besa nakasoonamme." "Unudea, moo'o'a ta ka Paul nakadooaa," mee soo Festus oo nanekwegea.

<sup>23</sup> Oogow mooo'a Agrippa tu hama'a Bernice-no yise Festus besa nanamadabuena nanana-kwi sogo meadape ka pabatsekoo tuneane nobekwitoo. Mu tukwutumadu moohedu ka mu numu moohedu-no punno'o oe. Soo Festus mu tukwutumadu ka Paul bi tunngu. <sup>24</sup> Soo Festus ka Agrippa, yise no'oko mu numu oe konnodu noke meeoo netamma, "Yow esoo Paul mee naneadu. Ekow nana no'yoona mu Jew yaatuoo yise Jerusalem-witu netumoo'oo. Umu oosapa waagena meeoo e netamma, 'Maasoo nana sakwa nabatsa.' <sup>25</sup> Pana nu yise gi hemma pukwi oo nabatsa-wa'nekoo nemamayu. Soo Pau puusoo meeoo unakwe, 'Soo Roman numu-kooba katudu sakwa puusoo nu-witu nemadabue.' Nu yise oo-matoo oo tayakwu.

<sup>26-27</sup> Nu sakwa ka numu-kooba katudu-matoo tubo ka suda a tumadagupu. Nu gi ka Paul taya-wa'ne tabu'a ka gisoo suda oo tumadugupu nemamayuna. Nu gi hemma ma'yu e tubokwuna Nu yise e pua'a Agrippa, umu yaa manepunnedu no'oko yaa u-kobenatoo ka Paul bi tuungu. Tamme ka Paul-no yadooase oo unnena naksase, sumuna nu hemma saa'a bodooa."

## 26

<sup>1</sup> Soo Agrippa mee ka Paul netamma, "Yise sakwa u nakwitu ne tuukwe. How manena mu Jew numu u netumoo'oo?" Soo Paul mayut-sungadooase, ka umu moohedu Agrippa mee naneadu yadoo'ekooha.

<sup>2</sup> "Nu nuusoo nakwitu mu tuukwekwu. Nu oo sopedakwatoo nu besa soonamme ka mumme e mane-witu tuukwena. <sup>3</sup> U oo sopedakwatoo no'oko ka mu Jew tumayohona how puu umu

tumadugu. U sakwa e nakapunnese gi yabesoo e nanekwegeapana.

<sup>4</sup> Mooasoo no'yoona e sopedakwatoosoo nu umu-naga'yoona nanapu. Umu Jew numu ka Jerusalem mee naneadu-kwi nonobe-ga'yoo. <sup>5</sup> Umu Jew numu oo sopedakwatoosoo ewasoo tomomo petugapu, nu ka numme nanesootuhidu-matu Pharisee mee nananeadu-no. Umuoo ka mu Jew tumayohopu unu mayoho. Umuoo u mesoo tuukwe ka pumme u tubenga.

<sup>6-8</sup> Nu yise meno'o nanehane ka o naka'oedyukuna soo Te Naa ka te namamooatupu meeoo tuukwepu, 'Soo Te Naa mu numu tui pu mayodakwu,' mee'e. No'yoona numme Jew numu oosapa nanesootuhidu, Te Naa-matoo meakwu ka oo naka'oedyukuna. Esoo numu tunaka'oedyukuna gi unu manepunne, mu saa'a oo sopedakwadoodoa.

<sup>9</sup> Nu o'nosoo uga ka umu Te Pabe'e\* naka'oedyukudu toee how toee nanasuda mu yugwe. <sup>10</sup> Nu mu Jerusalem-witu tunaka'oedyukudu tumoo'ookese, 'Ewow Te Pabe'e naka'oedyukudu wutumeta,' ka mu Jew tunehanedu meeoo nuka netamma. Ka mu tunaka'oedyukudu mu tunehanedu-kobena negonnokuse, nu punno'o meeoo mu netamma, 'Mu sakwa nagoepebu'a.' <sup>11</sup> Ewasoo nu mana umu nananesootuhi mamanepunnetoo meayina, ka umuoo wohonena. Umu sakwa suda Te Naa-witu waha mee nu soonammena. Nu tuwazao nanakwinga'akwi nummeyakwe mu wakwawa'a no'aata-too mu nanesootuhidu nekwohonena.

\* **26:9** Nazareth-witu kemmana.



<sup>12</sup> Mu Jew numu tunehanedu ka Damascus mee naneadu-witoo e tayana, umu Te Pabe'e naka'oedyukudu ootuo wutumeta mee e netamana. <sup>13</sup> Ka tabeno tu manekese numme oosapa meadabena, pa'anakwana numme-koobatu besa kootabuapetu ka taba oonakwa besa kootabua-punne, yaa ne na'oonnakwi ka e pupua'amu-no ne meadape. <sup>14</sup> Numme no'yoona ka teepu-kooba pookwahoo. Haga sapaga ka Jew numuyadooawikoo e yadooewunu, 'Saul, Saul u oosapa suda e masoonammennumme, uusoo punno'o suda soonamme gi e naka'oedyukuna.'

<sup>15</sup> Nu yise ka e tuapa nakana mee netamma, 'Haga u?' Soo e tuapa nakana meeo unne, 'Nu yow Jesus Mu Pabe'e. U oosapa suda e masoonammennumme. <sup>16-17</sup> Meno'o yise yotse. Nu ume yadoo'e, ume nu netutzea, u sakwa mana nu-witu wahannumme. Esoo e tuusoobedyana u tuukwedooasoo. No'obatusoo numu nu-witu tuukwe, <sup>18</sup> nanakumma-baatusoo numu-matoo nu u tayakwu. Nu u tummatzina u magwet-zoidooa ka umesoo nanumu ume tumoo'ookese, yise ka no'oko nanakumma'akoosoo numu ume tumoo'oo tuwow.'

<sup>19</sup> Nu oosapa tumayohokena ka Te Pabe'e meeo nuka netamma eka e tuusoobedyawi. <sup>20</sup> Mooe'ugasoo mu numu Damascus-witu nu Te Pabe'e-witu tuukwe, saa'a tuwow Jerusalem-wi yise ka teepu Judea mee naneadu-wi'yoona. Nu no'oko nanakumma'akoosoo numu nanesootuhikuna mu tunedyooemena. 'Gi ka sutakoo podo meapana,' mee nu mu netamma. 'Ka gi besa mu tumaduguna nematzagase. Ka

besa'hoo podo meadabe. Ka oo manena tamme oo tzapoonnekwu ka Te Naa podo meana.'

<sup>21</sup> Nu ka e tuusoobedyana mayohona mu Jew numu nu-ma tzakadu, ka tu nanesootuhi nobekobena'yoona e tooe batsa. <sup>22</sup> Ka mu Moses noko ka Te Naa yadooawabe numu mu tuukwepusoo nu mu numu tuukwe ka Te Pabe'e petukwu-witu numu oo magwetzoi kwu-witu tuwow. <sup>23</sup> Umu meeoo, 'Oosoo Te Pabe'e nabatase, numu-kobenasoo namayodakwu tu ya'ewi'yoona,' mee'e. Oosoo saa'a namekoosoo mu Jew noko mu wakwawa'a tuukwedooa ka Te Naa besa po-witu."

<sup>24</sup> Ka Paul togesoo yadoo'a ka tu mane-kwitu oo wahadyakwe, soo Festus pabatse mee'e unne, "Paul, u gi sukwe soonamme. U ka nagutza wuna'me natunedyooedabena, oosoo u soonammena suda yugwe petu." <sup>25</sup> Soo Paul mee unne, "Nu gi hownne'yoo, nu oetu besa sohanena tubetse togekoo yadoo'a. <sup>26</sup> Soo Agrippa no'oko Te Pabe'e-witu sopedakwadoo, oonne'yoona nu etzaga oo-no yadoo'a. Soo Agrippa tookwa mooasoo oo sopedakwadoo ka e netamma-kwitu. Esoo e netamma gi tookapu-kwikoo a namanena." <sup>27</sup> Soo Paul yise ka Agrippa meeoo netamma, "U ka umu o'nosoo Te Naa tuukwewabe tubotuguna naka'oedyukute, nu u sopedakwadoo."

<sup>28</sup> Tooesoo ka Paul yadooawunu, soo Agrippa mee oo netamma, "U gi nuka tunaka'oedyuku mayugwe-wa'ne'yoo." <sup>29</sup> Soo Paul ka Agrippa meeoo netamma, "Nu-kwa'nesoo dea'a yaahoo meno'o mu nanesootuhikukwu mu no'yoona e

nakapunnedu, yaa tabeno Te Pabe'e tubetsedu-gakwu, pana gi mu nu-kwaVne mu natzakuna petzape.”

<sup>30</sup> Mu Agrippa, nanodukwa, ka Felix-no konnohoose, <sup>31</sup> ka nobe-kwi'yoona mea'a. Nanano apekase mee unakwe, “Esoo nana Paul tookwa gi suda manakwe. Gi pumme batsa-wa'ne manepunnena gi tuwazoo pumme wutumatugu-wa'ne'yoo.”

<sup>32</sup> Soo agrippa meeoo ka Felix netamma, “Esoo nana Paul mesoo natzama'w, pana ka te Roman numu-kooba katudu-matoo nemea. Ta sakwa yise oo-matoo a taya.”

## 27

<sup>1</sup> Soo Festus sake-wi ne tayakwu ka teepu Italy mee naneadu-kwitoo mee unakwe. Mu Roman numu moohedu ka tukwutumadu moohedu-no Julius mee naneadu ka Paul noko kukumma'akoosoo oo-no nakwutumadu mu eya'e tuungu.

<sup>2</sup> Numme ka sake-wi <sup>3</sup> oogow moo'o'a ka Sidon-wi petuga\*. Soo Julius ka Paul besa matuguna, oosoo tu pupua'amu-baa nobe'nge. Umu Paul pupua'amu tooe hemma tooe oo sookwina oo ge'a. <sup>4</sup> Sidon-wi'yoona numme mease, soo hukwapa atatamesoo hukwadyakwe gi ka ne

---

\* **27:3** Ka Adramyttium mee naneadu-kwi'yoona kemmadu-kwi kuakase nanakumma'akoosoo teepu Asia mee naneadu-koobattoo meadu. Soo nana Aristarchus mee naneadu ka Thessalonica-witu kemmana, ka teepu Macedonia-koobatu kemmana numme-no mea.

mea-tamme. Numme yise oo kwutoohanakwu-kwi me'a ka pagadudu Cyprus mee nananeadu-kumi. <sup>5</sup> Numme oosapa natsemangena ka mu Cilicia noko Pamphylia mee nananeadu teepu-kumi meadabena ka Myra noko Lycia mee nananeadu teepu-kooba petuga. <sup>6</sup> Soo Julius sumuoo sake mayuhoo Alexandria-wi'yoona kemmana Italy-witoo meadu. Ooweoo numme no'yoona kuaka. <sup>7</sup> Obeda numme natsemange ewa tabe meaka, numme unusoo manena ka Cnidus mee nananeadu-kumi me'a. Soo hukwapa ne wumatzooejuna, numme gi hownnekoo oosapa meadabe-wa'ne. Numme yise oo kwutoohanakwu-kwi natsemange, ka pagadudu Crete mee nananeadu ka Cape Salmone-kumi numme me'a. <sup>8</sup> Numme oosapa pakumi me'a unusoo manena numme Fair Havens mee nananeadu sake pukwi dyooi-kwi petu ka Lasea mee nananeadu-kumaba.

<sup>9</sup> Ewa tabe meaka, numme ka onona. Tom-moba moosoo tzage'e manekena. Soo Paul mu naana ka sake-koobatu mee tuya tuukwe'e. <sup>10</sup> “E pupua'amu, nu oo sopedakwatoo tamme ka oosapa meadabena te nobeana tamme watzekukwu, te sake nokosoo, o'no sumuna tamme punno'o batuikwu.” <sup>11-12</sup> Umu sake-witu pabe'e hise soo sake hee-ga-no oo sopedakwatoo ka eak sake pukwi yooina gi besa'yoo gi pukwi tom-mo-wa'ne. Umu ka Phoenix mee nananeadu-kwitoo sakwa tamme ninapa natzemangeka mee un-akwe. Otuoo soo sake pukwi yooina ka Crete-kumaba tamme mesoo wutoohapunne pana taba egea-nakwatu gi, o yise tomokwu mee un-kena.

Soo Julius umuoo naka'oedyuku, pana ka Paul yaasoo sakwa tamme tommo mee oo unnena gi naka'oedyukute.

<sup>13</sup> Ka taba meana-nakwana soo hukwapa obeda hukwadyakwe. Mu sake mahanedu meeoo sokwama, “Numme mesoo mangega'a ka Phoenix-witoo,” mee'e. Ka sake baa-wi tsipunnedu tsatsebooase yise numme ka Cretekumi me'a. <sup>14</sup> Pudusoo unu kwenaha petuoo, unu hukwawunu. <sup>15</sup> Soo hukwapa ka sake patodyakwekuooka unu ka pagadudu-makoo. Numme yise oo tsasoopedya, gi nasoomanese ka hukwapa ka sake patodyakwehookuse. <sup>16-17</sup> Numme ka tuutse pagadudu Clauda mee naneadu taba meana-kwi me'a. Otuoo sagwane wutoohapunne. Onona numme ka tuutsekoo sake ka pabatsekoo sake-kooba wutsabeku. Mu sake mahanedu tugapu-ma ka sake wunotake. O'no soo sake gi nuukote ka oo namadabuena. Umu suina meadape numme sakwa sumuna ka baapooe. Syrtis mee naneadu-kwitoo, mee sokwamana. Umu yise ka tu tumadabuena tzakwekuse, soo hukwapa ka sake wupoohedape. <sup>18</sup> Oosapa unu hukwadape, ookow moo'a yise umu ka sake-wi tu nobea-matu tzapebu'a. <sup>19</sup> Ookow moo'a numme nummesoo mima ka sake-witu hemma tuwazoo tzapebu'a. <sup>20</sup> Soo paba hukwapa huu tabe meaka oosapa hukwadabena. Unu koomeapunnenaa soo taba ka mu paatoozooba-no gi napoonne-wa'ne'yoo. Numme sumuna no'yoona batu'ikwu mee numme sokwama.

<sup>21</sup> Numme gisoo tukana wuna'me maneka. Soo

Paul yise numu-kobena wunuse mee unakwe, “E pupua'amu, o'nosoo sakwa mu e nakabetsea. Tamme sakwa uga Crete-wizoo. Tamme yise ka natzemangekase 'yoo suda hee manakwe. <sup>22</sup> Pana gi suipana, gi haga tamme-matu ya'ekwu. Soo sake suu'mu kadoo'oo nama'ekwu. <sup>23</sup> Nu oo sope-dakwatoo ka togano soo toha kasa-ga'yoo Te Naa tummatzidu nuga nagenana nu-baa petu. <sup>24</sup> Soo toha kasa-ga'yoo meeo e netamma, ‘Gi suipana, Paul. Soo Te Naa ka Roman-kooba katudu ume nehane tuungu. U nanesootuhidu gi haga ka sake-koobatu batuidooa.’ <sup>25</sup> Yise e pupua'amu, gi suipana. Nu oo naka'oedyukute ka Te Naa, nu tuwazoo oo sope-dakwatoo soo hee oo unne-kwa'nesoo manekwu. <sup>26</sup> Soo hukwapa mana tooe hano tooe pagadudu kumana te hane petugadoo.”

<sup>27</sup> waha nasatase soo hukwapa tooesoo ka tubetse baa Mediterranean mee naneadu-koobakwi ne wumatzaka. Togabeno tu manekuse, ka mu sake-witu mahanedu meeo sokwama, “Meno'o ka sumuna numme teepu tzagee.” <sup>28</sup> Umu yise ka baa managahoose gi tubetse tookapu. Gi haa'no tu manepunnese umu tuwazoo oo managahoosoo. O'no yise tuwazoo gi unu tookapu. <sup>29</sup> Umu suina watsukwuoo sake tzadyooikudu ka baa-witoo tzapebu'a. O'no soo sake gi tupe-matoo tape. Umu nanesootuha'e, “Soo sake sakwa gi nuukodepana gisoo tu tabu'a,” mee unnena. <sup>30</sup> Mu sake-witu mahanedu too'e namamea'a ka sake-wi'yoona. Ka tuutsekoo sake umu baa-witoo tzakweku sukwe sapa, ka sake-kobenatu ooka tzadyooikudu tzasawekuna. <sup>31</sup> Soo Paul ka Julius noko mu tukwutumadu mee

netamma, “Ka mu dake-witu mahanedu mease, tamme gi hownnekoo namagwetzoi-wa'ne'yoo.”

<sup>32</sup> Mu tukwutumadu yise ka tugapoo ka tuutsekoo sake tsipunnedu tsekea'ahoose oo tzama'wuhoo. Mu sake-witu mahanedu yise gi hownnekoo namamea-wa'ne'yoo.

<sup>33</sup> Ka tu tabuagena soo Paul no'oko ka mu numu mee netamma, “Waha nasateka mu gi hemma tukana sukwe nanetzagwiya. <sup>34</sup> Mu sakwa Te Naa naka'oedyukute oo unnepu meeoo. ‘Gi haga tameme-matu nama'ehookwu, gi tuwazoo ya'ekwu.’ Mu sakwa meno'o tuka esoo puma mu gwetzoikwuna.”

<sup>35</sup> Soo Paul ka tunemamakwuse, ka tukaba gwuuhoose yise ka Te Naa-matoo nanesootuha'e, ka tukaba-matu tsaka'owse oo tukakooha. <sup>36</sup> No'yoona mu numu ka Paul tuka oo poonnese umu punno'o ka tukapu-matu tukakooha. <sup>37-38</sup> Ka no'oko mu tukamakwuse, umu ka tukapu nabenina tzapebu'a, ka baa-witu. O'no soo sake unusoo yayagwahookwu. Tubetse ewa'yoo (276) numu ka sake-koobatu.

<sup>39</sup> Ka tubuakese, mu sake-witu mahanedu gi ka teepu posopedakwatoo. Ka bakohapunnedu poonnena paba haanokwi otuba teepu-ga'yoo. Oto sakwa numme eka sake wunoo'yoo'ehoo petuga mee'e sokwama. <sup>40</sup> Mu tugapoo yise tsebokow ka sake tsipunnedu-makoo yise tu tut-sakahenookuna o-tamme tzameakute. Ka sake-kobenatu ka pabatsekoo wanapu namadabuena togoopa tsadyota, o'no soo hukwapa ka sake-kobena-tamme wumatzaka ka a bakohapunnekwitoo.

<sup>41</sup> Pana soo sake ka otuba-ma tzange petuga. Soo sake-kobenatu ka otuba-wi tzangehoo soo baa yise ka how wu'ma'nawena ka sake oon-nakwatu wuugodehoo. <sup>42</sup> Mu tukwutumadu ka mu nakwutumadu neko'e. "O'no gi umu-matu namameakwu," mee unnena. <sup>43</sup> Soo Julius ka Paul soomagwetzoina mu netahoo ka meeo mu unakwe. No'oko mu nanana besa babokwadu meeo netamma, "Ka baa-witoo natakwa-tese ka teepu tamme babokwahooga." <sup>44</sup> Ka saa'a mu susumudu gi babokwadu ka sake-matu wobe poki-ma wawiyooana ka teepu-tamme patodyakwe. Yoo numme no'yoona manena ka teepu-kooba mani petuga.

## 28

<sup>1</sup> Ka teepu-kooba ne petugase, yow esoo pagadudu Malta mee naneadu mee numme natuukwe'e. <sup>2</sup> Mu numu otuoo besa ne matuku. Unu utzutzupunnena, powmakooha. Umu yise ne pedakuhoo pumma ne yooekwuna. <sup>3</sup> Soo Paul koonna hanena, ka goso-kooba oo tuoonakwuse, togogwa yise ka koonna-toha'yoona tsebooeke ka goso nayoekwumana. Ka Paul mi-makoo oo toguehoose, ooo-ma tubetse kuwayooakwunihoo. <sup>4</sup> Mu numu oo poonne ka togogwa ka Paul mi-ma oo kukwiyooapunne, mee yise nananetamma, "Tooe esoo nana ka tubetse baa-wikoo namagwetzoise sapa, soo suda oo tumadugupu, oo-matoosoo kodyuna a batsowkwu, soo togogwa oo togu'ehoo."

<sup>5</sup> Soo Paul yise ka togogwa ka goso-witoo tzawu-nihoo, gi how soo togogwa oo yugwe. <sup>6</sup> Mu numu



oo tooe wutooepunne, hannano'o ka saa'a pawahoodooa, toetoo yabesoo ya'ehoodooa mee'e sokwamapunne. Wuna'me manikea soo Paul gi how manena, umu yise atasoo sokwamahoose mee nananetamma, “Esoo Paul tookwa pummatoo te nanesootuhina.”

<sup>7</sup> Soo numu moohedu Publius mee naneadu tubewa-ga'yoo, gi kwinga ka onona. Soo Publius besa ne matuguna numme oo-baa pahe tooiyakwe. <sup>8</sup> Oo naa tu'oeyaena hape, unu oo tookoo udutuna, wuna'me manekapu nummayina. Soo Paul oo-matoo mease ooma matuguse oo nanesootuhikuse, oosoo yise besa mani. <sup>9</sup> Ka oo nakase no'yoona mu tuoegoedu numu ka pagadudu-koobatu ka Paul-baa petuyina besa namayugweyakwe. <sup>10-12</sup> Umu tuoegoedu besa maneyidu ewatse'e tooe hemma tooe na he'me. Yise pahe muha manese numme Italy-witoo natzemangeka. O'no ewasoo umu hemma ne hanekute ne sookwina. Sumu'yoo sake Alexandria-wi'yoona kemmana Nawa'ne'yoosoo mee naneadu punno'o ookowsoo pagadudu-kumaba tomopu-ga'yoo. Oo-kooba numme manega ka Rome-tamme\*. <sup>13</sup> Numme ka Puteoli mee naneadu-wi petuse, oto numme ka sake-wi'yoona sawe petuga. <sup>14</sup> Mu tunaka'oedyukudu numme oe tapoega. Umu yise, “Sumu nasateba-witoo sakwa mu numme-baa,” me'e ne netamma. Ononasoo numme ka Rome-

---

\* **28:10-12** Numme yise ka Syracuse-mee naneadu-wi petuse pahe o tabe mea. Ka onona mease numme ka Rhegium mee naneadu natsemangeka. Oogow moo'a taba mea-nakwana hukwakooha waha numme tabe mea.

witoo mea. <sup>15</sup> Mu tunaka-'oedyukudu Rome-witu numme-witu nakadu mu Appius Forum noko three Taverns mee maneneadu-wi ka saa'a nawegeadoo. Soo Paul ka mu poonnese Te Naamato nanesootuhikooa, besa soonammena. <sup>16</sup> Ka Rome-wi ne petugase soo Paul puusoo nanobe-gakute, sumuoo tukwutumadu pumme eyaedu-no, ono soo Paul gi namamea'a mee'e umu oo sooyugwena.

<sup>17</sup> Pahe tabe meaka numme o petuse soo Paul mu Jew numu Rome-witu umu numu moohedu tu tuneane-witoo pa'e. Ka mu sumuse meeoo mu netamma, "E nanumu, nu gi hekwi te nanumu netumoo'oo-wa'ne'yoo. Nu te tumayohona ka te nanamooatupu pumakoo mu tumayohona gi takopadu. Mu Jew numu Jerusalem-witu meeoo e netamma, nu nakwutumana mu yise mu Roman numu-tamme e tzama'wu. <sup>18</sup> Mu Roman numu e nemadabuese, e netzama'wu, umu ka oo nakase, ka gi suda e manakwe, nu gi pumme batsa-wa'ne. <sup>19</sup> Mu Jew numu gi oo nakabetzape ka mu Roman numu nuka netzama'wu. Nu yise meeoo unakwe, 'Nu ka mu Roman numu-kooba katudu nuka nemadabue tuungu,' tooe nu gi suda na'unnedu e nanumu-tamme unnekwuse. <sup>20</sup> Nu ka mu sooponnena mu-no soodyadooana, ka Te Pabe'e-witu mu tuukwekwuse, ka Te Pabe'e-koobato nu nakwutumase." <sup>21</sup> Mu Jew numu moohedu meeoo ka Paul netamma, "Gi numme u-witu nabodu tubope kwu'u ka teepu Judea mee naneadu-witu. Gi mu te nanumu suda na'unnedu u-witu ne tuukwedu. <sup>22</sup> Pana numme ume tusooyugwena soonakapunne ume nanesootuhi pupua'amu mu numu tooe hanotu tooe oosapa

mu netumoo'ooyakwe.”

<sup>23</sup> Umu Jew numu yise ka Paul-no tunemadabue, “O'no tabeno saa'a tamme nanataboogadooda.” Ewa'yoo numu ka Paul-baa petudyakwe. Tabewano soo Paul ka Te Naa besa po-witu mu numu tuukwe'e. Soo Paul ka Te Naa unnena mu nemadabuekuna, ka Te Pabe'e-witu sakwa umu nakatoge'yookuse, oo-tamme mane. <sup>24</sup> Susumudu umu-matu ka Te Pabe'e naka'oedyukute, susumudu punno'o gi.

<sup>25-29</sup> Soo Paul yise ka mu gi tunakaoedyukudu meeoo netamma, “O'nosoo soo Te Naa Besa Pooha mu-kwitu mee'e unnepu†,

Mu tooe ka Te Naa besa pooha poonne oo unnepu nakapana, gi ka Te Naa naka'oedyukute. Mu gi ka Te Naa nakaheesoobedya. Mu sakwa ka Te Naa besa unnepu naka'oedyuku Te Naa-tamme mane, gi oemota, o'no soo Te Naa mu sootuhina, mu magwetzoikwu.’ ”

Soo Paul yise meeosoo mu netamma, “Mooasoo nu ka Te Naa besa unnepu mu tuukwepu. Yaa manakwana nu mu wakwawa'a gi Jew numu Te Pabe'e-witu tuukwekwu. Umu-matu oo naka'oedyukukwu.” Ka Paul meeoo unnese mu Jew numu puusoo nananepetukuna petukwahooka.

<sup>30-31</sup> Waha tomoka soo Paul ka tu nobe-wi'yoona, oe tumanakana. No'obatusoo numu

---

† **28:25-29** Soo Te Naa yadooawabe Isaiah mee naneadu ka mu te nanamooatupu tubotugukupu meeoo.

pumme nobengeketu soo Paul ka Te Pabe'e-witu tuukweyakwe. Mu Roman tukwutumadu punno'o gi ha'yoo ka Paul netamma.

Yaato besakoo nanemamakwuhoobetu.

**Te Naa Besa Unnepu**  
**New Testament in Paiute, Northern (US:pao:Paiute,**  
**Northern)**

copyright © 2012 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Paiute, Northern

Translation by: Wycliffe Bible Translators, Inc.

Paiute, Northern [pao], USA

**Copyright Information**

© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.

This translation text is made available to you under the terms of the Creative Commons License: Attribution-Noncommercial-No Derivative Works. (<http://creativecommons.org/licenses/by-nc-nd/3.0/>) In addition, you have permission to port the text to different file formats, as long as you do not change any of the text or punctuation of the Bible.

You may share, copy, distribute, transmit, and extract portions or quotations from this work, provided that you include the above copyright information:

You must give Attribution to the work.

You do not sell this work for a profit.

You do not make any derivative works that change any of the actual words or punctuation of the Scriptures.

Permissions beyond the scope of this license may be available if you contact us with your request.

**The New Testament**

in Paiute, Northern

**© 2012, Wycliffe Bible Translators, Inc. All rights reserved.**

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution-Noncommercial-No Derivatives license 4.0.

You may share and redistribute this Bible translation or extracts from it in any format, provided that:

You include the above copyright and source information.

You do not sell this work for a profit.

You do not change any of the words or punctuation of the Scriptures.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

2014-04-30

---

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 11 Nov 2022 from source files  
dated 29 Jan 2022

74e6207a-2a9c-5dcd-bc2c-f05c6aafd4f4